

## Manuale di funzionamento

Ricevitore per smartphone

# SPH-DA120

Leggere prima **Informazioni importanti per l'utente!** **Informazioni importanti per l'utente** contiene informazioni importanti che devono essere comprese prima di utilizzare questo prodotto.

MirrorLink

AppRadio  
MODE

---

*Italiano*

# Grazie per aver acquistato questo prodotto Pioneer.

Leggere queste istruzioni per imparare a utilizzare correttamente il proprio modello. Una volta lette le istruzioni, conservare questo documento in un luogo sicuro per una futura consultazione.



### Importante

Le schermate mostrate negli esempi potrebbero differire da quelle effettive, le quali potrebbero essere soggette a modifiche senza preavviso a scopo di migliorarne le prestazioni e le funzionalità.

## 01 Introduzione

Presentazione del manuale **8**

- Uso del presente manuale **8**
- Convenzioni utilizzate nel presente manuale **8**
- Termini utilizzati nel presente manuale **8**

Note sulla memoria interna **9**

- Prima di rimuovere la batteria del veicolo **9**
- Dati soggetti a cancellazione **9**

## 02 Operazioni di base

Verifica dei nomi delle parti e delle funzioni **10**

Collegamento dei dispositivi multimediali **10**

- Collegamento e scollegamento di un iPod **10**
- Collegamento e scollegamento di una periferica di archiviazione USB **10**

Avvio e spegnimento **11**

Primo avvio **11**

Avvio regolare **11**

Spegnimento del display **11**

- Se è disponibile la schermata dell'applicazione **12**
- Se non è disponibile la schermata dell'applicazione **12**

Uso delle schermate **14**

– Come alternare le schermate con i tasti del pannello tattile **14**

– Come alternare le schermate con i pulsanti **15**

Sorgente AV supportata **16**

Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video **16**

- Selezione di una sorgente frontale dalla schermata di Selezione della sorgente audio-video **16**
- Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti **16**
- Selezione di una sorgente posteriore **17**

Disattivazione della sorgente AV **17**

Modifica dell'ordine di visualizzazione delle icone della sorgente **17**

Modifica dell'ordine di visualizzazione dei tasti della sorgente **17**

Uso del pannello tattile **18**

– Uso dei tasti comuni del pannello tattile **18**

– Utilizzo delle schermate di elenco **18**

– Utilizzo della barra temporale **19**

– Utilizzo della tastiera a schermo **19**

## 03 Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

Preparazione dei dispositivi di comunicazione **20**

Registrazione dei dispositivi Bluetooth **20**

- Ricerca di dispositivi Bluetooth disponibili nelle vicinanze **20**
- Accoppiamento dai dispositivi Bluetooth **21**
- Connessione automatica a un dispositivo Bluetooth **22**
- Eliminazione di un dispositivo registrato **22**

- Collegamento manuale di un dispositivo Bluetooth registrato **23**
- Attivazione/disattivazione della visibilità **23**
- Immissione del codice PIN per il collegamento wireless Bluetooth **23**
- Visualizzazione dell'indirizzo del dispositivo Bluetooth **24**
- Cancellazione della memoria Bluetooth **24**
- Aggiornamento del software Bluetooth **24**
- Visualizzazione della versione del software Bluetooth **25**

## **04** Uso delle chiamate vivavoce

- Visualizzazione del menu telefono **26**
  - Tasti del pannello tattile **26**
  - Lettura della schermata **26**
- Esecuzione di una chiamata **27**
  - Composizione diretta del numero **27**
  - Chiamata di un numero presente nella rubrica telefonica **27**
  - Composizione partendo dalla cronologia delle chiamate **28**
  - Uso degli elenchi di composizione preimpostata **29**
- Accettazione di una telefonata **30**
  - Risposta a una chiamata in arrivo **30**
- Riduzione a icona della schermata di conferma della composizione **30**
- Modifica delle impostazioni del telefono **31**
  - Risposta automatica a una chiamata **31**
  - Attivazione/disattivazione del tono di chiamata **31**
  - Ordinamento inverso di nomi e cognomi nella rubrica telefonica **31**
  - Impostazione della modalità riservata **32**
  - Regolazione del volume di ascolto dell'interlocutore **32**

- Utilizzo della funzione di riconoscimento vocale (per iPhone) **32**
- Note riguardanti le chiamate vivavoce **33**

## **05** Uso con configurazione per iPod/iPhone o smartphone

- Flusso di base per la configurazione di iPod/iPhone o smartphone **34**
- Impostazione del metodo di connessione del dispositivo **34**
- Compatibilità con iPod **34**
- Compatibilità con un dispositivo Android™ **35**
- Compatibilità di Apple CarPlay **35**
- Compatibilità con i dispositivi MirrorLink **35**
- Informazioni su collegamenti e funzioni per ciascun dispositivo **36**

## **06** Uso della radio

- Uso dei tasti del pannello tattile **38**
- Lettura della schermata **38**
- Procedura di avvio **39**
- Selezione di una banda **39**
- Sintonizzazione manuale **39**
- Sintonizzazione con ricerca **40**
- Selezione di un canale preselezionato nell'elenco dei canali preselezionati **40**
- Memorizzazione delle frequenze di trasmissione **40**
- Memorizzazione delle frequenze di trasmissione più forti **40**
- Sintonizzazione di frequenze forti **41**
- Ricezione dei notiziari sul traffico **41**
- Uso dell'interruzione per i programmi per i notiziari **42**
- Sintonizzazione su frequenze alternative **43**
- Limitazione delle stazioni alla programmazione regionale **43**
- Passaggio alla ricerca automatica PI **44**

- Attivazione della Ricerca automatica PI per le stazioni preselezionate **44**

Modifica della qualità audio del sintonizzatore FM **44**

Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes) **45**

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti **45**

## **07 Riproduzione di file audio compressi**

Uso dei tasti del pannello tattile **46**

Lettura della schermata **47**

Procedura di avvio **48**

Cambio della modalità di ricerca **48**

Selezione dei file dall'elenco di nomi file **49**

Selezione di un file dall'elenco relativo al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti) **49**

Visualizzazione dell'elenco degli album **49**

Riproduzione di file in ordine casuale **49**

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta **50**

Cambio del tipo di file multimediale **50**

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti **50**

## **08 Riproduzione di file video compressi**

Uso dei tasti del pannello tattile **51**

Lettura della schermata **52**

Procedura di avvio **52**

Selezione dei file dall'elenco di nomi file **52**

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta **52**

Riproduzione rallentata **53**

Cambio del tipo di file multimediale **53**

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti **53**

## **09 Riproduzione di file di immagine compressi**

Uso dei tasti del pannello tattile **54**

Lettura della schermata **54**

Procedura di avvio **55**

Selezione dei file dall'elenco di nomi file **55**

Riproduzione di file in ordine casuale **55**

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta **56**

Cambio del tipo di file multimediale **56**

Impostazione dell'intervallo della presentazione **56**

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti **56**

## **10 Uso di un iPod**

Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio) **58**

Uso dei tasti del pannello tattile (per il video) **58**

Lettura dello schermo (per l'audio) **59**

Lettura dello schermo (per il video) **60**

Procedura di avvio **60**

Impostazione della riproduzione casuale **61**

Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta **61**

Selezione delle sorgenti di brani o video dalla schermata dell'elenco di riproduzione **61**

Utilizzo della funzione per iPod di questo prodotto dall'iPod **62**

Modifica della velocità di riproduzione dell'audiolibro **63**

Visualizzazione di elenchi relativi al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti) **63**

Esecuzione delle operazioni con i pulsanti **63**

Riproduzione di musica da un'applicazione musicale diversa da quella di un iPod come sorgente iPod **64**

- Uso dei tasti del pannello tattile **64**
- Lettura della schermata **64**

## **11** Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

- Utilizzo di AppRadio Mode **65**
  - Uso dei tasti del pannello tattile (barra laterale di controllo delle applicazioni) **65**
  - Procedura di avvio **66**
  - Uso della tastiera **67**
  - Regolazione delle dimensioni dell'immagine (per gli utenti di smartphone) **68**
  - Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (iPhone con connettore a 30 pin) **68**
  - Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (iPhone con connettore Lightning) **69**
  - Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (smartphone) **69**
- Utilizzo di Apple CarPlay **70**
  - Uso dei tasti del pannello tattile **70**
  - Procedura di avvio **71**
  - Impostazione della posizione di guida **71**
  - Regolazione del volume **71**
- Utilizzo di MirrorLink **72**
  - Uso dei tasti del pannello tattile (barra laterale di controllo delle applicazioni) **72**
  - Procedura di avvio **72**
- Utilizzo della funzione di mix audio **73**

## **12** Utilizzo di un lettore audio Bluetooth

- Uso dei tasti del pannello tattile **74**
- Letture della schermata **75**
- Procedura di avvio **75**
- Selezione dei file dall'elenco di nomi file **76**

- Riproduzione di file in ordine casuale **76**
- Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta **76**
- Esecuzione delle operazioni con i pulsanti **76**

## **13** Utilizzo di una sorgente HDMI

- Uso dei tasti del pannello tattile **77**
- Letture della schermata **77**
- Procedura di avvio **77**

## **14** Utilizzo di una sorgente AUX

- Uso dei tasti del pannello tattile **78**
- Letture della schermata **78**
- Procedura di avvio **78**
- Impostazione del segnale video **79**
- Cambio della schermata delle operazioni **79**

## **15** Uso di un ingresso AV

- Uso dei tasti del pannello tattile **80**
- Letture della schermata **80**
- Procedura di avvio **80**
- Impostazione del segnale video **81**

## **16** Utilizzo di MIXTRAX

- Tasti del pannello tattile **82**
- Selezione di una voce per riprodurre i brani **82**
- Selezione dei brani da non riprodurre **82**
- Specifiche della parte da riprodurre **83**
- Impostazione dello schema di lampeggiamento **83**

## **17** Impostazioni di sistema

- Impostazione dell'incremento di sintonizzazione FM **84**
- Attivazione della sorgente audio Bluetooth **84**
- Impostazione dello scorrimento continuo **84**
- Impostazione dell'ingresso AV **84**

Impostazione della telecamera di visione posteriore	85
– Impostazione dell'attivazione della telecamera di visione posteriore	85
– Impostazione della polarità della telecamera di visione posteriore	86
Impostazione della telecamera per la modalità Vista videocamera	86
Visualizzazione delle linee guida di assistenza per il parcheggio	87
Impostazione delle linee guida per l'immagine della telecamera di visione posteriore	87
Impostazione della modalità sicura	88
Disattivazione della schermata Demo	88
Selezione della lingua del sistema	88
Impostazione della lingua della tastiera con un'applicazione per iPhone	89
Impostazione del segnale acustico	89
Regolazione dell'immagine	89
Visualizzazione della versione del firmware	91
Aggiornamento del firmware	91
Verifica dei collegamenti dei cavi	91

## 18 Regolazione dell'audio

Uso della regolazione di dissolvenza/bilanciamento	93
Uso della regolazione del bilanciamento	93
Disattivazione/attenuazione dell'audio	94
Regolazione del livello delle sorgenti	94
Regolazione del filtro	96
– Regolazione dell'uscita dei diffusori anteriori e posteriori	96
– Uso dell'uscita subwoofer	96
Selezione della posizione di ascolto	97
Regolazione dettagliata dei livelli di uscita dei diffusori	97
Regolazione dell'allineamento temporale	98
Utilizzo dell'equalizzatore	100

- Richiamo delle curve di equalizzazione **100**
- Personalizzazione delle curve di equalizzazione **100**
- Utilizzo dell'equalizzazione automatica **101**

Regolazione automatica della curva di equalizzazione (Auto EQ)	101
– Prima di attivare la funzione Auto EQ	102
– Esecuzione di Auto EQ	102

## 19 Menu Theme

Selezione di una visualizzazione di sfondo	105
– Impostazione dell'immagine di sfondo memorizzata sulla periferica di archiviazione USB	105
Impostazione del colore di illuminazione	106
– Selezionare il colore tra quelli disponibili	106
– Creazione di un colore definito dall'utente	106
Selezione del colore del tema	107
Selezione dell'immagine dell'orologio	107
Modifica della schermata introduttiva preinstallata	107
– Impostazione della schermata introduttiva memorizzata sulla periferica di archiviazione USB	108

## 20 Impostazione del lettore video

Visualizzazione del codice di registrazione dei contenuti DivX VOD	109
Visualizzazione del codice di cancellazione dei contenuti DivX VOD	109
Impostazione del segnale video per la telecamera di visione posteriore	109

Impostazione del formato dell'uscita video **110**

## **21** Menu Favorite

Creazione di una scelta rapida **111**  
Selezione di una scelta rapida **111**  
Rimozione di una scelta rapida **111**

## **22** Operazioni comuni

Impostazione di data e ora **112**  
Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes) **112**  
Impostazione della funzione "Sound Retriever" **113**  
Modifica della modalità schermo panoramico **114**

## **23** Altre funzioni

Selezione del video per il display posteriore **115**  
Impostazione della funzione antifurto **115**

- Impostazione della password **115**
- Inserimento della password **116**
- Eliminazione della password **116**
- Password dimenticata **117**

Ripristino delle impostazioni predefinite di questo prodotto **117**

- Ripristino delle impostazioni predefinite **117**

## ● Appendice

Risoluzione dei problemi **118**  
Messaggi di errore **119**  
Tecnologia di posizionamento **124**

- Posizionamento tramite sistema GPS **124**

Gestione di errori notevoli **124**

- Quando il posizionamento tramite GPS è impossibile **124**

- Condizioni che possono causare marcati errori di posizionamento **125**

Informazioni dettagliate sui contenuti multimediali riproducibili **127**

- Compatibilità **127**
- Grafico della compatibilità dei supporti **129**

Informazioni sulla visualizzazione **134**

- Menu Telefono **134**
- Menu Sistema **134**
- Menu Tema **135**
- Menu Audio **136**
- Menu Impostazioni Video **136**
- Menu Bluetooth **137**

## Presentazione del manuale

Prima di utilizzare questo prodotto, assicurarsi di leggere **Informazioni importanti per l'utente** (manuale a parte) in cui sono contenute avvertenze, precauzioni e altre informazioni importanti che dovrebbero essere tenute in conto.

Alcune delle schermate che descrivono le funzioni di navigazione provengono dalla versione inglese.

Alcuni nomi di pulsante e voci di menu che descrivono le funzioni di navigazione provengono dalla versione inglese.

## Uso del presente manuale

### Individuazione di una procedura di funzionamento per il tipo di operazione desiderato

La sezione *Sommario* offre una panoramica dei capitoli per facilitare la ricerca del tipo di operazione desiderato.

### Individuazione di una procedura di funzionamento in base al nome del menu

Se si desidera verificare il significato di una voce visualizzata sullo schermo, in *Informazioni sulla visualizzazione* alla fine del manuale viene indicata la pagina esplicativa di ciascuna voce.

## Convenzioni utilizzate nel presente manuale

Prima di procedere alle sezioni successive, è opportuno dedicare qualche minuto alla lettura delle seguenti informazioni sulle convenzioni adottate nel presente manuale. Una buona conoscenza di queste convenzioni permetterà un apprendimento molto più facile dell'impiego di questo nuovo apparecchio.

- I pulsanti di questo prodotto sono identificati con **LETTERE MAIUSCOLE, IN GRASSETTO**:  
Esempio:  
Pulsante **HOME**, pulsante **MODE**.
- Le voci di menu, i titoli delle schermate e i componenti funzionali sono descritti in **grassetto** con virgolette doppie “ ”:  
Esempio:  
Schermata “**Sistema**” o schermata “**Audio**”
- I tasti del pannello tattile sono indicati sullo schermo in **grassetto** tra parentesi quadre [ ]:  
Esempio:  
[**Radio**], [**Impostazioni sorgente AV**].
- Informazioni extra, alternative e altre note sono presentate nel seguente formato:  
Esempio:  
 Se non è stato ancora memorizzato il domicilio, impostarlo adesso.
- Le funzioni di altri tasti sulla stessa schermata vengono indicate con ■ all'inizio della descrizione:  
Esempio:  
■ Se si tocca [**OK**], la voce viene eliminata.
- I riferimenti sono indicati in questo modo:  
Esempio:  
➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere *Uso delle schermate* a pagina 14.

## Termini utilizzati nel presente manuale

### “Display anteriore” e “Display posteriore”

Nel presente manuale, si fa riferimento allo schermo attaccato al corpo di questo prodotto come “Display anteriore”. Si fa riferimento a qualsiasi schermo aggiuntivo disponibile sul mercato e che può essere collegato a questo prodotto come “Display posteriore”.



### **“Immagine video”**

In questo manuale, “Immagine video” indica le immagini in movimento di DivX®, iPod e altri apparecchi collegati al sistema mediante un cavo RCA, per esempio un apparecchio AV generico.

### **“iPod”**

In questo manuale, si fa riferimento a iPod e iPhone con il solo termine “iPod”. ■

## **Note sulla memoria interna**

### **Prima di rimuovere la batteria del veicolo**

Quando la batteria è scollegata oppure scarica, la memoria si cancella e dovrà quindi essere riprogrammata.

- Alcune impostazioni e alcuni contenuti registrati non verranno reimpostati.

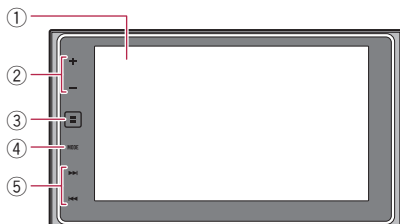
### **Dati soggetti a cancellazione**

Scollegando il cavetto giallo dalla batteria (o togliendo la batteria stessa), i dati vengono cancellati.

- Alcune impostazioni e alcuni contenuti registrati non verranno reimpostati. ■

## Verifica dei nomi delle parti e delle funzioni

Questo capitolo fornisce informazioni sui nomi dei componenti e sulle funzionalità principali disponibili utilizzando i pulsanti.



### ① Schermo LCD

### ② Pulsante VOL (+/-)

Toccare per regolare il volume della sorgente AV (Audio e Video).

### ③ Pulsante HOME

- Toccare per visualizzare la schermata menu principale.
  - ➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere *Uso delle schermate* a pagina 14.
- Toccare a lungo per attivare la funzione di riconoscimento vocale.
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Utilizzo della funzione di riconoscimento vocale (per iPhone)* a pagina 32 e *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 70.

### ④ Pulsante MODE

- Toccare per alternare la schermata Applicazione e quella delle operazioni audio-video.
  - ☐ Se il display non può passare dalla schermata delle operazioni audio-video alla schermata Applicazione quando si tocca il pulsante **MODE**, il display si spegne.
    - ➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere *Uso delle schermate* a pagina 14.
- Toccare a lungo per disattivare il display.

➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Spegnimento del display* a pagina 11.

### ⑤ Pulsante TRK

- Toccare per eseguire i comandi di sintonizzazione con ricerca manuale, avanzamento rapido, riavvolgimento e ricerca tracce. ☐

## Collegamento dei dispositivi multimediali

### Collegamento e scollegamento di un iPod

#### Collegamento di un iPod

➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

#### Scollegamento dell'iPod

- **Estrarre i cavi dopo aver verificato che non sia in corso l'accesso ai dati.**

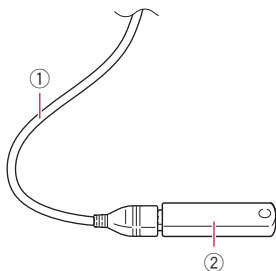
### Collegamento e scollegamento di una periferica di archiviazione USB

- ☐ Con alcune periferiche di archiviazione USB, questo prodotto potrebbe non avere prestazioni ottimali.
- ☐ La connessione tramite hub USB non è possibile.
- ☐ È richiesto un cavo USB per il collegamento.

## Operazioni di base

### Collegamento di una periferica di archiviazione USB

- Collegare una periferica di archiviazione USB al cavo USB.



- ① Cavo USB
- ② Periferica di archiviazione USB

### Scollegamento di una periferica di archiviazione USB

- Rimuovere la periferica di archiviazione USB dopo aver verificato che non sia in corso l'accesso ai dati.

## Avvio e spegnimento

### 1 Accendere il motore per avviare il sistema.

Dopo una breve pausa appare per alcuni secondi la schermata introduttiva.

### 2 Spegner il motore dell'auto per spegnere il sistema.

Viene spento anche questo prodotto.

## Primo avvio

La prima volta che si usa questo prodotto, selezionare la lingua desiderata.

### 1 Accendere il motore per avviare il sistema.

Dopo una breve pausa appare per alcuni secondi la schermata introduttiva.

Viene visualizzata la schermata "Select Program Language".

### 2 Toccare la lingua desiderata sullo schermo.

### 3 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata "Imp. smartphone".

### 4 Toccare la voce che si desidera impostare.

- Per ulteriori dettagli, vedere *Informazioni su collegamenti e funzioni per ciascun dispositivo* a pagina 36.

### 5 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata Menu principale.

- Se si tocca , viene visualizzata di nuovo la schermata precedente.

## Avvio regolare

- Accendere il motore per avviare il sistema.

Dopo una breve pausa appare per alcuni secondi la schermata introduttiva.

- La schermata mostrata differirà in base alle condizioni precedenti.
- Se è attivata la funzione antifurto, è necessario immettere la password.

## Spegnimento del display

È possibile spegnere il display di notte o se lo schermo è troppo luminoso.

### **Se è disponibile la schermata dell'applicazione**

- **Toccare a lungo il pulsante MODE.**

Il display si spegne.

### **Se non è disponibile la schermata dell'applicazione**

- **Toccare il pulsante MODE.**

Il display si spegne.

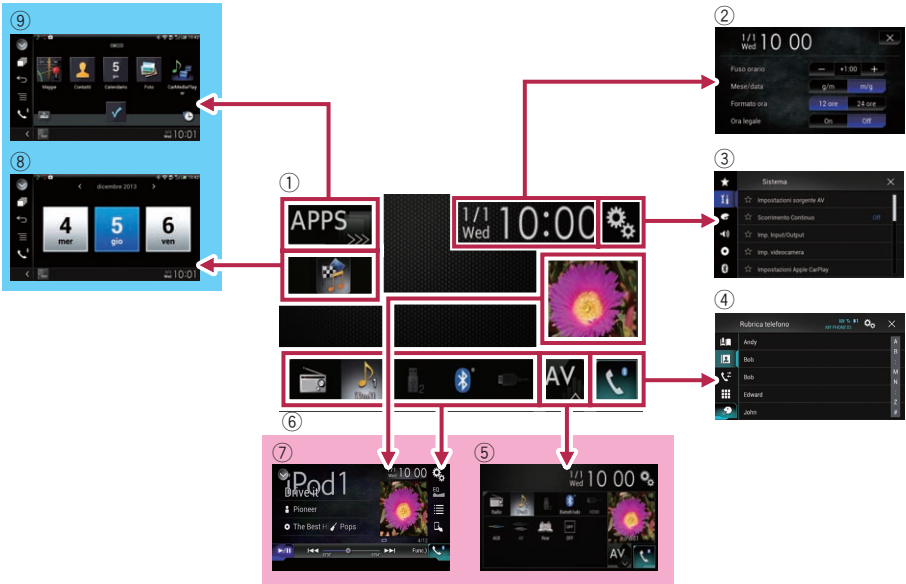
- Se si tocca lo schermo mentre il display è spento, viene visualizzata di nuovo la schermata originale. □

# Operazioni di base

## Operazioni di base

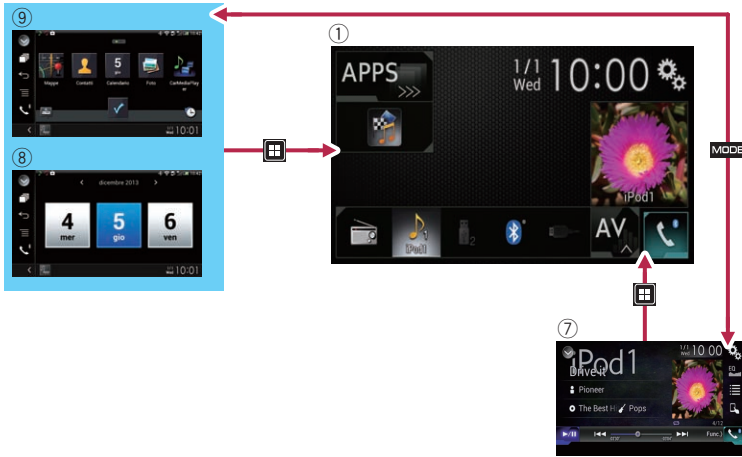
## Uso delle schermate

### Come alternare le schermate con i tasti del pannello tattile



# Operazioni di base

## Come alternare le schermate con i pulsanti



### ① Schermata Menu principale

Questo è il menu iniziale per accedere alle schermate desiderate e avviare le varie funzioni.

- Toccando il pulsante **HOME**, viene visualizzata la schermata menu principale.
- Viene visualizzato **[APPS]** quando sono attivi **AppRadio Mode** o **MirrorLink**.
- Viene visualizzato **[Apple CarPlay]** quando è attiva **Apple CarPlay**.

### ② Schermata di Impostazione di data e ora

È possibile definire le impostazioni di data e ora.

### ③ Schermata Menu di impostazione

È possibile personalizzare le impostazioni di sistema, audio ecc.

### ④ Schermata Menu Telefono

Consente di accedere alla schermata per le chiamate in vivavoce.

### ⑤ Schermata di Selezione della sorgente audio-video

È possibile selezionare la sorgente audio-video (AV).

### ⑥ Icone della sorgente preferita

È possibile visualizzare le icone delle sorgenti più utilizzate trascinando le icone nell'area di visualizzazione.

- ➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere *Modifica dell'ordine di visualizzazione delle icone della sorgente* a pagina 17.

### ⑦ Schermo delle operazioni audio-video

È possibile personalizzare le impostazioni per ogni sorgente.

### ⑧ Schermata delle operazioni dell'applicazione

È possibile controllare le applicazioni per iPhone o smartphone direttamente in questo prodotto.

- Se non sono disponibili applicazioni, la schermata delle operazioni dell'applicazione non verrà visualizzata.

### ⑨ Schermata del menu Applicazione

Questo prodotto consente di passare al menu Applicazione, che permette di visualizzare e far funzionare l'applicazione per iPhone o smartphone sullo schermo.


- Se non sono disponibili menu delle applicazioni, la schermata del menu Applicazione non verrà visualizzata.

## Sorgente AV supportata

È possibile riprodurre o utilizzare le seguenti sorgenti con questo prodotto.

- Radio (FM, MW/LW)

È inoltre possibile riprodurre o utilizzare le seguenti sorgenti collegando un dispositivo ausiliario.

- USB
- iPod
- Audio Bluetooth
- Ingresso AV (AV)
- AUX
- HDMI 

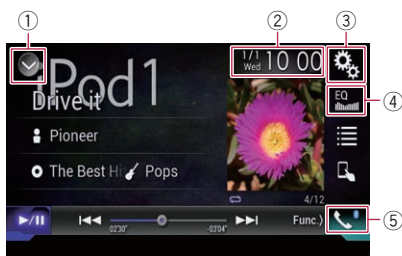
## Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.
- 2 Toccare il tasto per le operazioni audio-video.



- 1 **Tasto per le operazioni audio-video**

Appare la schermata delle operazioni audio-video.



- 1 **Visualizza l'elenco di sorgenti.**

➤ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.

- 2 **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**

➤ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.

- 3 **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**

- 4 **Richiama le curve di equalizzazione.**

➤ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.

- 5 **Visualizza la schermata Menu Telefono.**

➤ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.

## Selezione di una sorgente frontale dalla schermata di Selezione della sorgente audio-video

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.
- 2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- 3 **Toccare l'icona della sorgente da selezionare.**

Viene visualizzata la schermata Operazioni audio-video della sorgente selezionata.

## Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti

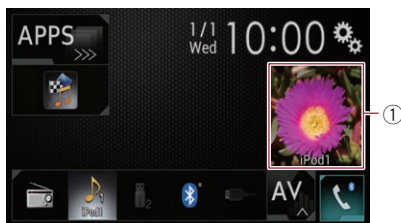
- Questa funzione non è disponibile mentre si parla al telefono in **Apple CarPlay**.

- 1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**



## Operazioni di base

### 2 Toccare il tasto per le operazioni audio-video.



#### ① Tasto per le operazioni audio-video

Appare la schermata delle operazioni audio-video.

### 3 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di sorgenti.

### 4 Toccare il tasto della sorgente da selezionare.

Viene visualizzata la schermata Operazioni audio-video della sorgente selezionata.

## Selezione di una sorgente posteriore

È possibile selezionare una sorgente per il display posteriore.

- ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Selezione del video per il display posteriore* a pagina 115.

## Disattivazione della sorgente AV

Disattivare la sorgente AV per interrompere la riproduzione o la ricezione della sorgente AV.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

### 3 Toccare [OFF].

La sorgente AV viene disattivata.

## Modifica dell'ordine di visualizzazione delle icone della sorgente

È possibile modificare l'ordine di visualizzazione delle icone della sorgente nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- Questa funzione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

### 3 Toccare e tenere premuta un'icona della sorgente, quindi trascinarla nella posizione desiderata.

- Se l'icona della sorgente viene spostata, l'ordine dell'elenco di sorgenti cambia.

## Modifica dell'ordine di visualizzazione dei tasti della sorgente

È possibile modificare l'ordine di visualizzazione dei tasti della sorgente nell'elenco di sorgenti.

- Questa funzione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

- ❑ Questa funzione non è disponibile mentre si parla al telefono in **Apple CarPlay**.

- 1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**
- 2 **Toccare il tasto per le operazioni audio-video.**



### 1 Tasto per le operazioni audio-video

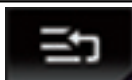
Appare la schermata delle operazioni audio-video.

- 3 **Toccare il tasto seguente.**



Visualizza l'elenco di sorgenti.

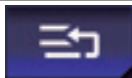
- 4 **Toccare il tasto seguente.**



È possibile spostare i tasti della sorgente.

- 5 **Trascinare il tasto dell'origine nella posizione desiderata.**

- 6 **Toccare il tasto seguente.**



Ritorna alla schermata precedente.

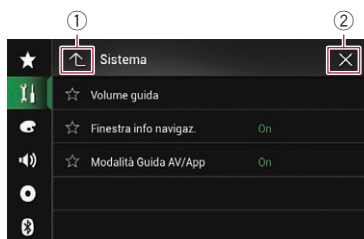
- ❑ Se il tasto della sorgente viene spostato, vengono spostate anche le icone della sorgente visualizzate nella schermata Menu principale e in quella della sorgente audio-video.

## Uso del pannello tattile

È possibile gestire questo prodotto toccando i simboli e le voci (tasti del pannello tattile) visualizzati sullo schermo direttamente con le dita.

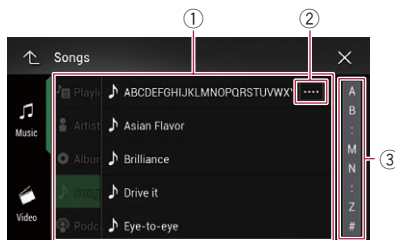
- ❑ Per proteggere lo schermo LCD da eventuali danni, assicurarsi di toccare i tasti del pannello tattile solo con le dita e con delicatezza.

## Uso dei tasti comuni del pannello tattile



- 1 Ritorna alla schermata precedente.
- 2 Chiude la schermata.

## Utilizzo delle schermate di elenco



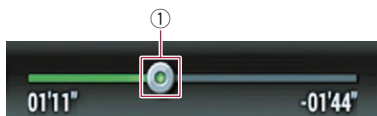
- 1 Toccare una voce nell'elenco per restringere le opzioni e proseguire con l'operazione successiva.
- 2 Comparire se non tutti i caratteri sono visualizzati nell'area del display. Se si tocca il tasto, è possibile visualizzare e scorrere gli altri caratteri.
- 3 Comparire se le voci non possono essere visualizzate in una singola pagina.

## Operazioni di base

Trascinare la barra di scorrimento per visualizzare eventuali voci nascoste.

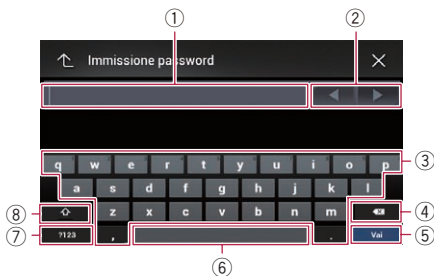
È possibile anche trascinare l'elenco per visualizzare le voci nascoste.

### Utilizzo della barra temporale



- ① È possibile cambiare il punto di riproduzione trascinando il tasto.
  - ☐ Il tempo di riproduzione corrispondente alla posizione del tasto viene visualizzata mentre si trascina il tasto.
  - ☐ Questa funzione non è disponibile se si utilizza la funzione iPod con iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5 o iPod touch (5a generazione).

### Utilizzo della tastiera a schermo



- ① Visualizza i caratteri immessi. Se non vi è testo nella casella, viene visualizzata una guida informativa.
- ② Consente di spostare il cursore a destra o a sinistra per un numero di caratteri equivalente al numero di tocchi.
- ③ Toccando i tasti si immettono i caratteri nella casella di testo.
- ④ Elimina il testo immesso una lettera alla volta, iniziando dalla fine del testo. Se si continua a toccare il tasto viene eliminato l'intero testo.

⑤ Consente di confermare l'immissione e avanzare al passo successivo.

⑥ È possibile inserire spazi.

Viene inserito un numero di spazi equivalente al numero di tocchi.

⑦ Alterna i caratteri alfabetici e quelli dei numeri e dei simboli.

⑧ È possibile passare da lettere maiuscole a minuscole e viceversa. ☐

## Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

Se si utilizzano dispositivi dotati di tecnologia Bluetooth®, è possibile collegare questo prodotto ai dispositivi in modalità wireless. In questa sezione è descritto come impostare una connessione Bluetooth.

Per i dettagli sulla connettività con dispositivi dotati di tecnologia wireless Bluetooth, far riferimento alle informazioni sul nostro sito Web.

- ❑ Il menu **"Bluetooth"** è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

### Preparazione dei dispositivi di comunicazione

Questo prodotto dispone di una funzione integrata per l'uso di dispositivi dotati di tecnologia wireless Bluetooth.

➔ Per i dettagli, vedere *Note riguardanti le chiamate vivavoce* a pagina 33.

Con questo prodotto è possibile registrare e utilizzare dispositivi che abbiano i seguenti profili.

- HFP (Hands-Free Profile, profilo vivavoce)
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile, profilo di distribuzione audio avanzata)
- SPP (Serial Port Profile, profilo porta seriale)

- ❑ Quando il prodotto è spento, anche la connessione Bluetooth è disattivata. Al riavvio del sistema, esso tenta automaticamente di ristabilire una connessione con il dispositivo precedentemente connesso. Anche se la connessione si interrompe per qualche ragione, il sistema si ricollega automaticamente al dispositivo specificato (tranne nei casi in cui la disconnessione è dovuta al funzionamento del dispositivo).
- ❑ La connessione Bluetooth viene disattivata se si attiva **Apple CarPlay**. ❑

### Registrazione dei dispositivi Bluetooth

Quando si effettua la prima connessione del prodotto, è necessario registrare i dispositivi dotati di tecnologia wireless Bluetooth. È possibile registrare fino a tre dispositivi. Sono disponibili due metodi di registrazione:

- Ricerca di dispositivi Bluetooth disponibili nelle vicinanze
  - Accoppiamento dai dispositivi Bluetooth
- ❑ Se i tre dispositivi sono già accoppiati, compare **"Memoria piena"** e non è possibile eseguire l'accoppiamento. In questo caso, è necessario eliminare un dispositivo accoppiato.
- ➔ Per i dettagli, vedere *Eliminazione di un dispositivo registrato* a pagina 22.

### Ricerca di dispositivi Bluetooth disponibili nelle vicinanze

Il sistema effettua una ricerca dei dispositivi Bluetooth disponibili nelle vicinanze del prodotto, li visualizza in forma di elenco e li registra per la connessione.

- ❑ Se è già collegato un dispositivo, questa funzione è inattiva.

#### 1 Attivare la tecnologia wireless Bluetooth sui dispositivi.

- ❑ Per alcuni dispositivi Bluetooth non è necessaria un'azione specifica per attivare la tecnologia wireless Bluetooth. Per maggiori dettagli, consultare il manuale di istruzioni del dispositivo.

#### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

#### 3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata **"Bluetooth"**.

## Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

### 4 Toccare [Connessione].

### 5 Toccare il tasto seguente.



Avvia la ricerca.

Il sistema cerca i dispositivi Bluetooth in attesa di collegamento e, se viene trovato un dispositivo, lo visualizza nell'elenco.

- ❑ Possono essere elencati fino a 30 dispositivi nell'ordine in cui sono stati rilevati.

### 6 Attendere che il dispositivo Bluetooth venga visualizzato nell'elenco.

- ❑ Se il dispositivo Bluetooth al quale ci si desidera connettere non viene trovato, controllare che sia in attesa della connessione wireless Bluetooth.

### 7 Toccare il nome del dispositivo Bluetooth che si desidera registrare.

Durante la connessione, compare il messaggio **"Associazione in corso... Attendere."**. Se la connessione viene stabilita, compare il messaggio **"Accoppiato"**.

- ❑ Se il dispositivo supporta il metodo SSP (Secure Simple Pairing), sul display di questo prodotto compare un numero di sei cifre. Toccare **[Si]** per accoppiare il dispositivo.
- ❑ Se la connessione non riesce, compare il messaggio **"Errore"**. In questo caso, provare a ripetere la procedura dall'inizio.
- ❑ Per impostazione predefinita, il codice PIN è impostato su "0000", ma può essere modificato.
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Immissione del codice PIN per il collegamento wireless Bluetooth* a pagina 23.
- ❑ Una volta stabilita la connessione, viene visualizzato il nome del dispositivo. Toccarlo per disconnetterlo.

Dopo la registrazione del dispositivo, il sistema stabilisce una connessione Bluetooth.

Le icone dei profili nella schermata di elenco del dispositivo registrato sono visualizzate e si illuminano come segue.



Si illumina se il dispositivo mobile è connesso con un profilo HFP (Hands-Free Profile, profilo vivavoce).



Si illumina se il dispositivo audio è connesso con un profilo A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)/AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile).



Si illumina se la connessione Bluetooth è stabilita con il profilo SPP (Serial Port Profile).

- ❑ Dopo l'accoppiamento, la rubrica telefonica registrata nel dispositivo può essere trasmessa automaticamente a questo prodotto.
  - Se si tocca il tasto seguente, è possibile alternare la visualizzazione dei nomi dei dispositivi e quella degli indirizzi dei dispositivi Bluetooth.



Alterna la visualizzazione dei nomi dei dispositivi e quella degli indirizzi dei dispositivi Bluetooth.

## Accoppiamento dai dispositivi Bluetooth

È possibile registrare un dispositivo Bluetooth impostando questo prodotto in modalità di attesa e richiedendo la connessione dal dispositivo.

- ❑ Prima della registrazione, assicurarsi che **"Visibilità"** nel menu **"Bluetooth"** sia impostato su **"On"**.
- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Attivazione/disattivazione della visibilità* a pagina 23.

## Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

### 1 Attivare la tecnologia wireless

#### Bluetooth sui dispositivi.

- ❑ Per alcuni dispositivi Bluetooth non è necessaria un'azione specifica per attivare la tecnologia wireless Bluetooth. Per maggiori dettagli, consultare il manuale di istruzioni del dispositivo.

### 2 Utilizzare l'impostazione Bluetooth nel dispositivo per accoppiare questo prodotto con il dispositivo.

- ❑ Se è necessario un codice PIN, immetterlo. Quello predefinito è "0000". Una volta registrato correttamente il dispositivo, le impostazioni di connessione vengono effettuate dal dispositivo.
- ❑ Se la registrazione non avviene con successo, ripetere la procedura dall'inizio.

## Connessione automatica a un dispositivo Bluetooth

Se questa funzione è attivata, verrà stabilita automaticamente una connessione tra il dispositivo Bluetooth e questo prodotto non appena i due dispositivi si trovano a pochi metri di distanza.

- ❑ Se questa funzione è attivata, una connessione con l'ultimo dispositivo Bluetooth collegato verrà stabilita automaticamente all'accensione del veicolo.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

### 3 Toccare più volte [Auto connessione] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita):  
Attiva la connessione automatica.

- **Off:**

Disattiva la connessione automatica.

Se il dispositivo Bluetooth è già pronto per una connessione wireless Bluetooth, verrà stabilita automaticamente una connessione a questo prodotto.

Se la connessione non riesce, compare il messaggio "**Auto Connessione Fallita. Riprovare?**".

Toccare **[Si]** per riconnettersi.

- Per disattivare la connessione automatica, toccare di nuovo **[Auto connessione]**.
  - ❑ Una volta stabilita la connessione per la prima volta, la connessione con il dispositivo verrà effettuata automaticamente la prossima volta che si attiva l'interruttore di accensione.

## Eliminazione di un dispositivo registrato

Se sono già stati registrati tre dispositivi Bluetooth e si desidera aggiungerne un altro, è necessario eliminare prima uno di quelli registrati.

- ❑ Se un telefono cellulare registrato viene eliminato, verranno eliminate anche tutte le voci della rubrica telefonica e il registro delle chiamate relative a quel telefono.



### ATTENZIONE

Non spegnere mai questo prodotto mentre è in corso l'eliminazione del dispositivo Bluetooth accoppiato.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

### 3 Toccare [Connessione].

## Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

### 4 Toccare il tasto seguente.



Elimina un dispositivo accoppiato.

Viene visualizzato un messaggio in cui si chiede di eliminare un dispositivo registrato.

### 5 Toccare [Sì].

Il dispositivo viene eliminato.

## Collegamento manuale di un dispositivo Bluetooth registrato

Collegare manualmente il dispositivo Bluetooth nei seguenti casi:

- Sono registrati due o più dispositivi Bluetooth e si desidera selezionare manualmente il dispositivo da usare.
- Si desidera riconnettere un dispositivo Bluetooth disconnesso.
- Per alcune ragioni non è possibile stabilire automaticamente una connessione.

Se si desidera eseguire il collegamento manuale, attenersi alla seguente procedura.

### 1 Attivare la tecnologia wireless Bluetooth sui dispositivi.

- Per alcuni dispositivi Bluetooth non è necessaria un'azione specifica per attivare la tecnologia wireless Bluetooth. Per maggiori dettagli, consultare il manuale di istruzioni del dispositivo.

### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

### 4 Toccare [Connessione].

### 5 Toccare il nome del dispositivo che si desidera connettere.

## Attivazione/disattivazione della visibilità

Questa funzione consente di rendere visibile o meno il prodotto all'altro dispositivo.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

### 3 Toccare più volte [Visibilità] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita):  
Attiva la visibilità.
- **Off**:  
Disattiva la visibilità.

## Immissione del codice PIN per il collegamento wireless Bluetooth

Per connettere il dispositivo Bluetooth a questo prodotto mediante la tecnologia wireless Bluetooth, è necessario immettere un codice PIN nel dispositivo Bluetooth per verificare la connessione.

Il codice predefinito è "0000", ma è possibile modificarlo con questa funzione.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

## Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare [Inserire codice PIN].

Viene visualizzata la schermata "Codice PIN".

4 Toccare i numeri da [0] a [9] per immettere il codice PIN (fino a 8 cifre).

5 Toccare il tasto seguente.



Memorizza il codice PIN in questo prodotto.



### Visualizzazione dell'indirizzo del dispositivo Bluetooth

In questo prodotto è possibile visualizzare il rispettivo indirizzo del dispositivo Bluetooth.

1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

3 Toccare [Informazione dispositivo].

Viene visualizzato l'indirizzo del dispositivo Bluetooth. 

### Cancellazione della memoria Bluetooth



#### ATTENZIONE

Non spegnere mai questo prodotto mentre è in corso la cancellazione della memoria Bluetooth.

1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".


3 Toccare [Cancella memoria BT].

4 Toccare [Cancella].

Viene visualizzata la schermata di conferma.

5 Toccare [OK].

La memoria Bluetooth viene cancellata.

■ Per non cancellare la memoria, toccare [Annulla]. 

### Aggiornamento del software Bluetooth

Questa funzione consente di aggiornare il prodotto con il software Bluetooth più recente. Per i dettagli sul software Bluetooth e sull'aggiornamento, fare riferimento al nostro sito Web.

La sorgente viene disattivata e la connessione Bluetooth viene interrotta prima dell'inizio della procedura.



#### ATTENZIONE

Non spegnere mai questo prodotto né disconnettere il telefono mentre è in corso l'aggiornamento del software.



## Registrazione e connessione di un dispositivo Bluetooth

- 1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**
- 2 **Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

- 3 **Toccare [Aggiornam. Software BT].**

- 4 **Toccare [Avvio].**

Viene visualizzata la schermata di trasferimento dei dati.

- Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare l'aggiornamento del software Bluetooth.

### Visualizzazione della versione del software Bluetooth

Se questo prodotto non funziona correttamente, potrebbe essere necessario contattare il rivenditore per eventuali interventi di riparazione.

In questo caso, potrebbe essere richiesto di indicare la versione del software. Attenersi alla procedura seguente per verificare la versione in questa unità.

- 1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**
- 2 **Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Bluetooth".

- 3 **Toccare [Info. ver. Bluetooth].**

Viene visualizzata la versione del modulo Bluetooth di questo prodotto.

**ATTENZIONE**

Per motivi di sicurezza, evitare il più possibile di parlare al telefono durante la guida.

Se il telefono cellulare in uso è dotato di tecnologia Bluetooth, è possibile collegarlo al prodotto. Usando il vivavoce, è possibile utilizzare il prodotto per effettuare e ricevere telefonate. Questa sezione descrive come impostare una connessione Bluetooth e usare un telefono cellulare con tecnologia Bluetooth con il prodotto.

- ❑ La modalità telefonica vivavoce mediante la tecnologia wireless Bluetooth non è disponibile se è attiva **Apple CarPlay**.

Per i dettagli sulla connettività con dispositivi dotati di tecnologia wireless Bluetooth, far riferimento alle informazioni sul nostro sito Web.

**Visualizzazione del menu telefono**

Usare l'icona del telefono per connettere un telefono cellulare a questo prodotto.

- ➔ Per i dettagli, vedere Capitolo 3.
- ❑ L'icona del telefono viene visualizzata nelle seguenti schermate.
  - Schermata Menu principale
  - Schermata Operazioni audio-video
  - Barra laterale di controllo delle applicazioni nelle schermate **AppRadio Mode** e **MirrorLink**

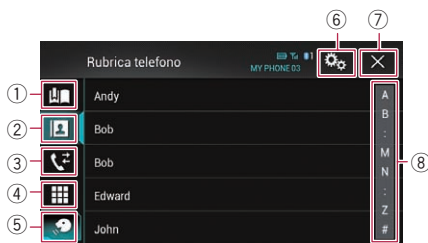
● **Toccare il tasto seguente.**

Visualizza la schermata Menu Telefono.

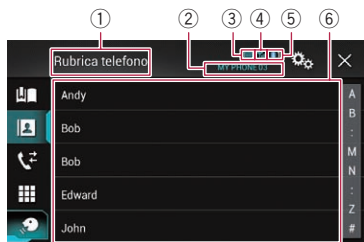
- ❑ Quando si usa questa funzione per la prima volta, compare la schermata "**Rubrica telefono**". Successivamente, verrà visualizzata la schermata dell'ultima funzione utilizzata.

- ❑ L'icona Bluetooth sul tasto non viene visualizzata se è attiva **Apple CarPlay**. Se si tocca il tasto mentre **Apple CarPlay** è attiva, viene visualizzata la schermata del telefono per **Apple CarPlay**.

Per ulteriori dettagli su **Apple CarPlay**, vedere *Utilizzo di Apple CarPlay* a pagina 70.

**Tasti del pannello tattile**

- 1 Visualizza la schermata di composizione preimpostata.
- 2 Passa all'elenco della rubrica telefonica.
- 3 Passa alla cronologia delle chiamate perse, ricevute e composte.
- 4 Passa alla modalità per immettere direttamente il numero telefonico.
- 5 Passa alla funzione di riconoscimento vocale (per iPhone).
- 6 Visualizza la schermata Menu di impostazione.
- 7 Chiude la schermata.
- 8 Visualizza la schermata di ricerca alfabetica.

**Letture della schermata**

- 1 Titolo del menu

## Uso delle chiamate vivavoce

- ② Nome del telefono cellulare connesso
- ③ Stato della batteria del telefono cellulare
- ④ Stato di ricezione del telefono cellulare
- ⑤ Indica che è connesso un telefono Bluetooth. Viene visualizzato il numero del dispositivo connesso.
- ⑥ Area di visualizzazione dell'elenco

### Esecuzione di una chiamata

Esistono diversi modi per eseguire una chiamata.

#### Composizione diretta del numero

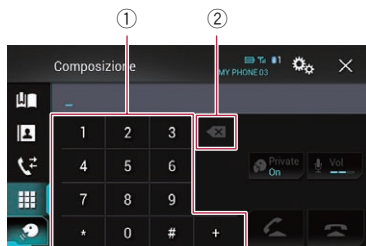
- Questa funzione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Composizione".



- ① Tastierino
- ② Elimina una cifra. Toccare e tenere premuto per eliminare tutte le cifre.

**3 Toccare i tasti numerici per comporre il numero di telefono.**

**4 Toccare il tasto seguente.**



Effettua una chiamata.

**5 Toccare il tasto seguente.**



Termina la chiamata.

La chiamata termina.

- Quando si termina la chiamata, si potrebbero udire dei disturbi.

### Chiamata di un numero presente nella rubrica telefonica

Dopo aver trovato il numero da chiamare nella rubrica telefonica, è possibile selezionarlo ed effettuare la chiamata.

- Di solito, i contatti sul telefono vengono trasferiti automaticamente in questo prodotto quando si connette il telefono.

In caso contrario, utilizzare il menu del telefono per trasferire i contatti.

La visibilità di questo prodotto deve essere attivata se si utilizza il menu "Bluetooth".

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Attivazione/disattivazione della visibilità* a pagina 23.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Rubrica telefono".


**3 Toccare nell'elenco il nome desiderato.**

Viene visualizzata la schermata dei dettagli della rubrica telefonica.

**4 Toccare il numero di telefono da comporre.**

Viene visualizzata la schermata di composizione.

**5 Inizia la composizione del numero.**

- Per annullare la chiamata, toccare 

**6 Toccare il tasto seguente.**

Termina la chiamata.

La chiamata termina.

**Selezione di un numero mediante la ricerca alfabetica**

Se nella rubrica telefonica sono registrati molti numeri, è possibile trovare il numero di telefono eseguendo una ricerca alfabetica.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.****2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**

Viene visualizzata la schermata "Rubrica telefono".

**3 Toccare la barra di ricerca iniziale per visualizzare la schermata di ricerca alfabetica.****4 Toccare la prima lettera della voce che si sta cercando.**

Verranno visualizzate le voci "Rubrica telefono" che iniziano con la lettera specificata (ad esempio "Andrea", "Alessandro" e "Alberto" se si seleziona "A").

- Se la lingua del sistema è impostata su Russo, viene visualizzato il seguente tasto.

Se si desidera cambiare il carattere, toccare più volte il seguente tasto fino al carattere desiderato.



Cambia il carattere.

**5 Toccare l'elenco per visualizzare i numeri di telefono della voce selezionata.**

Viene visualizzata la schermata dei dettagli della rubrica telefonica.

- Se una voce contiene più numeri di telefono, selezionarne uno toccando l'elenco.

**6 Toccare il numero di telefono da comporre.**

Viene visualizzata la schermata di composizione.

**7 Inizia la composizione del numero.**

- Per annullare la chiamata, toccare 

**8 Toccare il tasto seguente.**

Termina la chiamata.

La chiamata termina.

**Composizione partendo dalla cronologia delle chiamate**

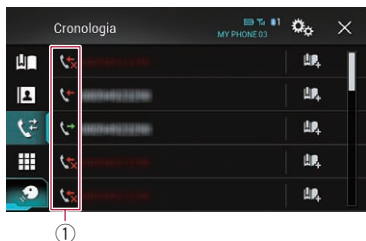
Le chiamate effettuate, ricevute e perse più recenti vengono memorizzate nella cronologia delle chiamate. È possibile sfogliare l'elenco della cronologia delle chiamate e chiamare direttamente i numeri presenti.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.****2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**

## Uso delle chiamate vivavoce

Viene visualizzata la schermata "Cronologia".

- A seconda del tipo di telefono cellulare, alcune chiamate potrebbero non essere visualizzate nella cronologia delle chiamate.



- ① Tipo di cronologia delle chiamate



Chiamate ricevute.



Chiamate effettuate.



Chiamate perse.

### 3 Toccare la voce desiderata nell'elenco per eseguire una chiamata.

Viene visualizzata la schermata di composizione.

### 4 Inizia la composizione del numero.

- Per annullare la chiamata, toccare

### 5 Toccare il tasto seguente.



Termina la chiamata.

La chiamata termina.

## Uso degli elenchi di composizione preimpostata

È possibile effettuare una chiamata dall'elenco di composizione preimpostata.

## Registrazione di un numero telefonico

È possibile memorizzare facilmente fino a sei numeri di telefono preimpostati per singolo dispositivo.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Rubrica telefono" o "Cronologia".

### 3 Toccare il tasto seguente.



Registrazione del numero di telefono nell'elenco "Selezione preset".

## Esecuzione di una chiamata dall'elenco di composizione preimpostata

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Selezione preset".

### 3 Toccare la voce desiderata nell'elenco per eseguire una chiamata.

Viene visualizzata la schermata di composizione.

### 4 Inizia la composizione del numero.

- Per annullare la chiamata, toccare

**5 Toccare il tasto seguente.**

Termina la chiamata.

La chiamata termina.

**Eliminazione di un numero di telefono**

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Selezione preset".

**3 Toccare il tasto seguente.**



Elimina un numero di telefono.

**Accettazione di una telefonata**

Tramite questo prodotto è possibile ricevere chiamate in vivavoce.

**Risposta a una chiamata in arrivo**

Il prodotto informa l'utente dell'arrivo di una chiamata visualizzando un messaggio ed emettendo uno squillo.

☐ È possibile impostare il sistema per rispondere automaticamente alle chiamate in arrivo. Se questo prodotto non è impostato per rispondere automaticamente alle chiamate in arrivo, sarà necessario rispondere manualmente.

➔ Per ulteriori informazioni vedere *Risposta automatica a una chiamata* a pagina 31.

☐ Se il numero di telefono della chiamata ricevuta è già registrato in "Rubrica telefono", viene visualizzato il nome registrato.

**1 Toccare il tasto seguente.**



Risponde a una chiamata in entrata.



Rifiuta una chiamata in entrata.

Le chiamate respinte vengono memorizzate nella cronologia delle chiamate perse.

➔ Per ulteriori informazioni vedere *Composizione partendo dalla cronologia delle chiamate* a pagina 28.

**2 Toccare il tasto seguente.**



Termina la chiamata.

La chiamata termina. ☐

**Riduzione a icona della schermata di conferma della composizione**

☐ Non è possibile ridurre a icona la schermata di conferma della composizione nella schermata Operazioni audio-video.

☐ Non è possibile selezionare sorgenti audio-video anche se la schermata di conferma della composizione è ridotta a icona mentre si parla al telefono.

**1 Toccare il tasto seguente.**



La schermata di conferma della composizione viene ridotta a icona.

## Uso delle chiamate vivavoce

### 2 Toccare il tasto seguente.



Viene visualizzata di nuovo la schermata di conferma della composizione.



## Modifica delle impostazioni del telefono

### Risposta automatica a una chiamata

Questo prodotto risponde automaticamente alle chiamate in arrivo sul telefono cellulare, per cui è possibile rispondere alle chiamate continuando a guidare senza togliere le mani dal volante.

Se “**Risposta automatica**” è impostato su “**On**”, la risposta a una chiamata in entrata viene effettuata automaticamente in 5 secondi.

#### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

#### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata “**Bluetooth**”.

#### 3 Toccare più volte [Risposta automatica] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **Off** (predefinita):  
Disattiva la risposta automatica.
- **On**:  
Attiva la risposta automatica.

### Attivazione/disattivazione del tono di chiamata

Si può scegliere se utilizzare o meno il tono di chiamata di questo prodotto. Se questa funzio-

ne è attivata, verrà riprodotto il tono di chiamata di questo prodotto.

#### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

#### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata “**Bluetooth**”.

#### 3 Toccare più volte [Suoneria] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita):  
Attiva il tono di chiamata.
- **Off**:  
Disattiva il tono di chiamata.

### Ordinamento inverso di nomi e cognomi nella rubrica telefonica

Quando si connette il dispositivo a questo prodotto, è possibile che i nomi e i cognomi dei contatti siano registrati in ordine inverso all'interno della rubrica telefonica.

È possibile utilizzare questa funzione per cambiare l'ordinamento di nomi e cognomi.

#### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

#### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata “**Bluetooth**”.

#### 3 Toccare [Inverti nomi].

Viene visualizzata la schermata di conferma.

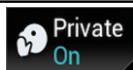
**4 Toccare [Si].**

- ❑ Se l'ordinamento inverso non riesce, compare il messaggio "**Inverti nome errore**". In questo caso, provare a ripetere la procedura dall'inizio.
- ❑ L'ordinamento inverso di nomi e cognomi dei contatti da questo prodotto non modifica i dati nel dispositivo Bluetooth.

**Impostazione della modalità riservata**

Durante una conversazione, è possibile passare alla modalità riservata (per parlare direttamente al cellulare).

- **Toccare i tasti seguenti per attivare o disattivare la modalità riservata.**



Conversazioni eseguite direttamente sul dispositivo mobile



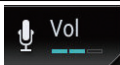
Chiamate vivavoce

**Regolazione del volume di ascolto dell'interlocutore**

Al fine di ottenere una buona qualità dell'audio, con questo prodotto è possibile regolare il volume di ascolto dell'interlocutore.

Se il volume è troppo basso per l'interlocutore, utilizzare questa funzione.

- **Toccare il tasto seguente.**



Alterna tre livelli di volume.

- ❑ Questa funzione può essere utilizzata anche mentre si parla al telefono.
- ❑ È possibile memorizzare le impostazioni per ogni dispositivo. ■

**Utilizzo della funzione di riconoscimento vocale (per iPhone)**

È possibile utilizzare la funzione di riconoscimento vocale dell'iPhone.

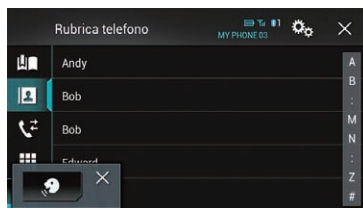
- ❑ Se si utilizza un iPhone con iOS 6.1 o versione successiva, è disponibile la modalità Siri Eyes Free con questo prodotto.
- ❑ Per l'uso della funzione di riconoscimento vocale in **Apple CarPlay**, vedere *Utilizzo di Apple CarPlay* a pagina 70.

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

- 2 Toccare i tasti seguenti per avviare il controllo vocale.**



La funzione di riconoscimento vocale viene avviata e compare la schermata di controllo vocale.



Il funzionamento del riconoscimento vocale è lo stesso dell'iPhone.

- ❑ È possibile avviare la funzione di riconoscimento vocale anche toccando a lungo il pulsante **HOME**.



Indica che questo prodotto è in attesa dei comandi vocali.



Annulla la funzione di riconoscimento vocale.





## Uso delle chiamate vivavoce

### Note riguardanti le chiamate vivavoce

#### Note generali

- Non è garantita la connessione con tutti i telefoni cellulari dotati di tecnologia wireless Bluetooth.
- Durante l'invio e la ricezione di dati e voce mediante tecnologia Bluetooth, la distanza in linea d'aria tra questo prodotto e il telefono cellulare deve essere di 10 metri al massimo. La distanza di trasmissione effettiva, tuttavia, potrebbe essere inferiore alla distanza stimata, a seconda dell'ambiente d'uso.
- Con alcuni telefoni cellulari, lo squillo potrebbe non essere prodotto dai diffusori.
- Se sul telefono cellulare si seleziona la modalità riservata, le chiamate vivavoce potrebbero essere disabilitate.

#### Registrazione e connessione

- La procedura varia a seconda del tipo di telefono cellulare. Per ulteriori informazioni a riguardo, vedere il manuale di istruzioni del telefono cellulare.
- Con alcuni telefoni cellulari, il trasferimento della rubrica telefonica potrebbe non funzionare anche se il telefono è accoppiato a questo prodotto. In tal caso, scollegare il telefono e ripetere la procedura di accoppiamento dal telefono al prodotto.
- La connessione Bluetooth viene disattivata se si attiva **Apple CarPlay**.
- Se si attiva **Apple CarPlay** mentre si parla a un telefono cellulare diverso da iPhone connesso per l'uso di **Apple CarPlay**, la connessione Bluetooth viene disattivata al termine della chiamata.

#### Esecuzione e ricezione delle chiamate

- Nelle seguenti situazioni si potrebbero avvertire dei disturbi:
  - Quando si risponde alla chiamata tramite il pulsante sul telefono.
  - Quando l'altro interlocutore riaggancia.
- Se l'interlocutore non riesce a sentire ciò che si dice per la presenza di eco, abbassare il volume per le chiamate vivavoce. Ciò potrebbe ridurre l'eco.

- Con alcuni telefoni cellulari, la chiamata vivavoce potrebbe non funzionare, anche premendo il pulsante di accettazione sul telefono cellulare quando arriva una chiamata.
- Se il numero di telefono della chiamata ricevuta è già registrato nella rubrica del telefono, viene visualizzato il nome registrato. Se un numero telefonico è registrato sotto nomi diversi, viene visualizzato solo il numero telefonico.
- Se il numero della persona che chiama non è registrato nella rubrica telefonica, viene visualizzato solo il numero telefonico.

#### Cronologia delle chiamate ricevute ed effettuate

- Non è possibile effettuare una chiamata verso un numero sconosciuto (nessun numero telefonico) dalla cronologia delle chiamate ricevute.
- Se le chiamate vengono effettuate mediante cellulare, non saranno registrati dati cronologici sul prodotto.

#### Trasferimenti della rubrica telefonica

- Se la rubrica telefonica del cellulare contiene più di 800 voci, potrebbero non essere scaricate completamente tutte le voci.
- Con alcuni telefoni cellulari potrebbe non essere possibile trasferire l'intera rubrica telefonica in una singola operazione. In tal caso, trasferire gli indirizzi uno per volta usando il telefono cellulare.
- Con alcuni telefoni cellulari, questo prodotto potrebbe non visualizzare correttamente la rubrica telefonica (alcuni caratteri potrebbero risultare illeggibili, oppure il nome e il cognome potrebbero apparire in ordine inverso).
- Se la rubrica telefonica del telefono cellulare contiene immagini, potrebbe non essere possibile trasferire correttamente la rubrica (le immagini non possono essere trasferite dal telefono cellulare).
- La funzione di trasferimento della rubrica telefonica potrebbe non essere disponibile su alcuni telefoni cellulari.

Se si utilizza un iPod/iPhone o uno smartphone con questo prodotto, configurare le impostazioni di questo prodotto a seconda del dispositivo da collegare.

Questa sezione descrive le impostazioni da definire per ogni dispositivo.

## Flusso di base per la configurazione di iPod/iPhone o smartphone

- ① Selezionare il metodo di connessione del dispositivo.
  - Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione del metodo di connessione del dispositivo* a pagina 34.
- ② Collegare il dispositivo a questo prodotto.
  - Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.
- ③ Se necessario, collegare il dispositivo a questo prodotto mediante la connessione Bluetooth.
  - Per dettagli sulla connessione Bluetooth, vedere Capitolo 3.



## Impostazione del metodo di connessione del dispositivo

Se si desidera utilizzare l'applicazione per iPhone o smartphone in questo prodotto, è necessario selezionare il metodo di connessione del dispositivo.

A seconda del dispositivo collegato, è necessario impostare la corretta connessione.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3 Toccare [Imp. Input/Output].**

**4 Toccare [Imp. smartphone].**

Viene visualizzata la schermata "Imp. smartphone".

**5 Toccare le impostazioni seguenti.**

- **Dispositivo:** selezionare il dispositivo da connettere.
- **Connessione:** selezionare il metodo di connessione.
- **Apple CarPlay:** impostare su "On" per utilizzare **Apple CarPlay**.
- Configurare le impostazioni in base al dispositivo da collegare e il metodo di collegamento da utilizzare.
  - Per ulteriori dettagli, vedere *Informazioni su collegamenti e funzioni per ciascun dispositivo* a pagina 36.
- Se si modifica l'impostazione, compare una schermata di conferma. Toccare **[OK]**.  
L'impostazione cambia dopo l'esecuzione automatica dei processi seguenti.
  - La sorgente viene disattivata.
  - Le modalità **AppRadio Mode** e **MirrorLink** vengono chiuse.
  - La connessione dello smartphone (USB e Bluetooth) viene disattivata.
 Per annullare, toccare **[Annulla]**.

## Compatibilità con iPod

Questo prodotto supporta solo i seguenti modelli di iPod e versioni software di iPod. Modelli e versioni di tipo diverso potrebbero non funzionare correttamente.

Realizzato per

- iPhone 5s: iOS 7.0.3
- iPhone 5c: iOS 7.0.3
- iPhone 5: iOS 7.0.3
- iPhone 4s: iOS 7.0.3
- iPhone 4: iOS 7.0.3
- iPhone 3GS: iOS 6.0.1
- iPod touch (5a generazione): iOS 6.0.1
- iPod touch (4a generazione): iOS 6.0.1
- iPod touch (3a generazione): iOS 5.1.1
- iPod touch (2a generazione): iOS 4.2.1
- iPod classic 160 GB (2009): ver. 2.0.4

## Uso con configurazione per iPod/iPhone o smartphone

- iPod classic 160 GB (2008): ver. 2.0.1
- iPod classic 80 GB: ver. 1.1.2
- iPod nano (7a generazione)
- iPod nano (6a generazione): ver. 1.2
- iPod nano (5a generazione): ver. 1.0.2
- iPod nano (4a generazione): ver. 1.0.4
- iPod nano (3a generazione): ver. 1.1.3
- ☐ È possibile collegare e controllare un iPod compatibile con questo prodotto utilizzando gli appositi cavi di collegamento venduti separatamente.
- ☐ I metodi di funzionamento possono variare a seconda del modello e della versione software dell'iPod.
- ☐ A seconda della versione basata sul software dell'iPod, potrebbe non essere compatibile con questo prodotto.  
Per i dettagli riguardo la compatibilità dell'iPod con questo prodotto, consultare le informazioni sul nostro sito Web.

Questo manuale si riferisce ai seguenti modelli di iPod.

### iPod con connettore a 30 pin

- iPhone 4s
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPod touch 4a generazione
- iPod touch 3a generazione
- iPod touch 2a generazione
- iPod classic 160GB
- iPod classic 80GB
- iPod nano 6a generazione
- iPod nano 5a generazione
- iPod nano 4a generazione
- iPod nano 3a generazione

### iPod con connettore Lightning

- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPod touch 5a generazione
- iPod nano 7a generazione ☐

## Compatibilità con un dispositivo Android™

- ☐ I metodi di funzionamento possono variare a seconda del modello Android e della ver-

sione software del sistema operativo Android.

- ☐ A seconda della versione del sistema operativo Android, questo potrebbe non essere compatibile con il prodotto.
- ☐ Non è garantita la compatibilità con tutti i dispositivi Android.

Per i dettagli riguardo la compatibilità dei dispositivi Android con questo prodotto, consultare le informazioni sul nostro sito Web. ☐

## Compatibilità di Apple CarPlay

**Apple CarPlay** è disponibile per i seguenti modelli di iPhone.

- iPhone 5s: iOS 7.1 o versione successiva
- iPhone 5c: iOS 7.1 o versione successiva
- iPhone 5: iOS 7.1 o versione successiva ☐

## Compatibilità con i dispositivi MirrorLink

- ☐ Questo prodotto è compatibile con **MirrorLink** versione 1.1.
- ☐ Non è garantita la compatibilità con tutti i dispositivi **MirrorLink**.

Per i dettagli riguardo la compatibilità dei dispositivi **MirrorLink** con questo prodotto, consultare le informazioni sul nostro sito Web. ☐

## Informazioni su collegamenti e funzioni per ciascun dispositivo

Di seguito si riportano le impostazioni e i cavi richiesti per collegare ciascun dispositivo e le sorgenti disponibili.

<b>iPod / iPhone con connettore a 30 pin</b>				
Cavo richiesto (venduto separatamente)		Non è richiesta la connessione via cavo.	CD-IU201V	CD-IU201S
<b>Imp. smartphone</b>	<b>Dispositivo</b>	<b>iPhone/iPod</b>	<b>iPhone/iPod</b>	<b>iPhone/iPod</b>
	<b>Connessione</b>	<b>Wireless BT</b>	<b>USB</b>	<b>USB</b>
	<b>Apple CarPlay</b>	—	<b>On/Off</b>	<b>On/Off</b>
Requisito di connessione		—	—	Collegare alla porta USB 1 per usare <b>AppRadio Mode</b> .
Sorgente disponibile	<b>iPod (audio)</b>	—	✓	✓
	<b>iPod (video)</b>	—	✓	✓
	<b>AppRadio Mode</b>	—	—	✓

<b>iPod / iPhone con connettore Lightning</b>				
Cavo richiesto (venduto separatamente)		Non è richiesta la connessione via cavo.	CD-IU52	<ul style="list-style-type: none"> <li>• CD-IH202</li> <li>• CD-IU52</li> <li>• Adattatore da Lightning ad AV digitale</li> </ul>
<b>Imp. smartphone</b>	<b>Dispositivo</b>	<b>iPhone/iPod</b>	<b>iPhone/iPod</b>	<b>iPhone/iPod</b>
	<b>Connessione</b>	<b>Wireless BT</b>	<b>USB</b>	<b>Adatt. AV dig.</b>
	<b>Apple CarPlay</b>	—	<b>On/Off</b>	—
Connessione Bluetooth		—	Collegare alla porta USB 1 per usare <b>Apple CarPlay</b> .	È richiesta la connessione Bluetooth.
Requisito di connessione		—	—	Collegare alla porta USB 1 per usare <b>AppRadio Mode</b> .
Sorgente disponibile	<b>iPod (audio)</b>	—	✓	—
	<b>iPod (video)</b>	—	—	—
	<b>AppRadio Mode</b>	—	—	✓
	<b>Apple CarPlay</b>	—	✓ (*1)	—

## Uso con configurazione per iPod/iPhone o smartphone

### iPod / iPhone con connettore Lightning

Commenti	—	Impostare “ <b>Apple CarPlay</b> ” su “ <b>On</b> ” per usare <b>Apple CarPlay</b> .	<b>iPod</b> non è disponibile. Utilizzare <b>CarMediaPlayer</b> per riprodurre musica o video in <b>AppRadio Mode</b> . (*2)
<p>(*1) Disponibile solo quando è collegato un dispositivo compatibile con <b>Apple CarPlay</b>.</p> <p>(*2) Installare l'app <b>CarMediaPlayer</b> sull'iPod o sull'iPhone.</p> <p>➤ Per ulteriori dettagli su <b>CarMediaPlayer</b>, consultare le informazioni sul nostro sito Web.</p> <p>➤ Per ulteriori informazioni, fare riferimento al manuale di <b>CarMediaPlayer</b>.</p>			

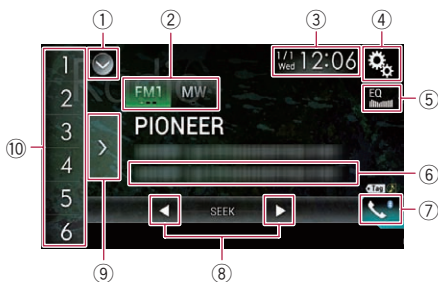
### Android, dispositivo MirrorLink

Cavo richiesto (venduto separatamente)		Non è richiesta la connessione via cavo.	CD-MU200	CD-AH200
Imp. smartphone	Dispositivo	Altri	Altri	Altri
	Connessione	Wireless BT	USB	HDMI
Connessione Bluetooth		—	—	È richiesta la connessione Bluetooth.
Requisito di connessione		—	Collegare alla porta USB 2.	Collegare alla porta USB 2.
Sorgente disponibile	AppRadio Mode	—	—	✓
	MirrorLink	—	✓	—



È possibile ascoltare la radio tramite questo prodotto. Questa sezione descrive le operazioni attinenti alla radio.

## Uso dei tasti del pannello tattile



- ① **Visualizza l'elenco di sorgenti.**
  - Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- ② **Seleziona una banda.**
  - Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una banda* a pagina 39.
- ③ **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**
  - Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- ④ **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- ⑤ **Richiama le curve di equalizzazione.**
  - Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- ⑥ **Memorizza le informazioni di un brano in un iPod.**
  - Per ulteriori dettagli, vedere *Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes)* a pagina 112.
- ⑦ **Visualizza la schermata Menu Telefono.**
  - Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.
- ⑧ **Esegue la sintonizzazione manuale o con ricerca.**

- Per ulteriori dettagli, vedere *Sintonizzazione manuale* a pagina 39.
- Per ulteriori dettagli, vedere *Sintonizzazione con ricerca* a pagina 40.

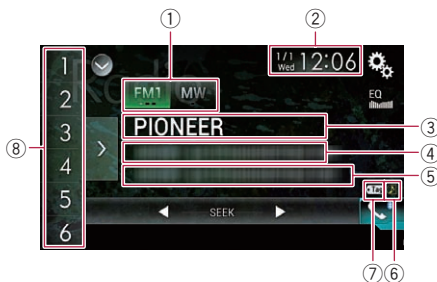
- ⑨ **Visualizza i canali preselezionati.**
  - Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di un canale preselezionato nell'elenco dei canali preselezionati* a pagina 40.

- ⑩ **Richiama il canale preselezionato memorizzato in un tasto, premendolo una sola volta.**

**Memorizza la frequenza di trasmissione corrente in un tasto, in modo da richiamarla successivamente premendo il tasto.**

- Per ulteriori dettagli, vedere *Memorizzazione delle frequenze di trasmissione* a pagina 40. ■

## Letture della schermata



- ① **Indicatore della banda**

Mostra la banda sintonizzata: FM1, FM2, FM3 o MW/LW.
- ② **Data e ora correnti**
- ③ **Indicatore del nome del programma**

Mostra il nome del programma (della stazione) per la stazione corrente.

  - Se si seleziona "MW/LW", verrà visualizzata la frequenza.
- ④ **Area di visualizzazione del testo radio**

Visualizza il testo radio ricevuto.

  - Se si seleziona "MW/LW", non viene visualizzato nulla.
- ⑤ **Informazioni sui brani**

## Uso della radio


Mostra il titolo del brano corrente e/o il nome dell'artista (se disponibile).

- Se si seleziona "MW/LW", non viene visualizzato nulla.

### ⑥ Indicatore di stato delle tag per i brani iTunes®

Mostra lo stato delle informazioni del brano memorizzate in questo prodotto.


- L'icona è visualizzata in tutte le schermate delle operazioni delle sorgenti audio-video.

Indicatore	Significato
	Compare se la tag delle informazioni del brano è memorizzata in questo prodotto.
	Compare quando la tag delle informazioni del brano viene trasferita in un iPod.

### ⑦ Indicatore delle tag iTunes®

Indica i brani ai quali è possibile aggiungere tag iTunes.

- L'icona è visualizzata in tutte le schermate delle operazioni delle sorgenti audio-video.

Indicatore	Significato
	Compare se questo prodotto riceve la tag di un brano iTunes che può essere memorizzata e quindi scaricata in un iPod per eseguire l'acquisto in un secondo momento. Lampeggia quando questo prodotto memorizza le informazioni della tag del brano.

### ⑧ Indicatore del numero di preselezione

Evidenzia la preselezione selezionata.

## Procedura di avvio

### 1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.

### 2 Toccare [Radio] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.



Viene visualizzata la schermata "Radio".

### 3 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare la radio.

- Per i dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 38.

## Selezione di una banda



- Toccare più volte il tasto seguente finché non compare la banda desiderata.

	Sono disponibili le seguenti bande FM: FM1, FM2 e FM3.
	Sono disponibili le seguenti bande MW/LW: MW e LW.

- Questa funzione è utile per preparare diversi elenchi di preselezioni per ogni banda.

## Sintonizzazione manuale

- Toccare i tasti seguenti per eseguire la sintonizzazione manuale.

	Va indietro di un passo alla volta.
	Va avanti di un passo alla volta.

- Questa funzione è utile per preparare diversi elenchi di preselezioni per ogni banda.

## Sintonizzazione con ricerca

- **Toccare e tenere premuto uno dei seguenti tasti per circa un secondo, quindi rilasciarlo.**



Viene eseguita la scansione delle frequenze finché non viene trovata una trasmissione con una buona ricezione. È possibile annullare la sintonizzazione con ricerca toccando brevemente un tasto.



Se si tiene premuto uno dei tasti, è possibile passare saltare le frequenze di trasmissione. La sintonizzazione con ricerca avrà inizio quando si rilascia il tasto.

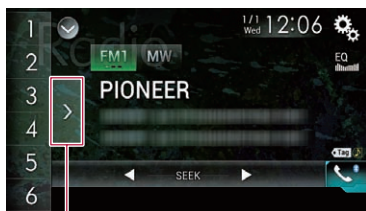


## Selezione di un canale preselezionato nell'elenco dei canali preselezionati

Dopo aver memorizzato i canali di trasmissione, è possibile richiamare facilmente i canali preselezionati dalla memoria con il singolo tocco di un tasto.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Memorizzazione delle frequenze di trasmissione* a pagina 40.

- 1 Toccare il tasto di visualizzazione dell'elenco di canali preselezionati.**



①

- ① Tasto di visualizzazione dell'elenco di canali preselezionati

- 2 Toccare una voce dell'elenco (da "1" a "6") per passare a un canale registrato come canale preselezionato.**

- ☐ Se si tocca il tasto di visualizzazione dell'elenco di canali preselezionati mentre è visualizzato tale elenco, quest'ultimo scomparirà e verranno visualizzati i tasti di sintonizzazione delle preselezioni. ☐

## Memorizzazione delle frequenze di trasmissione

Toccano uno qualsiasi dei tasti di sintonizzazione delle preselezioni (da "1" a "6"), si possono facilmente memorizzare fino a sei canali di trasmissione, richiamabili successivamente toccando un tasto.

- 1 Selezionare la frequenza da salvare in memoria.**

- 2 Toccare e tenere premuto un tasto di sintonizzazione delle preselezioni da [1] a [6].**

La stazione radio selezionata viene memorizzata.

La volta successiva che si tocca lo stesso tasto di sintonizzazione delle preselezioni, da "1" a "6", il componente del servizio corrispondente viene richiamato dalla memoria.

- ☐ È possibile salvare in memoria fino a 18 stazioni FM, sei per ognuna delle tre bande FM, nonché sei stazioni MW/LW. ☐

## Memorizzazione delle frequenze di trasmissione più forti

La funzione BSM (Best Stations Memory, memoria delle stazioni migliori) consente di memorizzare automaticamente le sei frequenze di trasmissione più forti nei tasti di sintonizzazione delle preselezioni da "1" a "6" e, dopo averle memorizzate, è possibile sintonizzarsi su queste frequenze con un semplice tocco.



## Uso della radio


- ❑ Se si memorizzano frequenze di trasmissione mediante BSM è possibile che vengano sostituite le frequenze di trasmissione precedentemente salvate.
- ❑ Le frequenze di trasmissione memorizzate in precedenza potrebbero rimanere in memoria se non è stato raggiunto il limite di frequenze di trasmissione forti memorizzate.

### 1 Toccare il tasto di visualizzazione dell'elenco di canali preselezionati.

Compare l'elenco dei canali preselezionati.

### 2 Toccare [BSM] per iniziare una ricerca.

Viene visualizzato un messaggio. Mentre è visualizzato, le sei frequenze di trasmissione più forti vengono salvate nei tasti di sintonizzazione delle preselezioni da "1" a "6" in ordine di intensità del segnale. Quando l'operazione è completata, il messaggio scompare.

- Toccando [Annulla], il processo di memorizzazione viene annullato. 

## Sintonizzazione di frequenze forti

- ❑ Questa impostazione è disponibile solo se si seleziona "Radio" come sorgente. La sintonizzazione con ricerca locale consente di sintonizzarsi solo sulle stazioni radio con segnali sufficientemente forti da assicurare una buona ricezione.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

### 3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].

### 4 Toccare [Impostazioni radio].

### 5 Toccare [Locale].


Viene visualizzato il menu pop-up.

### 6 Toccare la voce che si desidera impostare.

#### FM

- **Off** (predefinita):  
Disattiva la sintonizzazione con ricerca.
- **Livello1:**  
Imposta il livello di sensibilità per la frequenza FM su 1.
- **Livello2:**  
Imposta il livello di sensibilità per la frequenza FM su 2.
- **Livello3:**  
Imposta il livello di sensibilità per la frequenza FM su 3.
- **Livello4:**  
Imposta il livello di sensibilità per la frequenza FM su 4.

#### MW/LW

- **Off** (predefinita):  
Disattiva la sintonizzazione con ricerca.
- **Livello1:**  
Imposta il livello di sensibilità per la frequenza MW/LW su 1.
- **Livello2:**  
Imposta il livello di sensibilità per la frequenza MW/LW su 2.
- ❑ L'impostazione FM "Livello4" (MW/LW "Livello2") permette di ricevere soltanto le stazioni più forti, mentre valori d'impostazione più bassi consentono la ricezione di stazioni più deboli. 

## Ricezione dei notiziari sul traffico

- ❑ Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

La funzione TA (Traffic Announcement standby) consente di ricevere automaticamente i notiziari sul traffico, indipendentemente dalla sorgente corrente. È possibile attivare questa funzione sia per una stazione TP (una stazione che trasmette informazioni sul traffico) che per una stazione TP con estensione alle altre stazioni della rete (una stazione che trasmette informazioni sulle stazioni TP).

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].**

**4 Toccare [Impostazioni radio].**

**5 Toccare più volte [Interruzione TA] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **Off** (predefinita):  
I notiziari sul traffico non vengono ricevuti automaticamente.
- **On**:  
I notiziari sul traffico vengono ricevuti automaticamente.

**6 Sintonizzare una stazione TP o una stazione TP con estensione alle altre stazioni della rete.**

**7 Utilizzare il pulsante VOL (+/-) per regolare il volume TA all'inizio di un notiziario sul traffico.**

Il volume appena impostato viene memorizzato e verrà richiamato per i successivi notiziari sul traffico.

- È inoltre possibile disattivare i notiziari cambiando sorgente.
- Dopo la ricezione di un notiziario sul traffico, il sistema torna alla sorgente originale.

- Durante la sintonizzazione con ricerca o la funzione BSM, quando è attiva la funzione TA, vengono sintonizzate soltanto le stazioni TP o le stazioni TP con estensione alle altre stazioni della rete.

## Uso dell'interruzione per i programmi per i notiziari

- Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

Quando un notiziario viene trasmesso da una stazione con codice PTY, questo prodotto può passare dalla stazione in ascolto al notiziario. Al termine del notiziario riprende la ricezione del programma precedente.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].**

**4 Toccare [Impostazioni radio].**

**5 Toccare più volte [Interruzione notizie] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **Off** (predefinita):  
Disattiva la funzione di interruzione dei programmi per i notiziari.
- **On**:  
Attiva la funzione di interruzione dei programmi per i notiziari.
- È inoltre possibile disattivare i notiziari cambiando sorgente.

## Uso della radio

### Sintonizzazione su frequenze alternative

- ❑ Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

Se si sta ascoltando una trasmissione e la ricezione diventa debole oppure si verificano altri problemi, questo prodotto ricercherà automaticamente una stazione differente nella stessa rete che sta trasmettendo un segnale più forte.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].**

**4 Toccare [Impostazioni radio].**

**5 Toccare più volte [FREQ Alternativa] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **On** (predefinita):  
Attiva la funzione delle frequenze alternative.
- **Off**:  
Disattiva la funzione delle frequenze alternative.
- ❑ Durante la sintonizzazione con ricerca o la funzione BSM, quando è attiva la funzione AF, vengono sintonizzate soltanto le stazioni RDS.
- ❑ Quando si richiama una stazione preselezionata, il sintonizzatore la potrebbe aggiornare a una frequenza dall'elenco delle stazioni AF. Se i dati RDS della stazione ricevuta differiscono da quelli della stazione memorizzata in origine, il display non visualizza alcun numero di preselezione.

- ❑ Durante la ricerca di frequenza AF, l'audio può essere temporaneamente interrotto da un altro programma.
- ❑ La funzione AF può essere attivata o disattivata in modo indipendente per ogni banda FM.

### Limitazione delle stazioni alla programmazione regionale

- ❑ Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

Quando si usa la funzione AF (frequenza alternativa) per risintonizzare automaticamente le frequenze, la funzione regionale limita la selezione alle stazioni che trasmettono programmi regionali.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**




Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].**

**4 Toccare [Impostazioni radio].**

**5 Toccare più volte [Regionale] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **On** (predefinita):  
Attiva la funzione regionale.
- **Off**:  
Disattiva la funzione regionale.
- ❑ La programmazione regionale e le reti regionali sono organizzate diversamente a seconda del paese (possono cioè variare in base all'ora, al paese o alla zona di trasmissione).

- ❑ Il numero di preselezione sul display potrebbe scomparire se il sintonizzatore si sintonizza su una stazione regionale diversa da quella selezionata in origine.
- ❑ La funzione regionale può essere attivata o disattivata in modo indipendente per ogni banda FM. 

## Passaggio alla ricerca automatica PI

Se questo prodotto non riesce a trovare una frequenza alternativa valida oppure se si sta ascoltando una trasmissione e la ricezione diventa debole, il prodotto ricerca automaticamente una stazione diversa con lo stesso tipo di programmazione.

## Attivazione della Ricerca automatica PI per le stazioni preselezionate

Questo prodotto può ricercare automaticamente una stazione diversa con la stessa programmazione, anche durante il richiamo delle stazioni preselezionate.

- ❑ È possibile impostare "Auto PI" solo se la sorgente selezionata è "OFF".

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".


**3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].**

**4 Toccare [Impostazioni radio].**

**5 Toccare più volte [Auto PI] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **Off** (predefinita):

Disattiva la funzione di ricerca automatica PI.

- **On:**  
Attiva la funzione di ricerca automatica PI. 

## Modifica della qualità audio del sintonizzatore FM

- ❑ Questa funzione può essere utilizzata solo sulla banda FM.

È possibile selezionare la qualità dell'audio tra tre impostazioni, in base alle circostanze di utilizzo.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".


**3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].**

**4 Toccare [Impostazioni radio].**

**5 Toccare [Suono del sintonizzatore].**

Viene visualizzato il menu pop-up.

**6 Toccare la voce che si desidera impostare.**

- **Standard** (predefinita):  
Consente di passare alle impostazioni standard.
- **Costante:**  
Consente di passare a impostazioni che danno la priorità a evitare i rumori.
- **Hi-Fi:**  
Consente di passare alle impostazioni che danno la priorità alla qualità dell'audio. 

## Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes)

- Per ulteriori dettagli, vedere *Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes)* a pagina 112. □

## Esecuzione delle operazioni con i pulsanti

### Toccare il pulsante TRK

È possibile spostare i canali preselezionati verso l'alto o verso il basso.

### Toccare a lungo il pulsante TRK

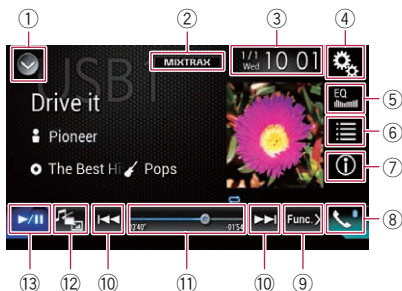
È possibile eseguire la sintonizzazione con ricerca. □

È possibile riprodurre file audio compressi memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

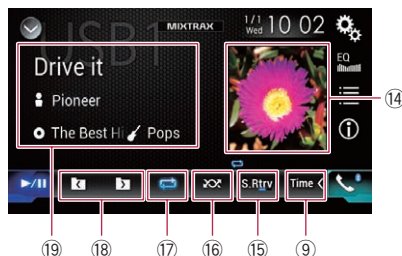
- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Grafico della compatibilità dei supporti* a pagina 129.

## Uso dei tasti del pannello tattile

### Schermata di riproduzione (pagina 1)



### Schermata di riproduzione (pagina 2)



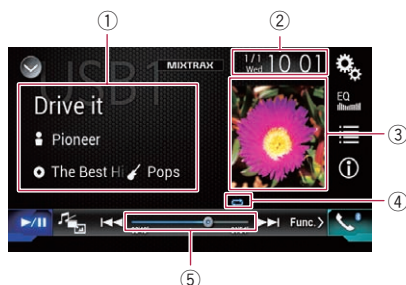
- ① **Visualizza l'elenco di sorgenti.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- ② **Visualizza la schermata MIXTRAX.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Capitolo 16*.
- ③ **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- ④ **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- ⑤ **Richiama le curve di equalizzazione.**

- ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- ⑥ **Seleziona un file nell'elenco.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione dei file dall'elenco di nomi file* a pagina 49.
  - ⑦ **Visualizza un elenco relativo al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti).**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di un file dall'elenco relativo al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti)* a pagina 49.
  - ⑦ **Alterna il testo visualizzando le informazioni di tag o quelle relative a file e cartelle.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Letture della schermata* a pagina 47.  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Cambio della modalità di ricerca* a pagina 48.
  - ⑧ **Visualizza la schermata Menu Telefono.**  
➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.
  - ⑨ **Passa alla pagina successiva o precedente dei tasti del pannello tattile.**
  - ⑩ **Salta i file in avanti o indietro.**
  - ⑪ **Cambia il punto di riproduzione trascinando il tasto.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Utilizzo della barra temporale* a pagina 19.
  - ⑫ **Cambia il tipo di file multimediale.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Cambio del tipo di file multimediale* a pagina 50.
  - ⑬ **Alterna la riproduzione e la pausa.**
  - ⑭ **Visualizza l'elenco di album.**  
➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione dell'elenco degli album* a pagina 49.
  - ⑮ **Utilizza la funzione "Sound Retriever".**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione della funzione "Sound Retriever"* a pagina 113.
  - ⑯ **Riproduce i file in ordine casuale.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Riproduzione di file in ordine casuale* a pagina 49.
  - ⑰ **Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.**

## Riproduzione di file audio compressi

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta* a pagina 50.
- 18 **Seleziona la cartella precedente o successiva.**
- 19 **Visualizza l'elenco della categoria che comprende l'elemento selezionato.**

### Letture della schermata



- 1 **Informazioni sul file corrente**
- Modalità di ricerca della musica**
- **titolo del brano/nome file**  
Mostra il titolo del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se il titolo di un brano non è disponibile, viene visualizzato il nome del file.
  - **nome dell'artista**  
Mostra il nome dell'artista del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun nome".
  - **titolo dell'album/nome della cartella**  
Mostra il titolo dell'album del file corrente (se disponibile). Se il titolo dell'album non è disponibile, viene visualizzato il nome della cartella.
  - **genere**  
Mostra il genere del file corrente (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun genere".

- Non viene visualizzato nulla se il brano in riproduzione è in un formato che non supporta queste informazioni.

#### Modalità di ricerca delle cartelle

- **nome file**  
Mostra il nome del file attualmente in riproduzione.
- **nome cartella**  
Mostra il nome della cartella che contiene il file attualmente in riproduzione.

2 **Data e ora correnti**

3 **Copertina album**

Viene visualizzata la copertina dell'album per il brano corrente, se disponibile.

4 **Indicatore della condizione di riproduzione**

Indica la condizione di riproduzione corrente.

#### Riproduzione di file in ordine casuale

Indicatore	Significato
	Non riproduce i file in ordine casuale.
	Riproduce tutti i file nell'intervallo di riproduzione ripetuta in ordine casuale.

#### Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta (per la modalità di ricerca della musica)

Indicatore	Significato
	Ripete solo il file corrente.
	Ripete tutti i file audio compressi.

### Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta (per la modalità di ricerca delle cartelle)

Indicatore	Significato
	Ripete solo il file corrente.
	Ripete solo la cartella corrente.
	Ripete tutti i file audio compressi.

#### ⑤ Indicatore del tempo di riproduzione

Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale. 

## Procedura di avvio

### 1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.


### 2 Collegare la periferica di archiviazione USB al connettore USB.

- ➔ Per i dettagli, vedere *Collegamento di una periferica di archiviazione USB* a pagina 11.

### 3 Toccare [USB] nella schermata di selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

### 4 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare la periferica di archiviazione USB.

- ➔ Per i dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 46.
- La riproduzione viene eseguita in base all'ordine dei numeri delle cartelle. Le cartelle vengono saltate se non contengono file riproducibili. Se nella cartella 01 (principale) non sono presenti file riproducibili, la riproduzione inizia dalla cartella 02. 

## Cambio della modalità di ricerca

Questo prodotto supporta due tipi di modalità di ricerca: quella delle cartelle e quella della musica.

### Modalità di ricerca della musica

Mostra titolo del brano, nome dell'artista, nome dell'album e genere nell'area di visualizzazione delle informazioni sul file corrente all'interno della schermata Operazioni audio-video. Da selezionare per riprodurre file musicali individuati in base a una specifica categoria di titolo del brano, nome dell'artista, nome dell'album e genere.

Collegando una periferica di archiviazione USB, questo prodotto accede al database dei file musicali con informazioni tag e passa automaticamente alla modalità di ricerca della musica.

### Modalità di ricerca delle cartelle

Mostra un nome cartella e un nome file nell'area di visualizzazione delle informazioni sul file corrente all'interno della schermata Operazioni audio-video. Da selezionare per cercare i file musicali o le cartelle nella schermata di elenco.

- È possibile alternare le modalità di ricerca dei file toccando le schede nella schermata di elenco.

### ● Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Alterna la modalità ricerca della musica e quella della ricerca delle cartelle.





## Riproduzione di file audio compressi

### Selezione dei file dall'elenco di nomi file

È possibile trovare file o cartelle da riprodurre utilizzando l'elenco di nomi file o nomi cartella memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

#### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di file o cartelle memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

#### 2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

- I file vengono riprodotti in base al numero.
- Se si tocca una cartella nell'elenco, ne viene visualizzato il contenuto. Toccare un file nell'elenco per riprodurlo.

### Selezione di un file dall'elenco relativo al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti)

È possibile cercare i file da riprodurre utilizzando l'elenco di file registrati sulla periferica di archiviazione USB.

#### 1 Visualizzare la modalità di ricerca della musica.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Cambio della modalità di ricerca* a pagina 48.

#### 2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di file o cartelle memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

#### 3 Toccare la categoria desiderata per visualizzare l'elenco di file.

Viene visualizzata la schermata di elenco.

#### 4 Toccare l'elemento per il quale si desidera perfezionare la ricerca.

Definire i criteri di ricerca finché il titolo del brano o il nome file non compare nell'elenco.

- Toccare **[Tutti]** nell'elenco per includere tutte le opzioni nell'elenco corrente. Ad esempio, se si tocca **[Tutti]** dopo aver toccato **[Artisti]**, si può passare alla schermata successiva, in cui sono selezionati tutti gli artisti nell'elenco.
- Dopo aver selezionato **"Artisti"**, **"Albums"** o **"Generi"**, toccare uno degli elenchi per iniziare a riprodurre il primo brano nell'elenco selezionato e visualizzare le opzioni successive.

#### 5 Toccare il titolo del brano o il nome file da riprodurre.

### Visualizzazione dell'elenco degli album

#### 1 Toccare la copertina per aprire l'elenco degli album memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

#### 2 Toccare l'album desiderato.

#### 3 Toccare il nome del brano desiderato per riprodurlo.

- Se non compare parte delle informazioni registrate, a destra dell'elenco compare un tasto di scorrimento. Toccarlo per scorrere l'elenco.

### Riproduzione di file in ordine casuale

Tutti i file della periferica di archiviazione USB possono essere riprodotti in modo casuale toccando un singolo tasto.

- **Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.**



Attiva o disattiva la riproduzione casuale.

- (predefinita):  
Non riproduce i file in ordine casuale.
- :  
Riproduce tutti i file audio nell'intervallo di riproduzione ripetuta corrente in ordine casuale.
- Se si attiva la riproduzione casuale mentre l'intervallo di riproduzione ripetuta si trova sul file corrente, questo intervallo passa automaticamente all'intera periferica di archiviazione USB.

## Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

- **Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.**



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta.

### Modalità di ricerca della musica

- (predefinita):  
Ripete tutti i file.
- :  
Ripete solo il file corrente.

### Modalità di ricerca delle cartelle

- (predefinita):  
Ripete tutti i file.
- :  
Ripete la cartella corrente.
- :  
Ripete solo il file corrente.

## Cambio del tipo di file multimediale

Quando si riproducono supporti digitali che contengono vari tipi di file multimediali, è possibile cambiare i tipi di file multimediali da riprodurre.

### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza il menu pop-up per selezionare il tipo di file multimediale da riprodurre sulla periferica di archiviazione USB.

### 2 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **Music:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati musicali (audio compresso).
- **Video:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati video.
- **Photo:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per le immagini (dati JPEG).

## Esecuzione delle operazioni con i pulsanti

### Toccare il pulsante TRK

È possibile saltare i file in avanti o indietro.

### Toccare a lungo il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido.

## Riproduzione di file video compressi

È possibile riprodurre file video compressi memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Grafico della compatibilità dei supporti* a pagina 129.

### ! ATTENZIONE

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

## Uso dei tasti del pannello tattile



- ① **Visualizza l'elenco di sorgenti.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- ② **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- ③ **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- ④ **Richiama le curve di equalizzazione.**  
➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- ⑤ **Seleziona un file nell'elenco.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione dei file dall'elenco di nomi file* a pagina 52.
- ⑥ **Nasconde i tasti del pannello tattile.**

Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.

- ❑ Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.

### ⑦ Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta* a pagina 52.

### ⑧ Consente di cambiare la lingua dei sottotitoli.

Nel caso di DivX con registrazioni che contengono più sottotitoli, è possibile cambiare la lingua dei sottotitoli durante la riproduzione.

### ⑨ Visualizza la schermata Menu Telefono.

- ➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.

### ⑩ Salta i file in avanti o indietro.

### ⑪ Consente di cambiare la lingua dell'audio.

Nel caso di DivX che contengono lingue e sistemi audio diversi (Dolby Digital, DTS, ecc.), è possibile cambiare le lingue o i sistemi audio durante la riproduzione.

### ⑫ Cambia il punto di riproduzione trascinando il tasto.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Utilizzo della barra temporale* a pagina 19.

### ⑬ Diminuisce la velocità di riproduzione (riproduzione rallentata).

- ➔ Per i dettagli, vedere *Riproduzione rallentata* a pagina 53.

### ⑭ Cambia il tipo di file multimediale.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Cambio del tipo di file multimediale* a pagina 53.

### ⑮ Alterna la riproduzione e la pausa.

### ⑯ Modifica la modalità schermo panoramico.

- ➔ Per i dettagli, vedere *Modifica della modalità schermo panoramico* a pagina 114.

### ⑰ Arresta la riproduzione. [■]

## Letture della schermata



### ① Data e ora correnti

### ② Indicatore del tempo di riproduzione


Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale.

### ③ Informazioni sul file corrente

#### • nome file

Mostra il nome del file attualmente in riproduzione.

#### • nome cartella

Mostra il nome della cartella che contiene il file attualmente in riproduzione. 

## Procedura di avvio

### 1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.

### 2 Collegare la periferica di archiviazione USB al connettore USB.


- Per i dettagli, vedere *Collegamento di una periferica di archiviazione USB* a pagina 11.

### 3 Toccare [USB] nella schermata di selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

### 4 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare la periferica di archiviazione USB.

- Per i dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 51.

- ❑ La riproduzione viene eseguita in base all'ordine dei numeri delle cartelle. Le cartelle vengono saltate se non contengono file riproducibili. Se nella cartella 01 (principale) non sono presenti file riproducibili, la riproduzione inizia dalla cartella 02. 

## Selezione dei file dall'elenco di nomi file


È possibile selezionare i file da visualizzare utilizzando l'elenco di nomi file memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco di file o cartelle memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

### 2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

- ❑ I file vengono riprodotti in base al numero e le cartelle vengono saltate se non contengono alcun file. Se la cartella 01 (principale) non contiene file, la riproduzione ha inizio dalla cartella 02.
- ❑ Se si tocca una cartella nell'elenco, ne viene visualizzato il contenuto. Toccare un file nell'elenco per riprodurlo.
- Toccare il simbolo della riproduzione nella miniatura per ottenere un'anteprima del file. 

## Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta




L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

- **Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.**



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta.

## Riproduzione di file video compressi

-  (predefinito):  
Ripete tutti i file.
- :  
Ripete solo la cartella corrente.
- :  
Ripete solo il file corrente.

### Riproduzione rallentata

Questa funzione consente di rallentare la velocità di riproduzione.

#### 1 Toccare a lungo [II▶] finché non compare un'icona a forma di freccia durante la riproduzione.

Viene visualizzata l'icona a forma di freccia e ha inizio la riproduzione rallentata.

- Per ritornare alla riproduzione normale, toccare [▶/II].

#### 2 Toccare [II▶] per regolare la velocità durante la riproduzione rallentata.

- Durante la riproduzione rallentata, l'audio non viene emesso.
- Con alcune periferiche di archiviazione USB, le immagini potrebbero risultare poco chiare durante la riproduzione rallentata.
- La riproduzione rallentata al contrario non è disponibile.

### Cambio del tipo di file multimediale

Quando si riproducono supporti digitali che contengono vari tipi di file multimediali, è possibile cambiare i tipi di file multimediali da riprodurre.

#### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza il menu pop-up per selezionare il tipo di file multimediale da riprodurre sulla periferica di archiviazione USB.

#### 2 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **Music:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati musicali (audio compresso).
- **Video:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati video.
- **Photo:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per le immagini (dati JPEG).

### Esecuzione delle operazioni con i pulsanti

#### Toccare il pulsante TRK

È possibile saltare i file in avanti o indietro.

#### Toccare a lungo il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido.

## Riproduzione di file di immagine compressi

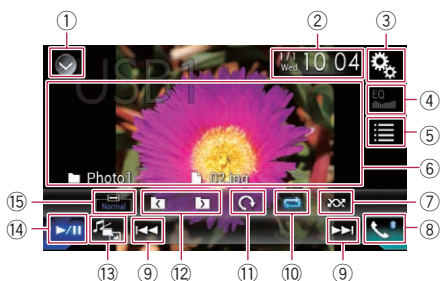
È possibile visualizzare immagini memorizzate su una periferica USB.

➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Grafico della compatibilità dei supporti* a pagina 129.

### ATTENZIONE

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

## Uso dei tasti del pannello tattile



- ① **Visualizza l'elenco di sorgenti.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- ② **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- ③ **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- ④ **Richiama le curve di equalizzazione.**  
 Questo tasto non è disponibile durante la visualizzazione di immagini memorizzate su una periferica di archiviazione USB.
- ⑤ **Seleziona un file nell'elenco.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione dei file dall'elenco di nomi file* a pagina 55.

- ⑥ **Nasconde i tasti del pannello tattile.**  
Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.  
 Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- ⑦ **Riproduce i file in ordine casuale.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Riproduzione di file in ordine casuale* a pagina 55.
- ⑧ **Visualizza la schermata Menu Telefono.**  
➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.
- ⑨ **Salta i file in avanti o indietro.**
- ⑩ **Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta* a pagina 56.
- ⑪ **Ruota l'immagine visualizzata di 90° in senso orario.**
- ⑫ **Seleziona la cartella precedente o successiva.**
- ⑬ **Cambia il tipo di file multimediale.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Cambio del tipo di file multimediale* a pagina 56.
- ⑭ **Alterna la riproduzione e la pausa.**
- ⑮ **Modifica la modalità schermo panoramico.**  
➔ Per i dettagli, vedere *Modifica della modalità schermo panoramico* a pagina 114.

## Letture della schermata



- ① **Data e ora correnti**
- ② **Informazioni sul file corrente**

## Riproduzione di file di immagine compressi

- **📄: nome file**  
Mostra il nome del file attualmente in riproduzione.
- **📁: nome cartella**  
Mostra il nome della cartella che contiene il file attualmente in riproduzione.

### Procedura di avvio

#### 1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.

#### 2 Collegare la periferica di archiviazione USB al connettore USB.

- ➔ Per i dettagli, vedere *Collegamento di una periferica di archiviazione USB* a pagina 11.
- La riproduzione viene eseguita in base all'ordine dei numeri delle cartelle. Le cartelle vengono saltate se non contengono file riproducibili. Se nella cartella 01 (principale) non sono presenti file riproducibili, la riproduzione inizia dalla cartella 02.

#### 3 Toccare [USB] nella schermata di selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

#### 4 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare la periferica di archiviazione USB.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 54.

### Selezione dei file dall'elenco di nomi file

È possibile selezionare i file da visualizzare utilizzando l'elenco di nomi file memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

#### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco dei file memorizzati sulla periferica di archiviazione USB.

#### 2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

- I file vengono riprodotti in base al numero e le cartelle vengono saltate se non contengono alcun file. Se la cartella 01 (principale) non contiene file, la riproduzione ha inizio dalla cartella 02.
- Se si tocca una cartella nell'elenco, ne viene visualizzato il contenuto. Toccare un file nell'elenco per riprodurlo.

### Riproduzione di file in ordine casuale

Tutti i file della periferica di archiviazione USB possono essere riprodotti in modo casuale toccando un singolo tasto.

#### ● Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Attiva o disattiva la riproduzione casuale.

- (predefinita):  
Non riproduce i file in ordine casuale.
- :  
Riproduce tutti i file nell'intervallo di riproduzione ripetuta corrente in ordine casuale.
  - Se si attiva la riproduzione casuale mentre l'intervallo di riproduzione ripetuta si trova sul file corrente, questo intervallo passa automaticamente all'intera periferica di archiviazione USB.



## Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

- **Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.**



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta.

-  (predefinita): Ripete tutti i file.
- : Ripete la cartella corrente.

## Cambio del tipo di file multimediale

Quando si riproducono supporti digitali che contengono vari tipi di file multimediali, è possibile cambiare i tipi di file multimediali da riprodurre.

### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza il menu pop-up per selezionare il tipo di file multimediale da riprodurre sulla periferica di archiviazione USB.

### 2 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **Music:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati musicali (audio compresso).
- **Video:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per i formati video.
- **Photo:**  
Cambia il tipo di file multimediale impostandolo per le immagini (dati JPEG).

## Impostazione dell'intervallo della presentazione

I file JPEG possono essere visualizzati in questo prodotto sotto forma di presentazione di diapositive. In questa impostazione è possibile definire l'intervallo tra ogni immagine.

- Questa impostazione è disponibile durante la riproduzione di file JPEG.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

### 3 Toccare [Tempo per diapositiva].

Viene visualizzato il menu pop-up.

### 4 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **10sec** (predefinita):  
Le immagini JPEG cambiano ogni 10 secondi.
- **5sec:**  
Le immagini JPEG cambiano ogni 5 secondi.
- **15sec:**  
Le immagini JPEG cambiano ogni 15 secondi.
- **Manuale:**  
Le immagini JPEG si possono cambiare manualmente.

## Esecuzione delle operazioni con i pulsanti

### Toccare il pulsante TRK

È possibile saltare i file in avanti o indietro.



**Toccare a lungo il pulsante TRK**

È possibile cercare 10 file JPEG alla volta.

- ❑ Se il numero di file nella cartella (da quello in fase di riproduzione fino al primo o all'ultimo file) è minore di 10, viene riprodotto automaticamente il primo o l'ultimo file nella cartella.
- ❑ Se il file in fase di riproduzione è il primo o l'ultimo nella cartella, la ricerca non viene eseguita. ■

## Per utenti di iPod con connettore a 30 pin

- A seconda dell'iPod, è possibile che nessun contenuto viene riprodotto a meno che non si usi un cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone (CD-IU201S/CD-IU201V) (venduto separatamente). Assicurarsi di usare un cavo di interfaccia USB per iPod/iPhone (CD-IU201S/CD-IU201V) (venduto separatamente) per collegare l'iPod.

Le sorgenti audio e/o video iPod sono abilitate se è collegato uno dei cavi.

- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

## Per utenti di iPod/iPhone con connettore Lightning

- Per usare la sorgente audio iPod, è necessario collegare l'iPod a questo prodotto con un cavo di interfaccia USB per iPod/iPhone (CD-IU52) (venduto separatamente). In questo caso tuttavia, le funzioni relative ai file video dell'iPod e a **AppRadio Mode** non sono disponibili.

In questo caso tuttavia, le funzioni relative ai file video dell'iPod e a **AppRadio Mode** non sono disponibili.

- Le sorgenti audio e/o video iPod non sono disponibili se un iPod con connettore Lightning è collegato a questo prodotto con un cavo di interfaccia (CD-IH202) (venduto separatamente).

- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

Per riprodurre file audio e/o video sull'iPod con connettore Lightning, installare prima **CarMediaPlayer** nell'iPod con connettore Lightning, quindi avviare **CarMediaPlayer** in **AppRadio Mode**.

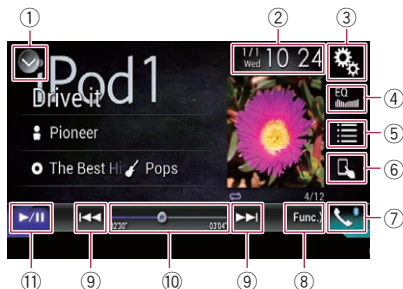
Per ulteriori dettagli su **CarMediaPlayer**, consultare le informazioni sul nostro sito Web.

## ATTENZIONE

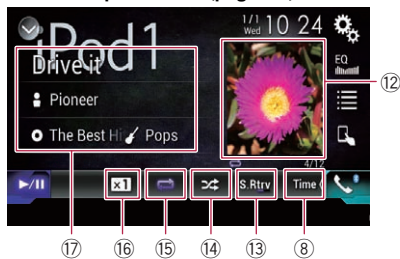
Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

## Usò dei tasti del pannello tattile (per l'audio)

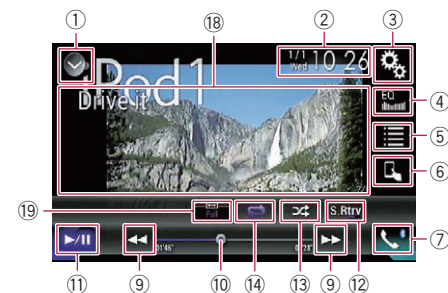
### Schermata di riproduzione (pagina 1)



### Schermata di riproduzione (pagina 2)



## Usò dei tasti del pannello tattile (per il video)



### 1 Visualizza l'elenco di sorgenti.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.

## Uso di un iPod

- ② **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- ③ **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- ④ **Richiama le curve di equalizzazione.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- ⑤ **Seleziona una traccia nell'elenco.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione delle sorgenti di brani o video dalla schermata dell'elenco di riproduzione* a pagina 61.
- ⑥ **Cambia la modalità di controllo in "App Mode".**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Utilizzo della funzione per iPod di questo prodotto dall'iPod* a pagina 62.
- ⑦ **Visualizza la schermata Menu Telefono.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.
- ⑧ **Passa alla pagina successiva o precedente dei tasti del pannello tattile.**
- ⑨ **Salta i file in avanti o indietro.**
- ⑩ **Cambia il punto di riproduzione trascinando il tasto.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Utilizzo della barra temporale* a pagina 19.
- ⑪ **Alterna la riproduzione e la pausa.**
- ⑫ **Visualizza l'elenco dei brani dell'album in corso di riproduzione.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Visualizzazione di elenchi relativi al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti)* a pagina 63.
- ⑬ **Utilizza la funzione "Sound Retriever".**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione della funzione "Sound Retriever"* a pagina 113.
- ⑭ **Riproduce i file in ordine casuale.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione della riproduzione casuale* a pagina 61.
- ⑮ **Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.**

➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta* a pagina 61.

### ⑯ Modifica la velocità dell'audiolibro.

➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Modifica della velocità di riproduzione dell'audiolibro* a pagina 63.

### ⑰ Visualizza l'elenco della categoria che comprende l'elemento selezionato.

### ⑱ Nasconde i tasti del pannello tattile.

Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.

Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.

### ⑲ Modifica la modalità schermo panoramico.

➔ Per i dettagli, vedere *Modifica della modalità schermo panoramico* a pagina 114.

## Letture dello schermo (per l'audio)



## Letture dello schermo (per il video)



### ① Informazioni traccia corrente

#### • Titolo del brano

Mostra il titolo del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun titolo".

#### • nome dell'artista

Mostra il nome dell'artista del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun nome".

#### • titolo dell'album

Mostra il titolo dell'album del file corrente (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun titolo".

#### • genere

Mostra il genere del file corrente (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun genere".

### ② Data e ora correnti

### ③ Copertina album

Viene visualizzata la copertina dell'album per il brano corrente, se disponibile.

### ④ Indicatore della condizione di riproduzione

Indica la condizione di riproduzione corrente.

## Impostazione della riproduzione casuale

### Indicatore

### Significato



Riproduce i brani o i video in ordine casuale nell'elenco selezionato.



Seleziona un album a caso e quindi riproduce tutti i brani dell'album in sequenza.

## Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

### Indicatore

### Significato



Ripete tutti i brani o video nell'elenco selezionato.



Ripete solo il brano o video corrente.

### ⑤ Indicatore del tempo di riproduzione

Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale. 

## Procedura di avvio

Se si collega un iPod a questo prodotto, è necessario selezionare il metodo per collegare il dispositivo. Le impostazioni variano a seconda del dispositivo collegato.

➔ Per ulteriori dettagli, vedere Capitolo 5.

### 1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.

### 2 Collegare l'iPod.


- Se l'iPod è già collegato, toccare **[iPod]** nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.
- Se si collega un iPhone o un iPod touch, chiudere le applicazioni prima del collegamento.

## Uso di un iPod

- ❑ Collegando un iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, o iPod touch (5a generazione), la libreria multimediale (informazioni sui brani) viene importata dal dispositivo collegato e salvata su questo prodotto. Attendere il completamento della procedura. La libreria multimediale non viene importata se la libreria multimediale aggiornata del dispositivo collegato è stata importata o se la memoria di questo prodotto è esaurita.

### 3 Toccare [iPod] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

### 4 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'iPod.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio)* a pagina 58.
- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile (per il video)* a pagina 58.
- ❑ L'immagine video dell'iPod può mostrare delle interferenze se il display posteriore riproduce tale immagine. Se sono presenti interferenze nell'immagine video dell'iPod, disattivare l'impostazione di uscita del display posteriore.
  - ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Selezione del video per il display posteriore* a pagina 115. 



## Impostazione della riproduzione casuale

Questa funzione consente di riprodurre in ordine casuale brani, album e video.


- **Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.**



Attiva o disattiva la riproduzione casuale.

-  Riproduce i brani o i video in ordine casuale nell'elenco selezionato.
- 

Seleziona un album a caso e quindi riproduce tutti i brani dell'album in sequenza.

- ❑ L'icona non cambia se si utilizza questa funzione con iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5 o iPod touch (5a generazione). L'impostazione cambia ogni volta che si tocca l'icona, anche se quest'ultima non cambia. 




## Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

- **Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.**



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta.

-  Ripete tutti i brani o video nell'elenco selezionato.
-  Ripete solo il brano o video corrente.
- ❑ L'icona non cambia se si utilizza questa funzione con iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5 o iPod touch (5a generazione). L'impostazione cambia ogni volta che si tocca l'icona, anche se quest'ultima non cambia.
- ❑ L'impostazione di esclusione della ripetizione è disponibile solo se al prodotto è collegato un iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5 o iPod touch (5a generazione). 

## Selezione delle sorgenti di brani o video dalla schermata dell'elenco di riproduzione

È possibile cercare il brano o il video da riprodurre dalla schermata dell'elenco di riproduzione.

## 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco della categoria.

Viene visualizzata la schermata "Radice".

## 2 Toccare i tasti seguenti per attivare l'elenco della categoria di brani musicali o video.



Passa all'elenco della categoria dei brani musicali.



Passa all'elenco della categoria dei video.

## 3 Toccare la categoria in cui eseguire la ricerca.

Elenchi di categorie (per la musica):

- Elenchi di riproduzione
- Artisti
- Album
- Brani
- Podcast
- Generi
- Compositori
- Audiolibri

Elenchi di categorie (per i video):

- Elenchi di riproduzione video
- Film
- Video musicali
- Trasmissioni TV
- Podcast video
- Le voci delle categorie che non corrispondono all'iPod collegato non vengono visualizzate.

## 4 Toccare la barra di ricerca iniziale per visualizzare la schermata di ricerca alfabetica.

- La barra di ricerca iniziale non è visualizzata nell'elenco di categorie superiore o nell'elenco dei brani.

## 5 Toccare la prima lettera del titolo del brano o del video che si sta cercando.

Durante la ricerca, non è possibile utilizzare i tasti del pannello tattile.

- Per aggiungere un'altra lettera alla ricerca, toccare **[Annulla]**.

## 6 Toccare il titolo dell'elenco da riprodurre.

Ripetere questa operazione fino a trovare il brano o il video desiderato.

## 7 Avviare la riproduzione dell'elenco selezionato.

- A seconda della versione dell'iPod, alcune funzioni potrebbero non essere disponibili.
- È possibile riprodurre gli elenchi di riproduzione creati con l'applicazione **MusicSphere**, disponibile sul nostro sito Web.
- Gli elenchi di riproduzione creati con l'applicazione **MusicSphere** sono visualizzati in formato abbreviato.

## Utilizzo della funzione per iPod di questo prodotto dall'iPod

È possibile controllare la funzione iPod di questo prodotto dall'iPod collegato se la modalità di controllo è impostata su "App Mode". La schermata dell'applicazione dell'iPod può essere visualizzata su questo prodotto e i file musicali e video sull'iPod possono essere riprodotti con questo prodotto.


- Questa funzione non è disponibile se si utilizza la funzione iPod con iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5 o iPod touch (5a generazione).
- Se questa funzione è attiva, l'iPod non si spegne anche se non si accende il motore. L'iPod deve essere spento manualmente.

## Uso di un iPod

### 1 Toccare il tasto seguente.



Cambia la modalità di controllo.

- La modalità di controllo passa a “**App Mode**”. L'icona cambia in .

### 2 Utilizzare l'iPod collegato per selezionare un video o un brano da riprodurre.

- Alle seguenti funzioni è possibile comunicare accedere da questo prodotto anche se la modalità di controllo è impostata su “**App Mode**”. Le operazioni disponibili, tuttavia, dipendono dalle applicazioni.
  - Riproduzione/pausa
  - Avanzamento rapido/riavvolgimento
  - Selezione della voce precedente/successiva
  - Passaggio a un capitolo precedente/successivo

### 3 Toccare il tasto seguente.



Cambia la modalità di controllo per controllare le funzioni dell'iPod da questo prodotto.






## Modifica della velocità di riproduzione dell'audiolibro

È possibile modificare la velocità di riproduzione di un audiolibro.


### ● Toccare il tasto seguente.



Modifica la velocità di riproduzione.

-  (predefinita): Riproduzione normale.
- : Riproduzione più veloce.
- :


Riproduzione più lenta.

- L'icona non cambia se si utilizza questa funzione con iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5 o iPod touch (5a generazione). L'impostazione cambia come segue ogni volta che si tocca l'icona, anche se quest'ultima non cambia. Più veloce → Più lenta → Normale → Più veloce... .

## Visualizzazione di elenchi relativi al brano in fase di riproduzione (ricerca di collegamenti)

**1 Toccare l'immagine per aprire un elenco di nomi di bravi o l'album in fase di riproduzione.**

**2 Toccare il nome del brano desiderato per riprodurlo.**

- Se non compare parte delle informazioni registrate, a destra dell'elenco compare un tasto di scorrimento. Toccarlo per scorrere l'elenco. .

## Esecuzione delle operazioni con i pulsanti


### Toccare il pulsante TRK

È possibile saltare i brani o i video in avanti o indietro.

- È possibile saltare i brani o i video in avanti o indietro.

Se viene riprodotto un brano o un video con capitoli, è possibile saltare il capitolo in avanti o indietro.

### Toccare a lungo il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido. .

## Riproduzione di musica da un'applicazione musicale diversa da quella di un iPod come sorgente iPod

Vengono visualizzati anche il nome dell'applicazione e le informazioni sul brano.

### Uso dei tasti del pannello tattile



- ① **Visualizza l'elenco di sorgenti.**  
 ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- ② **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**  
 ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- ③ **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- ④ **Richiama le curve di equalizzazione.**  
 ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- ⑤ **Seleziona una traccia nell'elenco.**  
 ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione delle sorgenti di brani o video dalla schermata dell'elenco di riproduzione* a pagina 61.
- ⑥ **Cambia la modalità di controllo in "App Mode".**  
 ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Utilizzo della funzione per iPod di questo prodotto dall'iPod* a pagina 62.
- ⑦ **Visualizza la schermata Menu Telefono.**  
 ➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.

- ⑧ **Salta i file in avanti o indietro.**
- ⑨ **Alterna la riproduzione e la pausa.**

### Letture della schermata



- ① **Nome dell'applicazione**  
 Mostra il nome dell'applicazione attualmente in riproduzione.
- ② **Titolo del brano**  
 Mostra il titolo del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun titolo".
- ③ **Nome dell'artista**  
 Mostra il nome dell'artista del brano attualmente in riproduzione (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun nome".
- ④ **Titolo dell'album**  
 Mostra il titolo dell'album del file corrente (se disponibile). Se non sono disponibili informazioni corrispondenti, viene visualizzato "Nessun titolo".
- ⑤ **Indicatore di pausa**
- ⑥ **Copertina album**  
 Viene visualizzata la copertina dell'album per il brano corrente, se disponibile. 



## Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

### AVVERTENZA

L'uso di alcune funzioni per iPod o smartphone potrebbe non essere consentito durante la guida in determinate aree. Pertanto è necessario conoscere e seguire tutte le normative vigenti.

In caso di dubbi in merito a una funzione specifica, utilizzarla solo quando l'auto è parcheggiata.

Evitare di utilizzare qualsiasi funzione qualora possa comportare dei rischi nelle condizioni di guida.

### ATTENZIONE

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

## Utilizzo di AppRadio Mode

È possibile controllare le applicazioni per iPhone o smartphone direttamente nella schermata (**AppRadio Mode**).

In **AppRadio Mode** è possibile far funzionare le applicazioni mediante i movimenti delle dita, ad esempio toccando, trascinando, scorrendo o spostandosi rapidamente sullo schermo di questo prodotto.

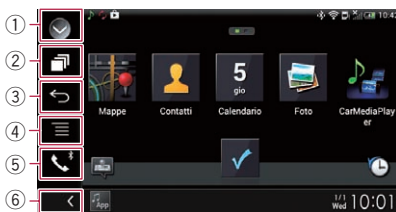
- ❑ I movimenti delle dita compatibili variano in base all'applicazione per iPhone o per smartphone.
- ❑ Quando si avvia un'applicazione non compatibile con **AppRadio Mode**, a seconda dell'applicazione, è possibile vedere un'immagine dell'applicazione sullo schermo di questo prodotto. In ogni caso, non è possibile utilizzare l'applicazione.

Per utilizzare **AppRadio Mode**, installare prima **AppRadio app** nell'iPhone o nello smartphone per consentire l'avvio dell'applicazione dal prodotto. Per informazioni dettagliate su **AppRadio app**, visitare il sito seguente: <http://www.pioneer.eu/AppRadioMode>

- ❑ Leggere sempre le Informazioni importanti per l'utente (manuale separato) prima di eseguire questa operazione.

- Pioneer non è responsabile di eventuali problemi che possono insorgere in seguito all'uso improprio o errato del contenuto basato su applicazioni.
- Il contenuto e le funzionalità delle applicazioni supportate sono di responsabilità dei fornitori delle applicazioni.
- In **AppRadio Mode** le funzionalità offerte dal prodotto sono limitate durante la guida e la disponibilità è determinata dai fornitori delle applicazioni.
- La disponibilità delle funzionalità in **AppRadio Mode** è determinata dal fornitore dell'applicazione e non da Pioneer.
- **AppRadio Mode** consente di accedere ad applicazioni diverse da quelle elencate (soggette a limitazioni durante la guida), ma il tipo di contenuti che possono essere utilizzati è determinato dai fornitori delle applicazioni.

## Uso dei tasti del pannello tattile (barra laterale di controllo delle applicazioni)



- ① **Visualizza l'elenco di sorgenti.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- ② **Visualizza la schermata dell'applicazione di avvio.**
- ③ **Visualizza la schermata precedente.**
  - ❑ Quando si usa l'iPhone, questo tasto non viene visualizzato.

- ④ **Visualizza la schermata del menu.**
  - Quando si usa l'iPhone, questo tasto non viene visualizzato.
- ⑤ **Visualizza la schermata Menu Telefono.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.
- ⑥ **Visualizza la sorgente corrente.**
  - In **AppRadio Mode** compare la barra di controllo barra laterale di controllo delle applicazioni.
  - Toccando due volte il pulsante **HOME**, la barra laterale di controllo delle applicazioni scompare. Toccare di nuovo il pulsante **HOME** due volte per visualizzare la barra di controllo delle applicazioni.

## Procedura di avvio

Se si collega un iPhone o uno smartphone a questo prodotto, è necessario selezionare il metodo per collegare il dispositivo. Le impostazioni variano a seconda del dispositivo collegato.

➔ Per ulteriori dettagli, vedere Capitolo 5. La procedura varia in base al tipo di dispositivo.

### Per utenti di iPhone con connettore a 30 pin

#### 1 Collegare l'iPhone.

- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

#### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

#### 3 Toccare [APPS].

Sullo schermo viene visualizzato un messaggio che segnala che l'iPhone può avviare l'applicazione.

Sull'iPhone viene visualizzato un messaggio in cui si chiede se avviare l'applicazione.

#### 4 Utilizzare l'iPhone per avviare l'applicazione.

L'applicazione **AppRadio app** viene avviata.

#### 5 Toccare [OK] sullo schermo del prodotto.

Viene visualizzata la schermata **AppRadio Mode** (schermata del menu Applicazione).

- Se si collega il dispositivo mentre è già in esecuzione un'applicazione compatibile con **AppRadio Mode**, verrà visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione su questo prodotto.

#### 6 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

#### 7 Utilizzare l'applicazione.

#### 8 Toccare il pulsante HOME per tornare alla schermata menu principale.

### Per utenti di iPhone con connettore Lightning

#### 1 Registrare l'iPhone e collegarlo al prodotto mediante tecnologia wireless Bluetooth.

- Il dispositivo registrato deve essere selezionato come prioritario.
- ➔ Per i dettagli, vedere *Registrazione dei dispositivi Bluetooth* a pagina 20.

#### 2 Sbloccare l'iPhone.

#### 3 Collegare l'iPhone.

- Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

#### 4 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

#### 5 Toccare [APPS].

**AppRadio app** viene avviato e viene visualizzata la schermata **AppRadio Mode** (schermata del menu Applicazione).

- Se si collega il dispositivo mentre è già in esecuzione un'applicazione compatibile con **AppRadio Mode**, verrà visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione su questo prodotto.

## Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

### 6 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

### 7 Utilizzare l'applicazione.

### 8 Toccare il pulsante HOME per tornare alla schermata menu principale.

## Per gli utenti di smartphone

### 1 Registrare lo smartphone e collegarlo al prodotto mediante tecnologia wireless Bluetooth.

- ❑ Il dispositivo registrato deve essere selezionato come prioritario.
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Registrazione dei dispositivi Bluetooth* a pagina 20.

### 2 Sbloccare lo smartphone.

### 3 Collegare lo smartphone al prodotto tramite il kit di collegamento per applicazioni venduto separatamente (CD-AH200).

- ❑ Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
  - ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

### 4 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 5 Toccare [APPS].

**AppRadio app** viene avviata e viene visualizzata la schermata **AppRadio Mode** (schermata del menu Applicazione).

- ❑ Se si collega il dispositivo mentre è già in esecuzione un'applicazione compatibile con **AppRadio Mode**, verrà visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione su questo prodotto.

### 6 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

### 7 Utilizzare l'applicazione.

### 8 Toccare il pulsante HOME per tornare alla schermata menu principale.

## Uso della tastiera

### ⚠ ATTENZIONE

Per motivi di sicurezza, la funzionalità della tastiera è disponibile solo quando il veicolo è fermo e il freno di stazionamento è inserito.

- ❑ Questa funzione è disponibile solo in **AppRadio Mode** nell'iPhone.

Quando si tocca l'area di inserimento di testo di un'applicazione per iPod, viene visualizzata una tastiera a schermo. È possibile inserire il testo desiderato direttamente dal prodotto.

- ❑ La preferenza della lingua per la tastiera del prodotto deve corrispondere all'impostazione sull'iPhone.

Se le impostazioni per questo prodotto e l'iPhone sono diverse, potrebbe risultare impossibile immettere correttamente i caratteri.

### 1 Impostare la lingua della tastiera.

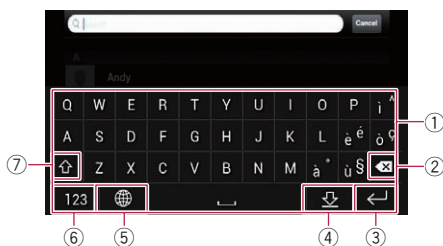
- ➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere *Impostazione della lingua della tastiera con un'applicazione per iPhone* a pagina 89.

### 2 Avviare AppRadio Mode.


- ➔ Per i dettagli, vedere *Procedura di avvio* a pagina 66.

### 3 Toccare l'area di inserimento del testo nella schermata delle operazioni dell'applicazione.

Verrà visualizzata una tastiera per l'inserimento del testo.



- ① Tasti di immissione dei caratteri.

- ② Elimina il testo inserito una lettera alla volta, iniziando dalla fine.
- ③ Consente di confermare l'immissione e avanzare al passo successivo.
- ④ Consente di nascondere la tastiera e di immettere il testo utilizzando la tastiera dell'iPhone.
- ⑤ Modifica il layout della tastiera dell'iPhone.
  - Il layout della tastiera dell'iPhone che possono essere selezionati toccando  dipendono dall'impostazione Layout tastiera hardware impostata sull'iPhone.
- ⑥ Consente di passare alla tastiera per l'immissione di caratteri numerici e simboli.
- ⑦ Consente di convertire i caratteri della tastiera in maiuscole o minuscole.

## Regolazione delle dimensioni dell'immagine (per gli utenti di smartphone)

Se si utilizza **AppRadio Mode** con un dispositivo Android collegato a questo prodotto, nella schermata potrebbero comparire punti neri.



### ATTENZIONE

Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.

- Questa funzione può essere impostata nelle seguenti condizioni:
  - Se un dispositivo Android è collegato a questo prodotto con il kit CD-AH200 (venduto separatamente) e se **AppRadio Mode** è disponibile dopo aver stabilito una connessione Bluetooth con SPP (Serial Port Profile).
- Se questa impostazione non è stata configurata, la schermata delle impostazioni viene visualizzata automaticamente nei seguenti casi:
  - Quando si accede alla **AppRadio Mode** dopo aver stabilito una connessione Bluetooth con SPP (Serial Port Profile).
  - Quando è stata stabilita una connessione Bluetooth con SPP (Serial Port Profile) in **AppRadio Mode**.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "**Sistema**".

**3 Toccare [Imp. Input/Output].**

**4 Toccare [AppRadio Video Adjustment].**  
Viene visualizzata la schermata di conferma.

**5 Toccare [OK].**

**6 Toccare i seguenti tasti per regolare la linea e adattare le dimensioni dell'immagine allo smartphone.**



Sposta la linea a sinistra.



Sposta la linea a destra.



Sposta la linea in alto.



Sposta la linea in basso.

**7 Toccare [Preview].**

- Verificare che l'intera immagine riempi lo schermo.

**8 Toccare [OK].**

- Se si desidera regolare nuovamente l'impostazione dall'inizio, toccare **[RIPR.]**.

## Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (iPhone con connettore a 30 pin)

È possibile impostare un'immagine dell'applicazione per iPhone, che non è compatibile con **AppRadio Mode**, da visualizzare sullo schermo.

## Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

- ❑ In base al tipo di applicazione, è possibile che l'immagine non sia visibile sullo schermo.
- ❑ È possibile controllare l'applicazione solo sul dispositivo connesso.
- ❑ Quando si tocca il display in questa funzione, compare il contrassegno "non toccare" in alto a destra nella schermata.

### 1 Collegare l'iPhone.

- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 3 Toccare [APPS].

Sullo schermo viene visualizzato un messaggio che segnala che l'iPhone può avviare l'applicazione.

Sull'iPhone viene visualizzato un messaggio in cui si chiede se avviare l'applicazione.

### 4 Utilizzare l'iPhone per rifiutare l'avvio dell'applicazione.

### 5 Toccare [OK] sullo schermo del prodotto.

Viene visualizzata una schermata nera.

### 6 Avviare un'applicazione dall'iPhone.

Sullo schermo viene visualizzata un'immagine dell'applicazione.

### 7 Toccare il pulsante HOME per tornare alla schermata menu principale.

## Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (iPhone con connettore Lightning)

È possibile impostare un'immagine dell'applicazione per smartphone, che non è compatibile con **AppRadio Mode**, da visualizzare sullo schermo.

- ❑ In base al tipo di applicazione, è possibile che l'immagine non sia visibile sullo schermo.
- ❑ Se si utilizza questa funzione, non connettere altri dispositivi mediante tecnologia wireless Bluetooth. Accertarsi di

disconnettere la periferica Bluetooth prima di utilizzare questa funzione.

- ❑ È possibile controllare l'applicazione solo sul dispositivo connesso.
- ❑ Quando si tocca il display in questa funzione, compare il contrassegno "non toccare" in alto a destra nella schermata.

### 1 Collegare l'iPhone.

- ❑ Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 3 Toccare [APPS].

L'immagine sull'iPhone viene visualizzata sullo schermo.

### 4 Avviare un'applicazione dall'iPhone.

Sullo schermo viene visualizzata un'immagine dell'applicazione.

### 5 Toccare il pulsante HOME per tornare alla schermata menu principale.

## Visualizzazione dell'immagine dell'applicazione (smartphone)

È possibile impostare un'immagine dell'applicazione per smartphone, che non è compatibile con **AppRadio Mode**, da visualizzare sullo schermo.

- ❑ Non è garantita la compatibilità con tutti gli smartphone.
- ❑ Se si utilizza questa funzione, non connettere altri dispositivi mediante tecnologia wireless Bluetooth. Accertarsi di disconnettere la periferica Bluetooth prima di utilizzare questa funzione.
- ❑ È possibile controllare l'applicazione solo sul dispositivo connesso.
- ❑ Quando si tocca il display in questa funzione, compare il contrassegno "non toccare" in alto a destra nella schermata.

## Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

### 1 Collegare lo smartphone al prodotto tramite il kit di collegamento per applicazioni venduto separatamente (CD-AH200).

- ❑ Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 3 Toccare [APPS].

L'immagine sullo smartphone viene visualizzata sullo schermo.

### 4 Avviare un'applicazione dallo smartphone.

Sullo schermo viene visualizzata un'immagine dell'applicazione.

### 5 Toccare il pulsante HOME per tornare alla schermata menu principale. ❑

## Utilizzo di Apple CarPlay

È possibile controllare le applicazioni per iPhone direttamente dallo schermo (**Apple CarPlay**).

In **Apple CarPlay** è possibile far funzionare le applicazioni mediante i movimenti delle dita, ad esempio toccando, trascinando, scorrendo o spostandosi rapidamente sullo schermo di questo prodotto.

- ❑ **Apple CarPlay** potrebbe non essere disponibile nella propria nazione o area geografica.

Per ulteriori dettagli su **Apple CarPlay**, visitare il sito Web:

<http://www.apple.com/>

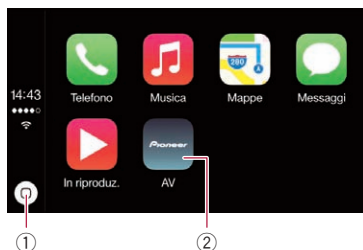
- ❑ In questo capitolo, gli iPhone compatibili con **Apple CarPlay** verranno indicati con "iPhone".
  - ➔ Per ulteriori dettagli sui dispositivi compatibili con **Apple CarPlay**, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile (per l'audio)* a pagina 58.
- ❑ I movimenti delle dita compatibili variano in base all'applicazione per iPhone.

Per utilizzare **Apple CarPlay**, impostare preventivamente "**Apple CarPlay**" in "**Imp. smartphone**" su "**On**".

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione del metodo di connessione del dispositivo* a pagina 34.

- Pioneer non è responsabile di eventuali problemi che possono insorgere in seguito all'uso improprio o errato del contenuto basato su applicazioni.
- Il contenuto e le funzionalità delle applicazioni supportate sono di responsabilità dei fornitori delle applicazioni.
- In **Apple CarPlay**, le funzionalità offerte dal prodotto sono limitate durante la guida e la disponibilità è determinata dai fornitori delle applicazioni.
- La disponibilità delle funzionalità in **Apple CarPlay** è determinata dal fornitore dell'applicazione e non da Pioneer.
- **Apple CarPlay** consente di accedere ad applicazioni diverse da quelle elencate (soggette a limitazioni durante la guida), ma il tipo di contenuti che possono essere utilizzati è determinato dai fornitori delle applicazioni.

## Uso dei tasti del pannello tattile



- ① **Visualizza la schermata del menu delle applicazioni con un singolo tocco del tasto.**

**Toccare a lungo il tasto, viene avviata la funzione di riconoscimento vocale.**

## Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

- ❑ È possibile avviare la funzione di riconoscimento vocale anche toccando a lungo il pulsante **HOME**.
- ② **Visualizza la schermata menu principale di questo prodotto.**
  - ❑ È possibile visualizzare la schermata menu principale di questo prodotto anche toccando il pulsante **HOME**.

### Procedura di avvio

#### 1 Collegare un iPhone a questo prodotto mediante un cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone (CD-IU52), in vendita separatamente.

Viene visualizzata la schermata del menu Applicazione.

- ❑ Se è stato collegato un iPhone ed è visualizzata un'altra schermata, toccare [**Apple CarPlay**] nella schermata menu principale per visualizzare la schermata del menu Applicazione.
- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

#### 2 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

#### 3 Utilizzare l'applicazione.

### Impostazione della posizione di guida

La posizione di visualizzazione della barra laterale nella schermata del menu Applicazione può essere cambiata a seconda della posizione di guida.

#### 1 Toccare il pulsante **HOME** per visualizzare la schermata menu principale.

#### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "**Sistema**".

#### 3 Toccare [**Impostazioni Apple CarPlay**].

#### 4 Toccare [**Posiz. di guida**].

#### 5 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **Sx** (predefinita):  
Selezionare per un veicolo con volante a sinistra. La barra laterale del menu Applicazione viene visualizzata sul lato sinistro dello schermo.
- **Dx**:  
Selezionare per un veicolo con volante a destra. La barra laterale del menu Applicazione viene visualizzata sul lato destro dello schermo.

L'impostazione viene applicata dal prossimo collegamento del dispositivo compatibile con **Apple CarPlay** a questo prodotto.

### Regolazione del volume

È possibile regolare il volume della voce guida/volume dei suoni di avviso separatamente dal volume dell'audio principale.

#### ● Toccare il pulsante **VOL (+/-)**.



- ① Toccare per disattivare l'audio. Toccare di nuovo per riattivarlo.
  - ② Visualizza il volume dell'audio principale.
  - ③ Regola il volume della voce guida/volume dei suoni di avviso.  
Ogni volta che si tocca **[+]** o **[-]** si incrementa o si riduce il livello del volume.
- ❑ Non è possibile regolare il volume dell'audio principale nella schermata. Toccare il pulsante **VOL (+/-)** per regolare il volume dell'audio principale.

- ❑ Il menu del volume viene visualizzato per quattro secondi. Se la schermata scompare, toccare nuovamente il pulsante **VOL (+/-)**. La schermata viene visualizzata di nuovo.

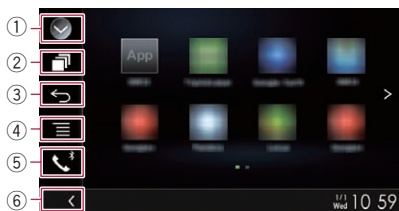
## Utilizzo di MirrorLink

Se si connette un dispositivo **MirrorLink** in cui sono installate applicazioni compatibili, è possibile controllarle direttamente da questo prodotto (modalità **MirrorLink**).

È possibile vedere ed utilizzare le applicazioni compatibili tramite movimenti multitocco sul display, come toccare, trascinare, scorrere e spostare rapidamente.

- ❑ I movimenti multitocco potrebbero essere disabilitati a seconda del modello di dispositivo **MirrorLink** collegato.

## Uso dei tasti del pannello tattile (barra laterale di controllo delle applicazioni)



- 1 **Visualizza l'elenco di sorgenti.**  
➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- 2 **Visualizza la schermata dell'applicazione di avvio.**
- 3 **Visualizza la schermata precedente.**  
❑ In base al tipo di dispositivo **MirrorLink**, questo tasto potrebbe non comparire.
- 4 **Visualizza la schermata del menu.**  
❑ In base al tipo di dispositivo **MirrorLink**, questo tasto potrebbe non comparire.
- 5 **Visualizza la schermata Menu Telefono.**  
➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.

## 6 Visualizza la sorgente corrente.

- ❑ In modalità **MirrorLink** compare la barra di controllo barra laterale di controllo delle applicazioni.
- ❑ Toccando due volte il pulsante **HOME**, la barra laterale di controllo delle applicazioni scompare. Toccare di nuovo il pulsante **HOME** due volte per visualizzare la barra di controllo delle applicazioni.

## Procedura di avvio

Se si collega un dispositivo **MirrorLink** a questo prodotto, è necessario selezionare il metodo per collegare il dispositivo. Le impostazioni variano a seconda del dispositivo collegato.

➔ Per ulteriori dettagli, vedere Capitolo 5.

### 1 Sbloccare il dispositivo MirrorLink.

### 2 Collegare il dispositivo MirrorLink a questo prodotto mediante un cavo di interfaccia USB per dispositivi MirrorLink venduto separatamente (CD-MU200).

- ❑ Il metodo di collegamento via cavo varia in base al dispositivo.
- ➔ Per dettagli sulle connessioni, vedere il manuale d'installazione.

### 3 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 4 Toccare [APPS].

Se l'applicazione di avvio è installata sul dispositivo **MirrorLink**, l'applicazione viene avviata. In caso contrario, viene visualizzata la schermata del menu Applicazione.

### 5 Toccare l'icona dell'applicazione desiderata.

L'applicazione desiderata viene avviata e viene visualizzata la schermata delle operazioni dell'applicazione.

- ❑ Potrebbe non essere possibile avviare alcune applicazioni a seconda dello stato del dispositivo collegato. Se si verifica questa evenienza, avviare l'applicazione seguendo le istruzioni del messaggio di avvio dell'applicazione.

### 6 Utilizzare l'applicazione.



## Utilizzo delle applicazioni per iPhone o smartphone

7 **Toccare il pulsante HOME per tornare alla schermata menu principale.**

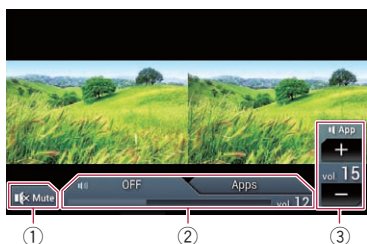
### Utilizzo della funzione di mix audio

È possibile riprodurre l'audio miscelando la sorgente AV e un'applicazione per iPhone o smartphone quando si utilizza **AppRadio Mode** la modalità **MirrorLink**.

1 **Avviare AppRadio Mode o la modalità MirrorLink.**

2 **Toccare il pulsante VOL (+/-).**

Il menu del mix audio viene visualizzato sullo schermo.



- ① Toccare per disattivare l'audio. Toccare di nuovo per riattivarlo.
- ② Imposta se attivare o disattivare la funzione di mix audio.
  - Linguetta sinistra: la funzione di mix audio è abilitata (mix attivo). Viene visualizzato il volume dell'applicazione. Toccando il volume dell'applicazione, vengono visualizzati i tasti del volume.
  - Linguetta destra: la funzione di mix audio è disabilitata (mix disattivato).
- ③ Regola il volume dell'applicazione. Ogni volta che si tocca [+ ] o [- ] si incrementa o si riduce il livello del volume.
  - La schermata delle operazioni audio-video e la schermata dell'applicazione possono essere alternate toccando il pulsante **MODE**.
  - Non è possibile regolare il volume dell'audio principale nella schermata. Toccare il pulsante **VOL (+/-)** per regolare il volume dell'audio principale.

- Il menu del mix audio viene visualizzato per quattro secondi. Se la schermata scompare, toccare nuovamente il pulsante **VOL (+/-)**. La schermata viene visualizzata di nuovo.

È possibile controllare un lettore audio Bluetooth.

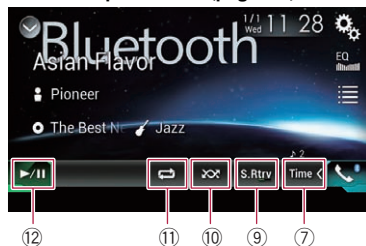
- ❑ Prima di utilizzare il lettore audio Bluetooth, è necessario registrare e connettere il dispositivo a questo prodotto.
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Registrazione dei dispositivi Bluetooth* a pagina 20.
- ❑ Il funzionamento può variare a seconda del tipo di lettore audio Bluetooth in uso.
- ❑ A seconda del lettore audio Bluetooth collegato al prodotto, le operazioni disponibili con questo prodotto possono essere limitate ai seguenti due livelli:
  - A2DP (Advanced Audio Distribution Profile): è possibile solo la riproduzione di brani sul lettore audio.
  - A2DP e AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile): è possibile riprodurre, sospendere, selezionare brani e così via.
- ❑ Poiché sono disponibili svariati lettori audio Bluetooth in commercio, le operazioni disponibili dal proprio lettore mediante questo prodotto possono variare in modo significativo. Vedere il manuale di istruzioni fornito con il lettore audio Bluetooth nonché il presente manuale per l'utilizzo del lettore con il prodotto.
- ❑ Mentre si ascoltano brani sul lettore audio Bluetooth, è sconsigliabile utilizzare il telefono cellulare. In caso contrario, il segnale del telefono cellulare potrebbe disturbare la riproduzione dei brani.
- ❑ Anche se si passa a un'altra sorgente mentre si ascolta un brano dal lettore audio Bluetooth, la riproduzione dei brani continua.
- ❑ A seconda del lettore audio Bluetooth collegato a questo prodotto, è possibile che le operazioni per controllare il lettore dal prodotto differiscano da quelle illustrate nel presente manuale.
- ❑ Se si adopera un telefono cellulare collegato a questo prodotto mediante tecnologia wireless Bluetooth, la riproduzione del brano dal lettore audio Bluetooth collegato al prodotto potrebbe essere sospesa.
- ❑ Questa funzione non è disponibile se è attiva **Apple CarPlay**.

## Uso dei tasti del pannello tattile

### Schermata di riproduzione (pagina 1)



### Schermata di riproduzione (pagina 2)




- ① **Visualizza l'elenco di sorgenti.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- ② **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- ③ **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- ④ **Richiama le curve di equalizzazione.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- ⑤ **Seleziona un file nell'elenco.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione dei file dall'elenco di nomi file* a pagina 76.
- ⑥ **Visualizza la schermata Menu Telefono.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.
- ⑦ **Passa alla pagina successiva o precedente dei tasti del pannello tattile.**

## Utilizzo di un lettore audio Bluetooth



- ⑧ **Salta i file in avanti o indietro.**
- ⑨ **Utilizza la funzione “Sound Retriever”.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione della funzione “Sound Retriever”* a pagina 113.
- ⑩ **Riproduce i file in ordine casuale.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Riproduzione di file in ordine casuale* a pagina 76.
- ⑪ **Imposta un intervallo di riproduzione ripetuta.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta* a pagina 76.
- ⑫ **Alterna la riproduzione e la pausa.**

Mostra il titolo dell'album del file corrente (se disponibile).

-  **genere**  
Mostra il genere del file corrente (se disponibile).
- Nei casi seguenti, le informazioni sul file verranno visualizzate solo dopo l'avvio o la ripresa della riproduzione di un file:
  - Si connette un lettore audio Bluetooth compatibile con AVRCP1.3 e si utilizza il lettore per avviare la riproduzione.
  - Si seleziona un altro file mentre la riproduzione è sospesa.

## Letture della schermata



- ① **Data e ora correnti**
- ② **Indicatore del numero del file**  
Mostra il numero del file attualmente in riproduzione (se disponibile).
- ③ **Indicatore del tempo di riproduzione**  
Mostra il tempo di riproduzione trascorso per il file attuale (se disponibile).
- ④ **Informazioni sul file corrente**  
Se il lettore audio Bluetooth collegato supporta AVRCP 1.3, verranno visualizzate le seguenti informazioni del file.
  - **titolo della traccia**  
Mostra il titolo della traccia attualmente in riproduzione (se disponibile).
  -  **nome dell'artista**  
Mostra il nome dell'artista della traccia attualmente in riproduzione (se disponibile).
  -  **titolo dell'album**

## Procedura di avvio

### 1 Estrarre il cavo di collegamento per utilizzare AppRadio Mode.

- Non è possibile utilizzare il lettore audio Bluetooth quando è collegato il cavo per utilizzare **AppRadio Mode**.
- Non è possibile utilizzare il lettore audio Bluetooth se è attiva **Apple CarPlay**.

### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata “Sistema”.

### 4 Toccare [Impostazioni sorgente AV].

### 5 Verificare che “Audio Bluetooth” sia attivato.

- L'impostazione predefinita è “On”.

### 6 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.

### 7 Toccare [Bluetooth Audio] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

Viene visualizzata la schermata "Bluetooth Audio".

### 8 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare il lettore audio Bluetooth.

- ➔ Per i dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 74.

## Selezione dei file dall'elenco di nomi file

L'elenco dei nomi file consente di visualizzare i titoli delle tracce per il lettore audio Bluetooth, in modo da selezionare la traccia da riprodurre.

- Questa funzione è disponibile solo quando il lettore audio Bluetooth collegato supporta AVRCP 1.4.

### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza l'elenco dei nomi file.

### 2 Toccare una traccia nell'elenco per riprodurla.

- Se si tocca una cartella nell'elenco, ne viene visualizzato il contenuto. Toccare un file nell'elenco per riprodurlo.

## Riproduzione di file in ordine casuale

È possibile riprodurre tutti i file nell'intervallo di riproduzione ripetuta toccando un solo tasto.

- Questa funzione è disponibile solo quando il lettore audio Bluetooth collegato supporta AVRCP 1.3.

- Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Attiva o disattiva la riproduzione casuale.



## Impostazione di un intervallo di riproduzione ripetuta

L'intervallo di riproduzione ripetuta può essere modificato toccando un solo tasto.

- Questa funzione è disponibile solo quando il lettore audio Bluetooth collegato supporta AVRCP 1.3.

- Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Modifica l'intervallo di riproduzione ripetuta tra il file corrente e tutti i file audio nel lettore audio Bluetooth.



## Esecuzione delle operazioni con i pulsanti

### Toccare il pulsante TRK

È possibile saltare i file in avanti o indietro.

### Toccare a lungo il pulsante TRK

È possibile eseguire il riavvolgimento rapido o l'avanzamento rapido.

## Utilizzo di una sorgente HDMI

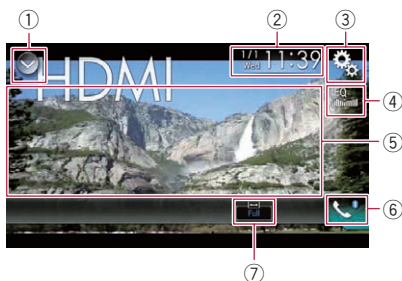
È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo collegato a questo prodotto. In questa sezione vengono descritte le operazioni per una sorgente HDMI.

- ❑ Per il collegamento è richiesto un cavo HDMI® ad alta velocità (venduto separatamente).
  - ➔ Per dettagli sul metodo di collegamento, vedere il manuale d'installazione.

### ATTENZIONE

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

## Uso dei tasti del pannello tattile



- ① **Visualizza l'elenco di sorgenti.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- ② **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- ③ **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- ④ **Richiama le curve di equalizzazione.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- ⑤ **Nasconde i tasti del pannello tattile.**

Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.

- ❑ Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.

- ⑥ **Visualizza la schermata Menu Telefono.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.
- ⑦ **Modifica la modalità schermo panoramico.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Modifica della modalità schermo panoramico* a pagina 114. ❑

## Letture della schermata



- ① **Data e ora correnti** ❑

## Procedura di avvio

### 1 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.

### 2 Toccare [HDMI] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

### 3 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'unità esterna.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 77. ❑

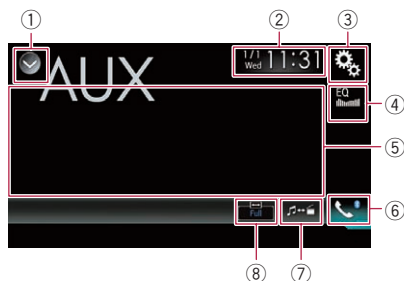
È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo collegato a questo prodotto. In questa sezione vengono descritte le operazioni per una sorgente AUX.

- ❑ Per il collegamento è richiesto un cavo AV con mini-spinotto (CD-RM10; venduto separatamente).
  - ➔ Per dettagli sul metodo di collegamento, vedere il manuale d'installazione.

### **ATTENZIONE**

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

## Uso dei tasti del pannello tattile



- 1 **Visualizza l'elenco di sorgenti.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- 2 **Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- 3 **Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- 4 **Richiama le curve di equalizzazione.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- 5 **Nasconde i tasti del pannello tattile.**

Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.

- ❑ Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- 6 **Visualizza la schermata Menu Telefono.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.
- 7 **Cambia la schermata delle operazioni.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Cambio della schermata delle operazioni* a pagina 79.
- 8 **Modifica la modalità schermo panoramico.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Modifica della modalità schermo panoramico* a pagina 114. ❑

## Letture della schermata



- 1 **Data e ora correnti** ❑

## Procedura di avvio

- 1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**
- 2 **Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 **Toccare [Imp. Input/Output].**
- 4 **Verificare che "Ingresso AUX" sia attivato.**
  - ❑ L'impostazione predefinita è "On".

## Utilizzo di una sorgente AUX

### 5 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

- ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.

### 6 Toccare [AUX] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

### 7 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'unità esterna.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 78.

## Impostazione del segnale video

Se si collega questo prodotto a un'apparecchiatura AUX, selezionare l'impostazione adeguata per il segnale video.

- È possibile utilizzare questa funzione solo per il segnale video inviato all'ingresso AUX.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

### 3 Toccare [Impostazioni segnale video].

### 4 Toccare [AUX].

Viene visualizzato il menu pop-up.

### 5 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **Auto** (predefinita):  
Regola automaticamente l'impostazione del segnale video.
- **PAL**:  
Imposta il segnale video su PAL.
- **NTSC**:  
Imposta il segnale video su NTSC.

- **PAL-M**:  
Imposta il segnale video su PAL-M.
- **PAL-N**:  
Imposta il segnale video su PAL-N.
- **SECAM**:  
Imposta il segnale video su SECAM.

## Cambio della schermata delle operazioni

È possibile alternare la schermata per gestire i file musicali e quella per gestire i file video.

- Questo tasto del pannello tattile è disponibile solo quando sono presenti sia file audio che video negli apparecchi ausiliari.

### ● Toccare il tasto seguente.



Alterna la schermata per gestire i file video e quella per gestire i file musicali.



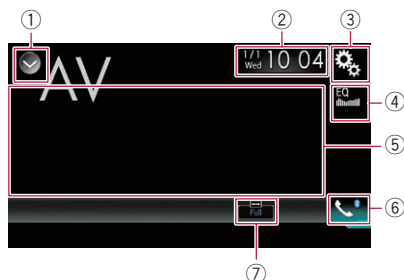
È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo collegato a questo prodotto.

➔ Per dettagli sul metodo di collegamento, vedere il manuale d'installazione.

## ⚠ ATTENZIONE

Per motivi di sicurezza, la visione delle immagini video non è consentita mentre il veicolo è in movimento. Per visualizzarle è necessario arrestare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

## Uso dei tasti del pannello tattile



- 1 Visualizza l'elenco di sorgenti.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.
- 2 Visualizza la schermata di Impostazione di data e ora.**
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione di data e ora* a pagina 112.
- 3 Visualizza la schermata Menu di impostazione.**
- 4 Richiama le curve di equalizzazione.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
- 5 Nasconde i tasti del pannello tattile.**

Se si tocca quest'area, i tasti del pannello tattile vengono nascosti.

  - ☐ Toccare un punto qualsiasi dello schermo LCD per visualizzare di nuovo i tasti del pannello tattile.
- 6 Visualizza la schermata Menu Telefono.**

➔ Per i dettagli, vedere *Visualizzazione del menu telefono* a pagina 26.

- 7 Modifica la modalità schermo panoramico.**
  - ➔ Per i dettagli, vedere *Modifica della modalità schermo panoramico* a pagina 114. ☐

## Letture della schermata



- 1 Data e ora correnti** ☐

## Procedura di avvio

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**
- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Imp. Input/Output].**
- 4 Toccare [Ingresso AV].**

Viene visualizzato il menu pop-up.
- 5 Toccare [On].**

È possibile visualizzare l'immagine video trasmessa dal dispositivo esterno collegato.
- 6 Visualizzare la schermata di Selezione della sorgente audio-video.**
  - ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.



## Uso di un ingresso AV

### 7 Toccare [AV] nella schermata di Selezione della sorgente audio-video.

L'immagine è visualizzata sullo schermo.

### 8 Utilizzare i tasti del pannello tattile per controllare l'unità esterna.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 80.

## Impostazione del segnale video

Se si collega questo prodotto a un'apparecchiatura AUX, selezionare l'impostazione adeguata per il segnale video.

- È possibile utilizzare questa funzione solo per il segnale video inviato all'ingresso AV.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

### 3 Toccare [Impostazioni segnale video].

### 4 Toccare [AV].

Viene visualizzato il menu pop-up.

### 5 Toccare la voce che si desidera impostare.

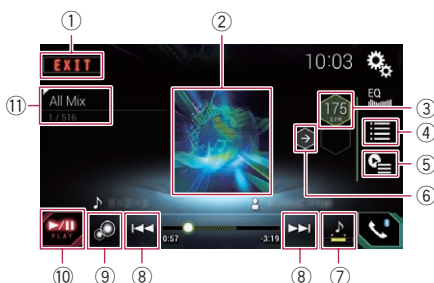
- **Auto** (predefinita):  
Regola automaticamente l'impostazione del segnale video.
- **PAL**:  
Imposta il segnale video su PAL.
- **NTSC**:  
Imposta il segnale video su NTSC.
- **PAL-M**:  
Imposta il segnale video su PAL-M.
- **PAL-N**:  
Imposta il segnale video su PAL-N.
- **SECAM**:  
Imposta il segnale video su SECAM.

MIXTRAX è una tecnologia originale per creare mix continui di file scelti dalla propria libreria audio, completi di effetti in grado di offrire una resa tipica dei missaggi dei DJ.

□ È possibile attivare MIXTRAX toccando [MIXTRAX] nella schermata di riproduzione dei file audio compressi.

➔ Per i dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 46.

## Tasti del pannello tattile



- ① Chiude la schermata MIXTRAX.
- ② Visualizza la schermata LinkGate. Toccare la voce desiderata per riprodurre i brani correlati.
- ③ Specifica i BPM. I BPM originali non sono visualizzati durante la riproduzione.
- ④ Visualizza la schermata di selezione della voce.
  - ➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere *Selezione di una voce per riprodurre i brani* a pagina 82.
- ⑤ Visualizza la schermata dell'elenco di riproduzione.
  - ➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere *Selezione dei brani da non riprodurre* a pagina 82.
- ⑥ Imposta i BPM (Beat Per Minute) originali.
- ⑦ Specifica la parte da riprodurre.
  - ➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere *Specificazione della parte da riprodurre* a pagina 83.
- ⑧ Toccare per selezionare una traccia. Toccare a lungo per avanzare o riavvolgere il brano.

- ⑨ Attiva o disattiva la schermata di visualizzazione originale MIXTRAX.
- ⑩ Mette in pausa e avvia la riproduzione.
- ⑪ Visualizza la voce selezionata nella schermata LinkGate o in quella di selezione delle voci. □

## Selezione di una voce per riprodurre i brani

È possibile specificare una voce per riprodurre i brani correlati.

### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata di selezione della voce.

### 2 Toccare i tasti seguenti per selezionare la voce.



Visualizza l'elenco di pattern MIX.



Visualizza l'elenco di tag.



Visualizza l'elenco di file.

### 3 Selezionare una voce nell'elenco.

Vengono riprodotti i brani correlati alla voce selezionata. □

## Selezione dei brani da non riprodurre

È possibile selezionare le voci o i brani da non riprodurre.

### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata dell'elenco di riproduzione.

## Utilizzo di MIXTRAX

### 2 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata "La riproduzione non è permessa".

### 3 Toccare [Tracce], [Artisti] o [Album].

#### 4 Toccare la casella a sinistra della voce o il brano da non riprodurre.

Compare un'icona. Le voci che presentano questa icona non verranno riprodotte.

- Toccando [Deselezione tutto], tutte le selezioni vengono annullate.
- Toccando [Selezione tutto], tutte le voci vengono selezionate.

## Specifica della parte da riprodurre

È possibile specificare la parte da riprodurre.

- Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata.



Modifica la parte da riprodurre.

- (predefinita): Riproduce una parte intermedia.
- : Riproduce una parte lunga.
- : Riproduce una parte breve.
- L'effetto sonoro più adatto viene applicato automaticamente quando si passa al brano successivo.

## Impostazione dello schema di lampeggiamento

Il colore lampeggiante cambia in base alle variazioni del livello dell'audio e dei bassi.

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].

- 4 Toccare [Impostazioni MIXTRAX].

- 5 Toccare [Pattern flash].

Viene visualizzato il menu pop-up.

- 6 Toccare la voce che si desidera impostare.

- Da **Suono1** (predefinito) a **Suono6**:  
Lo schema di lampeggiamento cambia in base al livello dell'audio. Selezionare la modalità desiderata.
- Da **P. basso1** a **P. basso6**:  
Lo schema di lampeggiamento cambia in base al livello dei bassi. Selezionare la modalità desiderata.
- **Casuale1**:  
Lo schema di lampeggiamento cambia casualmente in base alla modalità del livello audio e alla modalità passa basso.
- **Casuale2**:  
Lo schema di lampeggiamento cambia casualmente in base alla modalità del livello audio.
- **Casuale3**:  
Lo schema di lampeggiamento cambia casualmente in base alla modalità passa basso.
- **Off**:  
Lo schema di lampeggiamento non è attivo.

## Impostazione dell'incremento di sintonizzazione FM

A seconda della zona geografica, è possibile modificare il passo di sintonizzazione. Quello per la radio FM può essere cambiato da 100 kHz a 50 kHz e viceversa.

- Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "OFF".

**1** Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

**2** Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3** Toccare [Impostazioni sorgente AV].

**4** Toccare [Impostazioni radio].

**5** Toccare più volte [Passo FM] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **100kHz** (predefinita):  
Passa a 100 kHz.
- **50kHz**:  
Passa a 50 kHz.

## Attivazione della sorgente audio Bluetooth

È necessario attivare la sorgente audio Bluetooth per utilizzare un lettore audio Bluetooth.

**1** Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

**2** Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3** Toccare [Impostazioni sorgente AV].

**4** Toccare più volte [Audio Bluetooth] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita):  
Attiva la sorgente audio Bluetooth.
- **Off**:  
Disattiva la sorgente audio Bluetooth.

## Impostazione dello scorrimento continuo

Se "Scorrimento Continuo" è impostato su "On", le informazioni di testo registrate scorrono continuamente nel display. Impostare questa funzione su "Off" se si preferisce che le informazioni scorrano una sola volta.

**1** Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

**2** Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3** Toccare più volte [Scorrimento Continuo] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **Off** (predefinita):  
Disattiva lo scorrimento continuo.
- **On**:  
Attiva lo scorrimento continuo.

## Impostazione dell'ingresso AV

È possibile utilizzare apparecchiature video esterne, ad esempio i lettori portatili, da collegare a questo prodotto tramite questa impostazione.

**1** Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

## Impostazioni di sistema

2 **Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "**Sistema**".

3 **Toccare [Imp. Input/Output].**

4 **Toccare [Ingresso AV].**

Viene visualizzato il menu pop-up.

- **Off** (predefinita):  
Disattiva la sorgente AV.
- **On:**  
Visualizza l'immagine video trasmessa dal dispositivo esterno collegato.

## Impostazione della telecamera di visione posteriore

Sono disponibili le due seguenti funzioni. Per utilizzare la funzione per la telecamera di visione posteriore, è necessario acquistarne una (ad esempio ND-BC6). Per ulteriori dettagli, consultare il proprio rivenditore.

### Telecamera di visione posteriore

Questo prodotto dispone di una funzione che consente di passare automaticamente all'immagine a schermo intero della telecamera di visione posteriore installata nel veicolo. Quando la leva del cambio è in posizione di retromarcia (R), lo schermo passa automaticamente all'immagine a schermo intero della telecamera di visione posteriore.

- Se la leva del cambio viene portata in posizione di retromarcia (R) subito dopo aver avviato il sistema di questo prodotto, viene visualizzata solo l'immagine della telecamera, mentre le linee guida di assistenza per il parcheggio e il messaggio "**Immag. sch. può apparire inv.**" non vengono visualizzati. Le linee guida di assistenza per il parcheggio e il messaggio vengono visualizzati nell'immagine della telecamera dopo qualche istante. Controllare le condizioni

intorno al veicolo prima che vengano visualizzate le linee guida e il messaggio.

### Telecamera per la modalità Vista videocamera

La modalità **Vista videocamera** può essere visualizzata sempre (ad esempio, per controllare un rimorchio). Prestare attenzione, poiché con questa impostazione l'immagine della telecamera non è adattata allo schermo e una parte di quello che si riprende con la telecamera non è visibile.



### ATTENZIONE

Pioneer consiglia l'utilizzo di una telecamera in grado di riprodurre immagini speculari; in caso contrario, l'immagine sullo schermo apparirà invertita.

- Verificare immediatamente se il display passa alla visualizzazione dell'immagine della telecamera di visione posteriore quando la leva del cambio è spostata sulla retromarcia (R) da un'altra posizione.
- Quando lo schermo passa all'immagine a schermo intero della telecamera di visione posteriore durante la guida normale, passare all'impostazione opposta in "**Polarità Retrocamera**".

## Impostazione dell'attivazione della telecamera di visione posteriore

1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

2 **Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "**Sistema**".

3 **Toccare [Imp. videocamera].**

4 **Toccare più volte [Input videocam. post.] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **Off** (predefinita):  
Disattiva l'ingresso della telecamera di visione posteriore.
- **On**:  
Attiva l'ingresso della telecamera di visione posteriore.

### Impostazione della polarità della telecamera di visione posteriore

- Questa funzione è disponibile se "Input videocam. post." è impostato su "On".
- Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione dell'attivazione della telecamera di visione posteriore* a pagina 85.

1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

2 **Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 **Toccare [Imp. videocamera].**

4 **Toccare più volte [Polarità Retrocamera] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **Batteria** (predefinita):  
Se la polarità del cavo collegato è positiva mentre la leva del cambio è in posizione di retromarcia (R).
- **Massa**:  
Se la polarità del cavo collegato è negativa mentre la leva del cambio è in posizione di retromarcia (R).

Quando la leva del cambio viene spostata sulla retromarcia (R) dopo aver impostato la telecamera di visione posteriore, viene visualizzata l'immagine della telecamera di visione posteriore. □

### Impostazione della telecamera per la modalità Vista videocamera

Per visualizzare sempre **Vista videocamera**, "Vista videocamera" deve essere impostato su "On".

- Per impostare la telecamera di visione posteriore per la modalità **Vista videocamera**, "Input videocam. post." deve essere impostato su "On".
- Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione dell'attivazione della telecamera di visione posteriore* a pagina 85.

1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

2 **Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

3 **Toccare [Imp. videocamera].**

4 **Toccare più volte [Vista videocamera] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **Off** (predefinita):  
Disattiva la vista della telecamera.
- **On**:  
Attiva la vista della telecamera.

Se non si eseguono operazioni per sette secondi dopo la visualizzazione della schermata Operazioni audio-video, la visuale della telecamera appare automaticamente.

- Toccando lo schermo mentre è attiva la visuale della telecamera, l'immagine visualizzata viene temporaneamente disattivata. □

## Impostazioni di sistema

### Visualizzazione delle linee guida di assistenza per il parcheggio


- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.
- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Imp. videocamera].
- 4 Toccare più volte [Guida assist. parch.] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **Off** (predefinita):  
Nasconde le linee guida.
- **On**:  
Visualizza le linee guida.

Quando la leva del cambio viene spostata sulla retromarcia (R) dopo aver impostato la telecamera di visione posteriore, viene visualizzata l'immagine della telecamera di visione posteriore. 

### Impostazione delle linee guida per l'immagine della telecamera di visione posteriore

#### ATTENZIONE

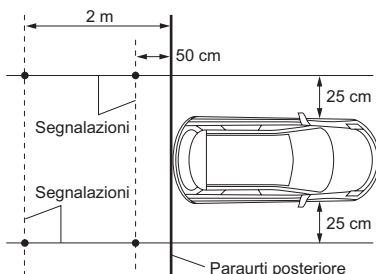
- Quando si regolano le linee guida, parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.
- Prima di uscire dall'auto per posizionare le segnalazioni, accertarsi di spegnere l'interruttore di accensione (ACC OFF).
- L'ampiezza delle immagini proiettate dalla telecamera di visione posteriore è limitata. Inoltre, le linee guida della larghezza del veicolo e della distanza mostrate sull'immagine della

telecamera di visione posteriore possono differire rispetto all'effettiva larghezza del veicolo e distanza (le linee guida sono linee rette).

- La qualità dell'immagine può ridursi in base all'ambiente di utilizzo, ad esempio di notte o in una zona scarsamente illuminata.

- 1 Parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.

- 2 Utilizzando nastro da imballaggio o altri prodotti analoghi, posizionare le segnalazioni a 25 cm circa da ogni lato del veicolo e a 50 cm e 2 m circa dal paraurti posteriore.



- 3 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

- 4 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 5 Toccare [Imp. videocamera].
- 6 Toccare [Reg. guida assist. parch.].
- 7 Impostare le linee guida trascinando i quattro punti.

### 8 Toccare i tasti seguenti per regolare la posizione del punto, se necessario.



Sposta il punto a sinistra.



Sposta il punto a destra.



Sposta il punto in alto.



Sposta il punto in basso.



Estende la linea a sinistra e a destra rispetto al punto centrale corrente della linea guida della distanza. Verranno spostati anche i punti di regolazione delle coordinate laterali su ambo i lati.



Accorcia la linea da sinistra e da destra rispetto al punto centrale corrente della linea guida della distanza. Verranno spostati anche i punti di regolazione delle coordinate laterali su ambo i lati.

Pred.

Reimposta i valori predefiniti per le linee guida della distanza e della larghezza del veicolo e anche i punti di regolazione.

- ☐ Quando si sposta un punto, la distanza di spostamento rispetto al valore iniziale viene visualizzata nella parte inferiore della schermata.

## Impostazione della modalità sicura

Per motivi di sicurezza, è possibile limitare le funzioni disponibili mentre il veicolo è in movimento.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

### 3 Toccare più volte [Modalità sicura] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita):  
Attiva la modalità sicura.
- **Off**:  
Disattiva la modalità sicura.

## Disattivazione della schermata Demo

Se compare la schermata Demo, attenersi alla procedura seguente per disattivarla.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

### 3 Toccare più volte [Modalità Demo] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **On** (predefinita):  
Visualizza la schermata Demo.
- **Off**:  
Nasconde la schermata Demo.

## Selezione della lingua del sistema

È possibile selezionare la lingua del sistema.

- È possibile cambiare la lingua per quanto segue:



## Impostazioni di sistema

- Schermata “**Audio**”
- Schermata “**Sistema**”
- Schermata “**Impostazioni Video**”
- Schermata “**Bluetooth**”
- Lingua dei messaggi

Alcune operazioni su questo prodotto sono vietate mentre si guida o richiedono un'attenzione particolare. In questo caso, sul display comparirà un messaggio di avviso. Con questa impostazione è possibile cambiare la lingua dei messaggi di avviso.

- Se la lingua incorporata e quella selezionata sono diverse, è possibile che il testo delle informazioni non venga visualizzato correttamente.
- Alcuni caratteri potrebbero non essere visualizzati in modo corretto.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata “**Sistema**”.

**3 Toccare [Lingua del sistema].**

Viene visualizzato il menu pop-up.

**4 Toccare la lingua desiderata.**

Dopo aver selezionato la lingua, viene visualizzata di nuovo la schermata precedente.

## Impostazione della lingua della tastiera con un'applicazione per iPhone

È possibile utilizzare la tastiera in **AppRadio Mode** impostando la lingua per la tastiera dell'iPhone.

- Questa funzione è disponibile solo in **AppRadio Mode** nell'iPhone.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata “**Sistema**”.

**3 Toccare [Tastiera].**

Viene visualizzato il menu pop-up.

**4 Toccare la lingua desiderata.**

Dopo aver selezionato la lingua, viene visualizzata di nuovo la schermata precedente.

## Impostazione del segnale acustico

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata “**Sistema**”.

**3 Toccare più volte [Segnale acustico] affinché non compare l'impostazione desiderata.**

- **On** (predefinita):  
Emette un segnale acustico.
- **Off**:  
Non emette un segnale acustico.

## Regolazione dell'immagine

È possibile regolare l'immagine di ogni sorgente e telecamera di visione posteriore.

## ⚠ ATTENZIONE

Per motivi di sicurezza, non è possibile utilizzare queste funzioni di navigazione mentre il veicolo è in movimento. Per abilitare queste funzioni, è necessario fermarsi in un posto sicuro e innestare il freno di stazionamento. Consultare le Informazioni importanti per l'utente (manuale a parte).

**1 Visualizza la schermata che si desidera regolare.**

**2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**3 Toccare questi tasti nell'ordine seguenti.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**4 Toccare [Regolazione Immagine].**

**5 Toccare uno dei tasti seguenti per selezionare la funzione da regolare.**

Vengono visualizzate le voci di regolazione dell'immagine.

- **Luminosità:**  
Regola l'intensità del nero.
- **Contrasto:**  
Regola il contrasto.
- **Colore:**  
Regola la saturazione del colore.
- **Tinta:**  
Regola la sfumatura di colore (quale colore è accentuato, rosso o verde).
- **Regolazione Luminosità:**  
Regola la luminosità dello schermo.
- **Temperatura:**  
Regola l'intensità dei colori, al fine di avere un migliore bilanciamento del bianco.
- È possibile regolare **Tinta** solo se il sistema di colori è impostato su NTSC.
- Toccando [**Vista Post.**] si passa alla modalità telecamera posteriore. Per tornare alla modalità selezionata, toccare [**Sorgente**] o [**Apps**].

**6 Toccare i tasti seguenti per regolare la voce selezionata.**



Diminuisce il livello della voce selezionata.



Aumenta il livello della voce selezionata.



Seleziona la voce regolabile precedente.



Seleziona la voce regolabile successiva.

Ogni volta che si tocca il tasto, il livello della voce selezionata aumenta o diminuisce.

- È possibile regolare "**Luminosità**", "**Contrasto**", "**Colore**" e "**Tinta**" da "-24" a "+24".
- È possibile regolare "**Regolazione Luminosità**" da "+1" a "+48".
- È possibile regolare "**Temperatura**" da "+3" a "-3".
- Le regolazioni di "**Luminosità**" e "**Contrasto**" vengono memorizzate separatamente quando i fari del veicolo sono spenti (diurno) e quando sono accesi (notturno). Il passaggio tra queste impostazioni avviene automaticamente in relazione all'accensione o spegnimento dei fari.
- La regolazione di "**Regolazione Luminosità**" viene memorizzata separatamente quando i fari del veicolo sono spenti (diurno) e quando sono accesi (notturno). Il passaggio di "**Regolazione Luminosità**" avviene automaticamente solo quando il valore notturno è inferiore al valore diurno.
- La regolazione dell'immagine potrebbe non essere disponibile per alcune telecamere di visione posteriore.
- Il contenuto dell'impostazione può essere memorizzato separatamente per le schermate seguenti e le immagini video.
  - **AV** e fotocamera esterna
  - **USB** (video), **USB** (JPEG) e **MirrorLink**
  - **HDMI** e **AppRadio Mode** (HDMI)
  - MIXTRAX, immagini trasmesse dal dispositivo esterno

## Impostazioni di sistema

### Visualizzazione della versione del firmware

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.
- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Informazioni di sistema].
- 4 Toccare [Informazioni Firmware].  
Viene visualizzata la schermata "Informazioni Firmware".

### Aggiornamento del firmware

#### ⚠ ATTENZIONE

- L'aggiornamento del firmware è supportato solo sulla porta USB 1.
- Non spegnere mai questo prodotto o scollegare la periferica di archiviazione USB mentre è in corso l'aggiornamento del firmware.
- Il firmware può essere aggiornato solo se il veicolo è fermo ed è stato azionato il freno a mano.

- 1 Scaricare i file di aggiornamento del firmware.
- 2 Collegare una periferica di archiviazione USB al computer, quindi individuare il file di aggiornamento corretto e copiarlo sulla periferica di archiviazione USB.
- 3 Disattivando la sorgente.
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Disattivazione della sorgente AV* a pagina 17.
- 4 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

- 5 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 6 Toccare [Informazioni di sistema].
- 7 Toccare [Aggiornamento Firmware].  
Viene visualizzata la schermata "Aggiornamento Firmware".

- 8 Toccare [Continua] per visualizzare la modalità di trasferimento dei dati.
  - Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare l'aggiornamento del firmware.
  - Questo prodotto viene reimpostato automaticamente al termine dell'aggiornamento del firmware.
  - Quando viene avviato l'aggiornamento del firmware, la sorgente e la connessione Bluetooth vengono disattivate.
  - Se sullo schermo compare un messaggio di errore, toccare [Continua] per proseguire e iniziare la sequenza di recupero.

### Verifica dei collegamenti dei cavi

Verificare che i cavetti siano collegati correttamente tra questo prodotto e il veicolo.

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.
- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

- 3 Toccare [Informazioni di sistema].

#### 4 Toccare [Stato connessione].

Viene visualizzata la schermata "Stato connessione".

- **Antenna GPS**

Indica lo stato di collegamento dell'antenna GPS, la sensibilità di ricezione e il numero di satelliti da cui si riceve il segnale.

Colore	Comunicazione segnale	Usato per il posizionamento
Arancione	Sì	Sì
Giallo	Sì	No

- Se a questo prodotto è collegata un'antenna GPS, viene visualizzato "OK", altrimenti viene visualizzato "NOK".
- Se la ricezione è scadente, cambiare la posizione di installazione dell'antenna GPS.

- **Stato posizionamento**

Visualizza lo stato di posizionamento (3D, 2D o nessun posizionamento), il numero di satelliti utilizzati per il posizionamento (arancione) e il numero di satelliti di cui si riceve il segnale (giallo). Se si riceve il segnale di più di tre satelliti, è possibile misurare la posizione corrente.

➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Tecnologia di posizionamento* a pagina 124.

- **Luci di posizione**

Quando sono accesi i fari o le luci del veicolo, viene visualizzato "On", mentre quando le luci del veicolo sono spente viene visualizzato "Off". Se il cavetto arancione/bianco non è collegato, viene visualizzato "Off".

- **Luci di retromarcia**

Quando il cambio viene posto in "R", il segnale passa a "Alto" o "Basso" (viene visualizzato uno di questi segnali in base al veicolo).

## Regolazione dell'audio

### Uso della regolazione di dissolvenza/bilanciamento

È possibile selezionare un'impostazione di dissolvenza/bilanciamento in grado di offrire un ambiente di ascolto ideale per tutti i posti occupati del veicolo.

- ❑ Questa funzione è disponibile se "Altoparlante posteriore" è impostato su "On".

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Audio".

**3 Toccare [Fader/Balance].**

Viene visualizzata la schermata "Fader/Balance".

**4 Toccare i tasti seguenti per regolare il bilanciamento anteriore/posteriore dei diffusori.**



Sposta verso la parte anteriore.



Sposta verso la parte posteriore.

Ogni volta che si toccano i tasti, il bilanciamento dei diffusori viene spostato verso la parte anteriore o posteriore.

- ❑ Mentre il bilanciamento anteriore/posteriore dei diffusori si sposta dalla parte anteriore a quella posteriore, vengono visualizzate le indicazioni da "Ant.25" a "Post.25".
- ❑ L'impostazione predefinita è "A/D 0 Sx/Dx 0".
- ❑ Se si utilizza un impianto a due diffusori, impostare "Ant." e "Post." su "0".

**5 Toccare i tasti seguenti per regolare il bilanciamento sinistro/destro dei diffusori.**



Sposta verso la parte sinistra.



Sposta verso la parte destra.

Ogni volta che si toccano i tasti, il bilanciamento dei diffusori viene spostato verso sinistra o destra.

- ❑ Mentre il bilanciamento sinistro/destro dei diffusori si sposta dalla parte sinistra a quella destra, vengono visualizzate le indicazioni da "Sx25" a "Dx25".
- ❑ L'impostazione predefinita è "Sx/Dx 0".
- ❑ È possibile impostare dissolvenza e bilanciamento anche trascinando il punto nella tabella visualizzata.

### Uso della regolazione del bilanciamento

È possibile regolare il bilanciamento tra l'uscita destra/sinistra dell'audio.

- ❑ Questa funzione è disponibile se "Altoparlante posteriore" è impostato su "Off".

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Audio".

**3 Toccare [Bilanciam.].**

Viene visualizzata la schermata "Fader/Balance".

#### 4 Toccare i tasti seguenti per regolare il bilanciamento sinistro/destro dei diffusori.




Sposta verso la parte sinistra.



Sposta verso la parte destra.

Ogni volta che si toccano i tasti, il bilanciamento dei diffusori viene spostato verso sinistra o destra.

- Mentre il bilanciamento sinistro/destro dei diffusori si sposta dalla parte sinistra a quella destra, vengono visualizzate le indicazioni da "Sx25" a "Dx25".
- L'impostazione predefinita è "Sx/Dx 0".
- È possibile impostare dissolvenza e bilanciamento anche trascinando il punto nella tabella visualizzata. 

## Disattivazione/attenuazione dell'audio

È possibile disattivare o attenuare automaticamente il volume della sorgente AV e il volume dell'applicazione iPhone quando la voce guida viene emessa dal dispositivo esterno collegato.

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.
- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

#### 3 Toccare [Livello mute].

Viene visualizzato il menu pop-up.

#### 4 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **ATT** (predefinita):  
Il volume diventa 1/10.
- **Mute**:  
Il volume diventa 0.

#### • Off:

Il volume rimane invariato. 

## Regolazione del livello delle sorgenti

La funzione **SLA** (regolazione livello sorgente) regola il livello del volume di ciascuna sorgente, al fine di evitare sbalzi di volume eccessivi quando si passa da una sorgente all'altra.

- Le impostazioni sono basate sul livello di volume del sintonizzatore FM, che rimane inalterato.
- Questa funzione non è disponibile se come sorgente AV è selezionato il sintonizzatore FM.

#### 1 Confrontare il livello del volume del sintonizzatore FM con il livello della sorgente che si desidera regolare.

#### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

#### 3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

#### 4 Toccare [Regolaz. livello sorgente].

Viene visualizzata la schermata "Regolaz. livello sorgente".

#### 5 Toccare i tasti seguenti per regolare il volume della sorgente.



Aumenta il volume della sorgente.



Diminuisce il volume della sorgente.

- Se si tocca direttamente l'area in cui è possibile spostare il cursore, l'impostazione di **SLA** cambia nel valore del punto toccato.

## Regolazione dell'audio

- ❑ Man mano che il volume della sorgente aumenta o diminuisce viene visualizzata l'indicazione da "+4" a "-4".
- ❑ L'impostazione predefinita è "0".

Le seguenti sorgenti AV sono impostate automaticamente allo stesso volume di regolazione del livello sorgente.

	Cavo richiesto (venduto separatamente)	Imp. smartphone			Sorgenti AV
		Dispositivo	Connessione	Apple CarPlay	
iPod / iPhone con connettore a 30 pin	CD-IU201V	iPhone/iPod	USB	—	USB1 iPod1
	CD-IU201S	iPhone/iPod	USB	—	USB1 iPod1 AppRadio Mode
iPod / iPhone con connettore Lightning	<ul style="list-style-type: none"> <li>• CD-IH202</li> <li>• CD-IU52</li> <li>• Adattatore da Lightning ad AV digitale</li> </ul>	iPhone/iPod	Adatt. AV dig.	—	AppRadio Mode HDMI
	CD-IU52	iPhone/iPod	USB	On	iPod1 Apple CarPlay (*1)
Dispositivo Android	CD-AH200	Altri	HDMI	—	AppRadio Mode HDMI

(\*1) Esclude il volume del telefono.

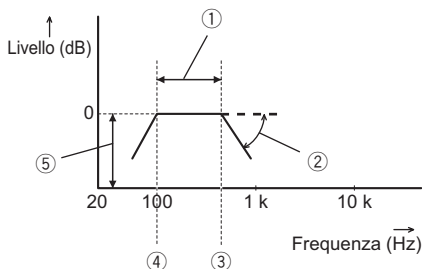
- ❑ Se una periferica di archiviazione USB è collegata alla porta USB 1 o USB 2, il volume di regolazione del livello sorgente viene impostato automaticamente allo stesso livello della porta USB alla quale è collegata la periferica. Il volume di regolazione del livello sorgente impostato automaticamente è variabile, a seconda che la periferica sia collegata alla porta USB 1 o USB 2.
- ❑ Se un iPod/iPhone con connettore Lightning è collegato alla porta USB 1 o USB 2 con un cavo di interfaccia USB per iPod/iPhone (CD-IU52) (venduto separatamente), il volume di regolazione del livello sorgente viene impostato automaticamente allo stesso livello della porta USB alla quale è collegato l'iPod/iPhone con connettore Lightning. Il volume di regolazione del livello

sorgente impostato automaticamente è variabile, a seconda che l'iPod/iPhone con connettore Lightning sia collegato alla porta USB 1 o USB 2.

- ❑ Se un dispositivo MirrorLink è collegato alla porta USB 2, il volume di regolazione del livello sorgente viene impostato automaticamente allo stesso livello della porta USB 2. ■

## Regolazione del filtro

È possibile apportare le seguenti regolazioni del filtro. Apportare le modifiche adeguate per la banda di frequenza riprodotta e le caratteristiche dei diffusori connessi.



- ① Banda di frequenza riprodotta
- ② Regolazione della curva
- ③ Frequenza di taglio del filtro LPF
- ④ Frequenza di taglio del filtro HPF
- ⑤ Regolazione del livello

## Regolazione dell'uscita dei diffusori anteriori e posteriori

È possibile impostare la gamma di frequenza dell'uscita audio dai diffusori anteriori e posteriori.

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.
- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

- 3 Verificare che "Altoparlante posteriore" sia impostato su "On".

L'impostazione predefinita è "On".

- 4 Toccare [Crossover].

Viene visualizzata la schermata "Cutoff".

- 5 Toccare i tasti seguenti per selezionare "Ant." o "Post.".



Seleziona il diffusore regolabile precedente.



Seleziona il diffusore regolabile successivo.

- 6 Toccare [P. alto] per attivare questo filtro.

- 7 Trascinare il grafico a linee in direzione orizzontale per regolare la gamma della frequenza di taglio da "50" Hz a "200" Hz.

L'impostazione predefinita è "100" Hz.

- 8 Trascinare la punta della curva per regolare il livello tra "-6" dB/oct e "-18" dB/oct.

L'impostazione predefinita è "-12" dB/oct.

## Uso dell'uscita subwoofer

Questo prodotto è dotato di un'uscita subwoofer che può essere attivata o disattivata.

- 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.
- 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

- 3 Toccare [Subwoofer] per impostare l'uscita subwoofer "On".

L'impostazione predefinita è "Off".

- 4 Toccare [Impostazioni subwoofer].  
Viene visualizzata la schermata "Cutoff".



## Regolazione dell'audio

### 5 Toccare i tasti seguenti per selezionare "Subw."



Seleziona il diffusore regolabile precedente.



Seleziona il diffusore regolabile successivo.

### 6 Toccare [P. basso] per attivare questo filtro.

### 7 Toccare i tasti seguenti per selezionare per selezionare la fase dell'uscita subwoofer.



Imposta la fase normale dell'uscita subwoofer.



Imposta la fase inversa dell'uscita subwoofer.

### 8 Trascinare il grafico a linee in direzione orizzontale per regolare la gamma della frequenza di taglio da "50" Hz a "200" Hz.

- L'impostazione predefinita è "100" Hz.

### 9 Trascinare la punta della curva per regolare il livello tra "-6" dB/oct e "-18" dB/oct.

- L'impostazione predefinita è "-18" dB/oct.

## Selezione della posizione di ascolto

È possibile selezionare la posizione di ascolto da impostare come centro degli effetti sonori.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

### 3 Toccare [Posizione di ascolto].

Viene visualizzata la schermata "Posizione di ascolto".

### 4 Selezionare la posizione desiderata.

- **Off** (predefinita):  
Disattiva l'impostazione della posizione di ascolto.
- **Ant.:**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale.
- **Ant.-Sx:**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale sinistra.
- **Ant.-Dx:**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale destra.
- **Tutti:**  
Imposta una posizione di ascolto generale.

## Regolazione dettagliata dei livelli di uscita dei diffusori

È possibile definire la regolazione dettagliata dei livelli di uscita dei diffusori ascoltando l'uscita audio.

- Questa funzione è disponibile se "Altoparlante posteriore" è impostato su "On".
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Regolazione dell'uscita dei diffusori anteriori e posteriori* a pagina 96.
- Questa funzione è disponibile se "Subwoofer" è impostato su "On".
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Uso dell'uscita subwoofer* a pagina 96.

## Regolazione dell'audio

1 **Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

2 **Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Audio".

3 **Toccare [Livello Diffusori].**

Viene visualizzata la schermata "Livello Diffusori".

4 **Toccare i tasti seguenti per selezionare per selezionare la posizione di ascolto, se necessario.**



Seleziona la posizione di ascolto.



- **Off:**  
Disattiva l'impostazione della posizione di ascolto.
- **Ant. sx:**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale sinistra.
- **Ant. dx:**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale destra.
- **Ant.:**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale.
- **Tutti:**  
Imposta una posizione di ascolto generale.
- Se si cambia la posizione di ascolto, cambieranno anche i livelli di uscita di tutti gli altoparlanti.

5 **Toccare i tasti seguenti per regolare il livello di uscita dei diffusori.**



Diminuisce il livello dei diffusori.



Aumenta il livello dei diffusori.

- Man mano che la distanza da correggere aumenta o diminuisce, verrà visualizzato un valore da "-24" dB a "10" dB.
- **Ant. sx:**  
Modifica il livello per il diffusore frontale sinistro.
- **Ant. dx:**  
Modifica il livello per il diffusore frontale destro.
- **Post. sx:**  
Modifica il livello per il diffusore posteriore sinistro.
- **Post. dx:**  
Modifica il livello per il diffusore posteriore destro.
- **Subw.:**  
Modifica il livello per il diffusore del sub-woofer.
- Se si tocca [**App. EQ auto.**], il risultato di "**Misurazione A-EQ&AT**" verrà applicato al livello dei diffusori.
  - Per utilizzare questa funzione, è necessario misurare preventivamente l'acustica del veicolo.

## Regolazione dell'allineamento temporale

Se si regola la distanza di ogni diffusore rispetto alla posizione di ascolto, l'allineamento temporale consente di regolare il tempo richiesto affinché l'audio raggiunga la posizione di ascolto.

- Questa funzione è disponibile se "**Altoparlante posteriore**" è impostato su "On".

## Regolazione dell'audio

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Regolazione dell'uscita dei diffusori anteriori e posteriori* a pagina 96.
- ❑ Questa funzione è disponibile se "**Subwoofer**" è impostato su "**On**".
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Uso dell'uscita subwoofer* a pagina 96.
- ❑ Questa funzione è disponibile solo se la posizione di ascolto è impostata su "**Ant. sx**" o "**Ant. dx**".
  - ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione della posizione di ascolto* a pagina 97.

### 1 Misurare la distanza tra la testa dell'ascoltatore e ogni diffusore.

### 2 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 3 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "**Audio**".

### 4 Toccare [Allineamento Temporale].

Viene visualizzata la schermata "**Allineamento Temporale**".

### 5 Toccare i tasti seguenti per selezionare la posizione di ascolto, se necessario.



Seleziona la posizione di ascolto.



- **Off.**  
Disattiva l'impostazione della posizione di ascolto.
- **Ant. sx.**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale sinistra.

- **Ant. dx.**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale destra.
- **Ant.:**  
Imposta la posizione di ascolto sulla parte frontale.
- **Tutti:**  
Imposta una posizione di ascolto generale.
- ❑ Se si cambia la posizione di ascolto, cambieranno anche i livelli di uscita di tutti gli altoparlanti.

### 6 Toccare i tasti seguenti per immettere la distanza tra l'ascoltatore selezionato e la posizione di ascolto.



Diminuisce la distanza tra il diffusore selezionato e la posizione di ascolto selezionata.



Aumenta la distanza tra il diffusore selezionato e la posizione di ascolto selezionata.

- ❑ Man mano che la distanza da correggere aumenta o diminuisce, verrà visualizzato un valore da "**0.0**" cm a "**500.0**" cm.
- **Ant. sx:**  
Modifica la distanza tra il diffusore frontale sinistro e la posizione di ascolto selezionata.
- **Ant. dx:**  
Modifica la distanza tra il diffusore frontale destro e la posizione di ascolto selezionata.
- **Post. sx:**  
Modifica la distanza tra il diffusore posteriore sinistro e la posizione di ascolto selezionata.
- **Post. dx:**  
Modifica la distanza tra il diffusore posteriore destro e la posizione di ascolto selezionata.
- **Subw.:**  
Modifica la distanza tra il diffusore del subwoofer e la posizione di ascolto selezionata.
- Se si tocca [**TA On**], l'allineamento temporale viene disattivato.

- ❑ Questa funzione è disponibile solo se la posizione di ascolto è impostata su "**Ant. sx**" o "**Ant. dx**".
- Se si tocca [App. EQ auto.], il risultato di "**Misurazione A-EQ&AT**" verrà applicato all'allineamento temporale.
  - ❑ Per utilizzare questa funzione, è necessario misurare preventivamente l'acustica del veicolo. ❑

## Utilizzo dell'equalizzatore

L'equalizzatore consente di regolare l'equalizzazione in relazione alle caratteristiche acustiche interne del veicolo.

## Richiamo delle curve di equalizzazione

In qualsiasi momento è possibile richiamare una delle sette curve di equalizzazione memorizzate. Di seguito è riportato un elenco delle curve di equalizzazione:

### Curva di equalizzazione

**S.Bass** è una curva in cui vengono potenziati solo i toni più bassi.

**Potente** è una curva in cui vengono potenziati i toni alti e bassi.

**Naturale** è una curva in cui vengono leggermente potenziati i toni alti e bassi.

**Vocale** è una curva in cui vengono potenziati i toni medi, tipici della voce umana.

**Piatto** è una curva piatta che non potenzia alcun tipo di tono.

**Pers1** è una curva di equalizzazione personalizzabile dall'utente. Se si seleziona questa curva, l'effetto viene applicato a tutte le sorgenti AV.

**Pers2** è una curva di equalizzazione personalizzabile dall'utente. Se si seleziona questa curva, l'effetto viene applicato a tutte le sorgenti AV.

- ❑ L'impostazione predefinita è "**Potente**".
- ❑ Se si seleziona "**Piatto**", non viene apportata alcuna aggiunta o correzione al suono. Ciò è utile per controllare l'effetto delle

curve di equalizzazione passando alternativamente tra "**Piatto**" e una curva di equalizzazione impostata.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "**Audio**".

**3 Toccare [EQ grafico].**

Viene visualizzata la schermata "**EQ grafico**".

**4 Toccare l'equalizzatore desiderato.**

## Personalizzazione delle curve di equalizzazione

La curva di equalizzazione attualmente selezionata può essere regolata come si desidera. Le regolazioni possono essere fatte tramite un equalizzatore grafico a 13 bande.

- ❑ Se si apportano modifiche quando è selezionata una curva "**S.Bass**", "**Potente**", "**Naturale**", "**Vocale**", o "**Piatto**", le impostazioni della curva di equalizzazione saranno modificate in "**Pers1**".
- ❑ Se si apportano modifiche quando è selezionata la curva "**Pers2**", ad esempio, la curva "**Pers2**" verrà aggiornata.
- ❑ È possibile creare curve "**Pers1**" e "**Pers2**" comuni a tutte le sorgenti.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "**Audio**".

## Regolazione dell'audio

### 3 Toccare [EQ grafico].

Viene visualizzata la schermata "EQ grafico".

### 4 Toccare uno dei tasti per selezionare una curva da utilizzare come base per la personalizzazione.

### 5 Toccare la frequenza di cui si desidera regolare il livello.

- Se passa un dito sulle barre di più bande dell'equalizzatore con un dito, i valori della curva di equalizzazione verranno impostati sul valore del punto toccato su ogni barra.

## Utilizzo dell'equalizzazione automatica

È possibile impostare l'equalizzazione automatica per adattarla alle caratteristiche acustiche del veicolo. Per utilizzare questa funzione, le caratteristiche acustiche del veicolo devono essere misurate in anticipo.

- ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Regolazione automatica della curva di equalizzazione (Auto EQ)* a pagina 101.
- Per regolare manualmente la curva di equalizzazione, impostare "EQ e TA automatici" su "Off".

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

### 3 Toccare più volte [EQ e TA automatici] finché non compare l'impostazione desiderata.

- **Off** (predefinita):  
Disattiva l'impostazione Auto EQ&TA.
- **On**:  
Attiva l'impostazione Auto EQ&TA. □

## Regolazione automatica della curva di equalizzazione (Auto EQ)

Misurando le caratteristiche acustiche del veicolo, è possibile regolare la curva di equalizzazione automaticamente per adattarla all'interno del veicolo.

### ⚠ AVVERTENZA

Dai diffusori può essere emesso un tono alto (rumore) quando si misurano le caratteristiche acustiche del veicolo. Non eseguire mai la misurazione Auto EQ durante la guida.

### ⚠ ATTENZIONE

- Verificare accuratamente le condizioni prima di eseguire la misurazione Auto EQ in quanto i diffusori possono danneggiarsi se la si esegue nelle seguenti condizioni:
  - Quando i diffusori non sono collegati correttamente (ad esempio, quando un diffusore posteriore è collegato come uscita del subwoofer).
  - Quando un diffusore è collegato a un amplificatore di potenza con uscita maggiore rispetto alla capacità massima di potenza del diffusore.
- Se un microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente) non è posizionato in un luogo adeguato, il tono di misurazione può amplificarsi e la misurazione può impiegare molto tempo, con conseguente consumo delle batterie. Assicurarsi di posizionare il microfono nella posizione specificata.

## Prima di attivare la funzione Auto EQ

- Eseguire la funzione Auto EQ in un posto che sia più tranquillo possibile, con il motore e l'aria condizionata del veicolo spenti. Inoltre, togliere l'alimentazione ai telefoni in auto e ai telefoni cellulari nel veicolo o rimuoverli dal veicolo prima di eseguire l'Auto EQ. Suoni diversi dal tono di misurazione (suoni circostanti, suono del motore, suonerie del telefono, ecc.) possono impedire la corretta misurazione delle caratteristiche acustiche del veicolo.
- Assicurarsi di eseguire l'Auto EQ utilizzando il microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente). L'utilizzo di un altro microfono può impedire la misurazione o portare a una misurazione non corretta delle caratteristiche acustiche del veicolo.
- Per eseguire l'Auto EQ, i diffusori anteriori devono essere collegati.
- Quando questo prodotto è collegato a un amplificatore di potenza con controllo del livello di immissione, l'Auto EQ può non essere eseguito se il livello di immissione dell'amplificatore di potenza è impostato al di sotto del livello standard.
- Se questo prodotto è collegato a un amplificatore di potenza con LPF (filtro passa basso), disattivare l'LPF prima di eseguire l'Auto EQ. Inoltre, impostare la frequenza di taglio per l'LPF integrato di un subwoofer attivo alla frequenza più elevata.
- La distanza è stata calcolata mediante computer per fornire un ritardo ottimale per assicurare risultati accurati. Non modificare questo valore.
  - Il riverbero acustico all'interno del veicolo è forte e si verifica un ritardo.
  - L'LPF sui subwoofer attivi o sugli amplificatori esterni ritarda i suoni più bassi.
- Se durante la misurazione si verifica un errore, compare un messaggio e la misurazione viene annullata. Controllare quanto

segue prima di effettuare la misurazione delle caratteristiche acustiche del veicolo.

- Diffusori anteriori (sinistra/destra)
- Diffusori posteriori (sinistra/destra)
- Rumore
- Microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente)
- Batteria scarica

## Esecuzione di Auto EQ

- Auto EQ modifica le impostazioni audio come segue:
  - "EQ e TA automatici" è impostato su "On".
    - ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzazione automatica* a pagina 101.
  - Le impostazioni di dissolvenza/bilanciamento ritornano alla posizione centrale.
    - ➔ Per i dettagli, vedere *Uso della regolazione del bilanciamento* a pagina 93.
  - La curva di equalizzazione passa su "Piatto".
    - ➔ Per i dettagli, vedere *Utilizzo dell'equalizzatore* a pagina 100.
  - I diffusori anteriori e posteriori verranno regolati automaticamente a un'impostazione filtro passa-alto.
- Le impostazioni precedenti di Auto EQ verranno sovrascritte.



### ATTENZIONE

Non spegnere il motore durante la misurazione.

#### 1 Arrestare il veicolo in un luogo tranquillo, chiudere tutte le porte, i finestrini e il tettuccio, quindi spegnere il motore.

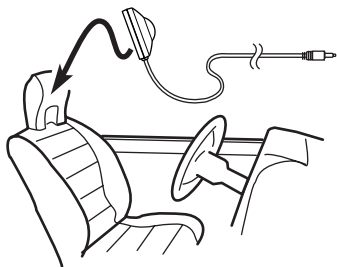
Se si lascia il motore acceso, il rumore del motore può impedire una corretta misurazione Auto EQ.

- Se vengono rilevate restrizioni di guida durante la misurazione, la misurazione viene annullata.

## Regolazione dell'audio

### 2 Fissare il microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente) al centro del poggiatesta del lato guidatore, rivolto in avanti.

L'Auto EQ può cambiare a seconda di dove si posiziona il microfono. Se si desidera, posizionare il microfono sul lato passeggero ed eseguire l'Auto EQ.



### 3 Disconnettere l'iPhone o lo smartphone.

### 4 Attivare l'interruttore di accensione (ACC ON).

Se l'aria condizionata o il sistema di riscaldamento del veicolo sono accesi, spegnerli. Il rumore dalla ventola dell'aria condizionata o dal sistema di riscaldamento può impedire una corretta misurazione Auto EQ.

### 5 Passare la sorgente AV su "OFF".

- ➔ Per i dettagli sulle operazioni, vedere *Visualizzazione dello schermo delle operazioni audio-video* a pagina 16.

### 6 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 7 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Audio".

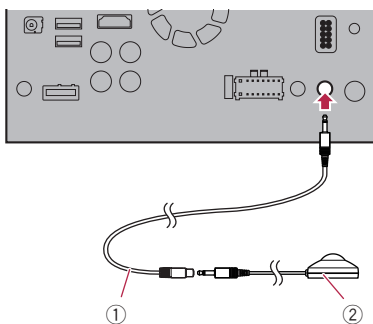
### 8 Toccare [Misurazione A-EQ&AT].

Viene visualizzata la schermata "Misurazione A-EQ&AT".

### 9 Collegare il microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente) con questo prodotto.

Collegare il microfono con la prolunga per connettore mini, quindi inserirlo nel connettore di ingresso ausiliare di questo prodotto.

- ➔ Per dettagli sulle operazioni, vedere il manuale d'installazione.



- ① Cavo prolunga per minipresa
- ② Microfono per la misurazione acustica (venduto separatamente)

### 10 Toccare [Ant. sx] o [Ant. dx] per selezionare la posizione di ascolto corrente.

### 11 Toccare [Avvio].

Inizia un conto alla rovescia di 10 secondi.

- ☐ La connessione Bluetooth viene disattivata prima dell'inizio del processo.

### 12 Uscire dal veicolo e tenere le porte chiuse fino al termine del conto alla rovescia.

Al termine del conto alla rovescia, viene emesso un tono di misurazione (rumore) dai diffusori e la misurazione Auto EQ inizia.

### 13 Attendere fino al completamento della misurazione.

Al termine della misurazione Auto EQ, viene visualizzato un messaggio che indica che la misurazione è completa.

- ❑ Se non è possibile misurare correttamente le caratteristiche acustiche del veicolo, viene visualizzato un messaggio di errore.
- ❑ Il tempo di misurazione varia a seconda del tipo di veicolo.
- ❑ Per interrompere la misurazione, toccare **[Stop]**.

**14 Conservare con attenzione il microfono nel vano portaoggetti o in altro posto sicuro.**

Se il microfono viene esposto alla luce solare diretta per molto tempo, le temperature elevate possono causare distorsione, scolorimento o malfunzionamento. ❑



## Selezione di una visualizzazione di sfondo

È possibile selezionare una delle 8 diverse visualizzazioni di sfondo preimpostate per la schermata Operazioni audio-video e una delle 5 diverse visualizzazioni di sfondo preimpostate per la schermata Menu principale. Inoltre, è possibile modificare la visualizzazione di sfondo con altre immagini importate dal dispositivo esterno.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Tema".


**3 Toccare [Sfondo].**


- ☐ È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Illuminazione], [Tema] o [Orologio] in questa schermata.

**4 Toccare [Home] o [AV] per cambiare le viste della schermata.**

- ☐ Il contenuto dell'impostazione può essere memorizzato separatamente per la schermata Operazioni audio-video e la schermata Menu principale.

**5 Toccare la voce che si desidera impostare.**

- **Visualizzazioni preimpostate:**  
Seleziona lo sfondo preimpostato desiderato.
-  (personalizzato):  
Visualizza l'immagine di sfondo importata dal dispositivo esterno.
  - ➡ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione dell'immagine di sfondo memorizzata sulla periferica di archiviazione USB* a pagina 105.

-  (disattivata):  
Nasconde la visualizzazione di sfondo.

## Impostazione dell'immagine di sfondo memorizzata sulla periferica di archiviazione USB

È possibile cambiare l'immagine di sfondo con un'immagine importata dalla periferica di archiviazione USB.

- ☐ L'immagine di sfondo deve essere nei seguenti formati:
  - File di immagine JPEG (.jpg o .jpeg)
  - Le dimensioni dei dati consentite sono 10 MB o inferiori
  - Le dimensioni dei dati consentite sono 4 000 × 4 000 pixel o inferiori

### ATTENZIONE

Non spegnere il motore durante l'importazione di un'immagine da una periferica di archiviazione USB.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Tema".

**3 Toccare [Sfondo].**

- ☐ È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Illuminazione], [Tema] o [Orologio] in questa schermata.

**4 Toccare il tasto seguente.**




Visualizza l'elenco delle immagini di sfondo memorizzate sulla periferica di archiviazione USB.

**5 Toccare il dispositivo esterno desiderato.**

**6 Toccare l'immagine da utilizzare come visualizzazione di sfondo scegliendo tra quelle in elenco.**

L'immagine viene impostata come visualizzazione di sfondo.

- È possibile eliminare l'immagine importata e ripristinare l'impostazione predefinita della visualizzazione di sfondo toccando e tenendo premuto il tasto personalizzato. 

## Impostazione del colore di illuminazione

È possibile selezionare il colore di illuminazione tra 5 diversi colori. Inoltre, è possibile cambiare l'illuminazione tra questi 5 colori in sequenza.

### Selezionare il colore tra quelli disponibili

È possibile selezionare un colore dell'illuminazione dall'elenco dei colori.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**





Viene visualizzata la schermata "Tema".

**3 Toccare [Illuminazione].**

- È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando **[Tema]**, **[Sfondo]** o **[Orologio]** in questa schermata.

**4 Toccare il colore desiderato.**

- **Tasti colorati:**  
Seleziona il colore preimpostato desiderato.

-  (personalizzato):  
Visualizza la schermata per personalizzare il colore di illuminazione.  
➔ Per ulteriori informazioni vedere *Creazione di un colore definito dall'utente* a pagina 106.
-  (arcobaleno):  
Cambia gradualmente in sequenza cinque colori predefiniti.  
□ Per visualizzare l'anteprima della schermata Menu principale o della schermata Operazioni audio-video, toccare **[Home]** o **[AV]** rispettivamente.

## Creazione di un colore definito dall'utente

È possibile creare un colore definito dall'utente. Questo colore viene memorizzato, in modo da poterlo selezionare alla successiva impostazione del colore di illuminazione.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Tema".

**3 Toccare [Illuminazione].**

- È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando **[Tema]**, **[Sfondo]** o **[Orologio]** in questa schermata.

**4 Toccare il tasto seguente.**



Visualizza la schermata per creare un colore definito dall'utente e salvarlo in memoria.

## Menu Theme

### 5 Toccare i tasti seguenti.



Regola la luminosità e il livello di rosso, verde e blu per creare un colore preferito.



- È possibile anche regolare la sfumatura del colore trascinando la barra dei colori.

### 6 Toccare a lungo [Memo] per salvare il colore personalizzato in memoria.

Il colore personalizzato viene salvato in memoria.

Il colore impostato verrà richiamato dalla memoria la prossima volta che si preme lo stesso tasto.

## Selezione del colore del tema

Sono disponibili 5 colori diversi per il tema.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

### 3 Toccare [Tema].

- È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Illuminazione], [Sfondo] o [Orologio] in questa schermata.

### 4 Toccare il colore desiderato.

- Per visualizzare l'anteprima della schermata Menu principale o della schermata Operazioni audio-video, toccare [Home] o [AV] rispettivamente.

## Selezione dell'immagine dell'orologio

Sono disponibili 3 immagini diverse per l'orologio della schermata Operazioni audio-video e della schermata Menu principale.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

### 3 Toccare [Orologio].

- È possibile anche modificare la schermata per le impostazioni toccando [Illuminazione], [Tema] o [Sfondo] in questa schermata.

### 4 Toccare la voce che si desidera impostare.

- **Immagine preimpostate:**  
Seleziona l'immagine preimpostata desiderata per l'orologio.
- OFF (disattivata):  
Nasconde la visualizzazione dell'orologio.
- Per visualizzare l'anteprima della schermata Menu principale o della schermata Operazioni audio-video, toccare [Home] o [AV] rispettivamente.

## Modifica della schermata introduttiva preinstallata

È possibile sostituire la schermata introduttiva con le altre immagini preinstallate in questo prodotto.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

3 Toccare [Schermata iniziale].

4 Toccare la voce che si desidera impostare.

• **Immagini preimpostate:**

Seleziona l'immagine preimpostata desiderata per la schermata introduttiva.

•  (personalizzato):

Visualizza l'immagine della schermata introduttiva importata dal dispositivo esterno.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione della schermata introduttiva memorizzata sulla periferica di archiviazione USB* a pagina 108.

3 Toccare [Schermata iniziale].

4 Toccare il tasto seguente.




Visualizza l'elenco delle schermate introduttive memorizzate sulla periferica di archiviazione USB.

5 Toccare il dispositivo esterno desiderato.

6 Toccare l'immagine da utilizzare come schermata introduttiva scegliendo tra quelle in elenco.

L'immagine viene impostata come schermata introduttiva.

- È possibile eliminare l'immagine importata e ripristinare l'impostazione predefinita della schermata introduttiva toccando e tenendo premuto il tasto personalizzato. 

## Impostazione della schermata introduttiva memorizzata sulla periferica di archiviazione USB

È possibile sostituire la schermata introduttiva con altre immagini importate dalla periferica di archiviazione USB.

### ATTENZIONE

Non spegnere il motore durante l'importazione di un'immagine da una periferica di archiviazione USB.

1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Tema".

## Impostazione del lettore video

### Visualizzazione del codice di registrazione dei contenuti DivX VOD

Per riprodurre i contenuti DivX VOD (video on demand) con questo prodotto, è necessario innanzitutto registrare il prodotto stesso presso il fornitore dei contenuti DivX VOD. Questa operazione consiste nel generare un codice di registrazione DivX VOD da inviare al fornitore.

Prendere nota del codice, in quanto sarà richiesto per la registrazione presso il fornitore di contenuti DivX VOD.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

**3 Toccare [Imp. DivX].**

**4 Toccare [DivX® VOD].**

Viene visualizzata la schermata "DivX® VOD".

Se un codice di registrazione è già stato attivato, non è possibile visualizzarlo.

**5 Toccare [Codice di registrazione].**

Viene visualizzato il proprio codice di registrazione a 10 cifre.

Prendere nota del codice, in quanto sarà richiesto per la registrazione presso il fornitore di contenuti DivX VOD.

### Visualizzazione del codice di cancellazione dei contenuti DivX VOD

È possibile eliminare un codice di registrazione registrato con un codice di cancellazione.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

**3 Toccare [Imp. DivX].**

**4 Toccare [DivX® VOD].**

Viene visualizzata la schermata "DivX® VOD".

**5 Toccare [Codice di deregistrazione].**

Viene visualizzato il proprio codice di cancellazione a 8 cifre.

Prendere nota del codice, in quanto sarà richiesto per la cancellazione dal fornitore di contenuti DivX VOD.

### Impostazione del segnale video per la telecamera di visione posteriore

Se si collega una telecamera di visione posteriore a questo prodotto, selezionare l'impostazione adeguata per il segnale video.

È possibile utilizzare questa funzione solo per il segnale video inviato all'ingresso AV.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Impostazioni Video".

**3 Toccare [Impostazioni segnale video].**


**4 Toccare [Videocam.].**

Viene visualizzato il menu pop-up.

**5 Toccare la voce che si desidera impostare.**

- **Auto** (predefinita):  
Regola automaticamente l'impostazione del segnale video.
- **PAL**:  
Imposta il segnale video su PAL.
- **NTSC**:  
Imposta il segnale video su NTSC.
- **PAL-M**:  
Imposta il segnale video su PAL-M.
- **PAL-N**:  
Imposta il segnale video su PAL-N.
- **SECAM**:  
Imposta il segnale video su SECAM. 

**3 Toccare più volte [Formato uscita video] finché non compare l'impostazione desiderata.**

- **PAL** (predefinita):  
Imposta il formato dell'uscita video su PAL.
- **NTSC**:  
Imposta il formato dell'uscita video su NTSC. 

**Impostazione del formato dell'uscita video**

È possibile cambiare il formato dell'uscita video del display posteriore scegliendo tra NTSC e PAL.

- L'impostazione del formato dell'uscita video non interessa le sorgenti AUX, AV e iPod (se la modalità di controllo è impostata su iPod).
- Questa funzione è disponibile se non viene trasmessa alcuna immagine sullo schermo frontale e se sul display posteriore viene trasmessa una sorgente diversa da USB1 e USB2.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.****2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**

Viene visualizzata la schermata "**Impostazioni Video**".

## Menu Favorite

La registrazione delle voci di menu preferite come scelte rapide consente di passare rapidamente alla schermata di menu registrata mediante un semplice tocco sulla schermata "Favorite".

- È possibile registrare fino a 12 voci nel menu dei preferiti.

### Creazione di una scelta rapida

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare il tasto seguente.**



Visualizza la schermata Menu di impostazione.

**3 Toccare l'icona a stella della voce di menu da aggiungere al menu dei preferiti.**

L'icona a stella per il menu selezionato viene riempita.

- Per annullare la registrazione, toccare di nuovo l'icona a stella nella colonna dei menu. □

### Selezione di una scelta rapida

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare il tasto seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Favorite".

**3 Toccare la voce desiderata. □**

### Rimozione di una scelta rapida

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Favorite".

**3 Toccare a lungo il menu dei preferiti che si desidera rimuovere.**

Il menu selezionato viene rimosso dalla schermata "Favorite".

- È possibile rimuovere una scelta rapida anche toccando l'icona a stella della voce di menu registrata. □

## Impostazione di data e ora

È possibile cambiare il formato di visualizzazione della data e dell'ora.

**1 Toccare l'ora corrente nella schermata per visualizzare la schermata di impostazione di data e ora.**

**2 Toccare la voce che si desidera impostare.**

### Fuso orario

- **+, -**  
Il fuso orario deve essere cambiato manualmente.

### Mese/data

- **m/g** (predefinita):  
Il formato di visualizzazione cambia in mese/data.
- **g/m**:  
Il formato di visualizzazione cambia in data/mese.

### Formato ora

- **12 ore** (predefinita):  
Passa alla visualizzazione nel formato 12 ore con indicazione am/pm.
- **24 ore**:  
Passa alla visualizzazione nel formato 24 ore.

### Ora legale

- **Off** (predefinita):  
Disattiva l'ora legale.
- **On**:  
Attiva l'ora legale.

## Memorizzazione delle informazioni in un iPod (tag di iTunes)

È possibile memorizzare le informazioni dei brani nell'iPod se questo prodotto è in grado di ricevere tali informazioni. I brani compariranno in un elenco di riproduzione denominato "Tagged playlist" in iTunes la prossima volta che si sincronizza l'iPod. È possibile acquista-

re i brani utilizzando direttamente questo prodotto.

A seconda del momento in cui vengono memorizzate le informazioni dei brani, è possibile che vengano memorizzate anche quelle per il brano precedente o successivo. Verificare che il brano da acquistare sia quello giusto.

- La funzione delle tag di iTunes è disponibile durante la ricezione di trasmissioni digitali.
- Questa funzione è disponibile per i seguenti modelli di iPod:
  - iPhone 4s
  - iPhone 4
  - iPhone 3GS
  - iPhone 3G
  - iPhone
  - iPod touch 5a generazione
  - iPod touch 4a generazione
  - iPod touch 3a generazione
  - iPod touch 2a generazione
  - iPod touch 1a generazione
  - iPod classic
  - iPod nano 6a generazione
  - iPod nano 5a generazione
  - iPod nano 4a generazione
  - iPod nano 3a generazione
- La versione di iTunes deve essere 7.4 o successiva.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3 Toccare [Impostazioni sorgente AV].**

**4 Toccare più volte [Invio Tag] finché non compare l'impostazione desiderata.**


- **USB1** (predefinita):  
Trasferisce le informazioni sul brano all'iPod collegato alla porta USB 1.
- **USB2**:



## Operazioni comuni

Trasferisce le informazioni sul brano all'iPod collegato alla porta USB 2.

### 5 Sintonizzare la stazione che trasmette in digitale.



Quando vengono ricevute le informazioni sui brani, viene visualizzato  durante la trasmissione del brano desiderato e il tasto del pannello tattile diventa attivo.

- ➔ Per ulteriori dettagli, vedere **Indicatore delle tag iTunes®** a pagina 39.
- ➔ Per i dettagli, vedere *Uso dei tasti del pannello tattile* a pagina 38.

### 6 Toccare il tasto del pannello tattile in cui sono visualizzate le informazioni sul brano.

Le informazioni del brano trasmesso vengono memorizzate in questo prodotto.


Durante l'acquisizione delle informazioni, viene visualizzato .


Al termine dell'acquisizione,  scompare e viene visualizzato .

- In questo prodotto è possibile memorizzare le informazioni per massimo 50 brani. A seconda del momento in cui vengono memorizzate le informazioni dei brani, è possibile che vengano memorizzate anche quelle per il brano precedente o successivo.

### 7 Collegare l'iPod.

Le informazioni del brano vengono trasferite nell'iPod.

- Se l'iPod è già collegato, le informazioni del brano verranno trasferite al suo interno ogni volta che si preme il tasto del pannello tattile in cui sono visualizzate le informazioni del brano. Al termine del trasferimento delle informazioni del brano nell'iPod,  scompare.
- Al termine del trasferimento delle informazioni del brano, quelle memorizzate nel prodotto verranno eliminate automaticamente.
- Se si spegne questo prodotto o si scollega l'iPod durante il trasferimento delle informazioni del brano, questa operazione potrebbe non essere completata.

- Mentre questo prodotto memorizza le informazioni del brano, non è possibile eseguire trasferimenti in un iPod. .





## Impostazione della funzione "Sound Retriever"

La funzione "Sound Retriever" migliora automaticamente l'audio compresso al fine di ottenere un suono di ottima qualità.

- **Toccare più volte il tasto seguente finché non compare l'impostazione desiderata nella schermata Operazioni audio-video.**

S.Rtrv

Imposta la funzione "Sound Retriever".

-  (modalità 1; predefinita): Attiva la funzione "Sound Retriever".
-  (modalità 2): Attiva la funzione "Sound Retriever".
-  (disattivata): Disattiva la funzione "Sound Retriever".
- La modalità 1 è più efficace della modalità 2. .

## Modifica della modalità schermo panoramico

È possibile impostare le dimensioni dello schermo per il video e le immagini JPEG.

- L'impostazione predefinita è "**Full**", mentre per le immagini JPEG è "**Normal**".

### 1 Toccare il tasto seguente.



Visualizza la schermata delle impostazioni per selezionare il formato adeguato dello schermo per il video da riprodurre.

- L'aspetto di questo tasto cambia secondo l'impostazione corrente.

### 2 Toccare la modalità desiderata.

#### • Full

L'immagine in formato 4:3 viene estesa solo in senso orizzontale, consentendo la visione delle immagini TV in 4:3 (immagini normali) senza alcuna omissione.

- Questa impostazione è solo per il video.

#### • Zoom

L'immagine in formato 4:3 viene estesa con la stessa proporzione in verticale e in orizzontale; ideale per un'immagine in formato cinema (schermo panoramico).

- Questa impostazione è solo per il video.

#### • Normal

L'immagine in formato 4:3 viene visualizzata normalmente, senza modificarne in alcun modo le proporzioni.

- Questa impostazione è per video e immagini JPEG.

#### • Trimming

Lungo l'intero schermo viene visualizzata un'immagine con formato da a orizzontale a verticale immutato. Se questo formato non corrisponde alla visualizzazione dell'immagine, questa potrebbe non essere visualizzata del tutto ai lati oppure in alto o in basso.

- Questa impostazione è solo per le immagini JPEG.

- Non è possibile utilizzare questa funzione mentre si guida.
- Per ciascuna sorgente video è possibile memorizzare diverse impostazioni.
- Se un video viene visualizzato in modalità a schermo panoramico, ma non corrisponde al rapporto d'aspetto originale, la resa potrebbe essere diversa.
- L'immagine video sarà sgranata se visualizzata in modalità "**Zoom**".

## Altre funzioni

### Selezione del video per il display posteriore

È possibile scegliere se mostrare la stessa immagine dello schermo anteriore o se mostrare la sorgente selezionata sul display posteriore.

- ❑ Questa funzione non è disponibile mentre si parla al telefono in **Apple CarPlay**.
- ❑ iPod non è disponibile come sorgente per il display posteriore se è attiva **Apple CarPlay**.
- ❑ La riproduzione dei file video della periferica di archiviazione USB non è disponibile se è attiva **Apple CarPlay**.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare il tasto seguente.**



Visualizza la schermata di Selezione della sorgente audio-video.

**3 Toccare [Rear].**

Viene visualizzata la schermata "Rear".

**4 Toccare la sorgente da mostrare sul display posteriore.**

Le sorgenti selezionabili sono indicate di seguito.

- **Mirror**  
Il video sullo schermo anteriore di questo prodotto viene trasmesso al display posteriore.
  - Non tutti video o i suoni possono essere trasmessi al display posteriore.
- **USB/iPod**  
Il video e l'audio della periferica di archiviazione USB o dell'iPod vengono trasmessi al display posteriore.
  - Il display posteriore è supportato solo dalla porta USB 1.
  - Gli unici tipi di file compatibili sono MPEG-4, H.264, WMV, MKV e FLV.
- **AV**  
Il video e l'audio di **AV** vengono trasmessi al display posteriore.

— L'immagine video e l'audio vengono trasmessi solo se "AV" dispone della funzione sia video che audio.

— L'immagine video e l'audio vengono trasmessi solo se le impostazioni corrispondenti su "Ingresso AV" sono "Origine".

➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Impostazione dell'ingresso AV* a pagina 84.

• **OFF**

Non viene trasmesso nulla al display posteriore.

- Toccare il tasto seguente.



Chiude la schermata "Rear".

- È possibile anche selezionare [Rear] nell'elenco di sorgenti.

➔ Per ulteriori dettagli, vedere *Selezione di una sorgente frontale dall'elenco di sorgenti* a pagina 16.

### Impostazione della funzione antifurto

È possibile impostare una password per questo prodotto. Se il cavetto di backup viene tagliato dopo aver impostato la password, al successivo riavvio questo prodotto richiede la password.

### Impostazione della password

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3 Toccare Area1, quindi Area2 e infine toccare a lungo Area3.**



Viene visualizzata la schermata "Menu impostazione antifurto".

**4 Toccare [Imposta Password].**

Viene visualizzata la schermata "Immissione password".

**5 Immettere la password che si desidera impostare.**

- La password può contenere da 5 a 16 caratteri.

**6 Toccare [Vai].**

Viene visualizzata la schermata "Immissione suggerimento".

**7 Immettere un suggerimento per la password.**

- Il suggerimento può avere una lunghezza massima di 40 caratteri.

**8 Toccare [Vai].**

Viene visualizzata la schermata "Conferma password".

- Se si desidera cambiare la password, inserire la password corrente e poi quella nuova.

**9 Controllare la password e toccare [OK].**

Viene visualizzata la schermata "Menu impostazione antifurto".

## Inserimento della password

Nella schermata di immissione della password è necessario immettere la password corrente.

**1 Immettere la password.**

**2 Toccare [Vai].**

Una volta immessa la password corretta, questo prodotto verrà sbloccato.

## Eliminazione della password

È possibile eliminare la password corrente e il relativo suggerimento.

**1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.**

**2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.**



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

**3 Toccare Area1, quindi Area2 e infine toccare a lungo Area3.**



Viene visualizzata la schermata "Menu impostazione antifurto".

**4 Toccare [Cancella password].**

Viene visualizzato un messaggio in cui si chiede di confermare l'eliminazione della password.

**5 Toccare [Si].**

Viene visualizzata la schermata di impostazione della password.

Viene visualizzato un messaggio di conferma del suggerimento per la password.

## Altre funzioni

### 6 Toccare [OK].

Viene visualizzata la schermata "Immissione password".

### 7 Immettere la password corrente.

### 8 Toccare [Vai].

Compare un messaggio che indica che l'impostazione di sicurezza è stata annullata.

## Password dimenticata

Rivolgersi al più vicino centro di assistenza autorizzato Pioneer.

## Ripristino delle impostazioni predefinite di questo prodotto

È possibile ripristinare i valori predefiniti delle impostazioni o dei contenuti registrati. Sono disponibili vari metodi per cancellare i dati utente.

### Metodo 1: rimuovere la batteria del veicolo

Reimposta varie impostazioni registrate in questo prodotto.

- Le impostazioni configurate nella schermata "Tema" non vengono reimpostate.

### Metodo 2: toccare la voce di cui ripristinare le impostazioni iniziali nella schermata "Sistema"

- ➔ Per i dettagli, vedere *Ripristino delle impostazioni predefinite* a pagina 117.

## Ripristino delle impostazioni predefinite

È possibile ripristinare i valori predefiniti per varie impostazioni registrate in questo prodotto.

- Questa impostazione è disponibile solo se si arresta il veicolo in un luogo sicuro e si aziona il freno di stazionamento.



### ATTENZIONE

Non spegnere il motore durante il ripristino delle impostazioni.

### 1 Toccare il pulsante HOME per visualizzare la schermata menu principale.

### 2 Toccare questi tasti nell'ordine seguente.



Viene visualizzata la schermata "Sistema".

### 3 Toccare [Ripristina impostazioni].

### 4 Toccare la voce che si desidera inizializzare.

- **Tutte le impostazioni**
- **Impostazioni audio**
  - Questa impostazione è disponibile se la sorgente selezionata è "OFF".
- **Impostazioni tema**
- **Impostazioni Bluetooth**

Viene visualizzato un messaggio che chiede di confermare l'inizializzazione delle impostazioni.

- Per ripristinare i valori predefiniti delle impostazioni o dei contenuti registrati, toccare **[Tutte le impostazioni]**.
- Alcune impostazioni configurate in "Tema" non verranno reimpostate.

### 5 Toccare [Ripristina].


Una volta inizializzata la voce selezionata, compare un messaggio di completamento.

- La sorgente viene disattivata e la connessione Bluetooth viene interrotta prima dell'inizio della procedura.

## Risoluzione dei problemi

Fare riferimento a questa sezione se si incontrano difficoltà nell'uso di questo prodotto. I problemi più comuni sono elencati sotto, insieme alle probabili cause e ai relativi rimedi. Se in queste pagine non si trova una soluzione al problema incontrato, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di assistenza autorizzato Pioneer.

### Problemi con lo schermo AV

Sintomo	Causa	Azione (Riferimento)
Lo schermo è coperto da un messaggio di precauzione e non è possibile visualizzare il video.	Il cavetto del freno di stazionamento non è collegato, oppure il freno stesso non è innestato. L'interblocco del freno di stazionamento è attivato.	Collegare il cavetto correttamente e innestare il freno di stazionamento. Parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e innestare il freno di stazionamento.
Nessuna uscita video dalla periferica collegata.	L'impostazione di "Ingresso AV" è errata.	Verificare le impostazioni. (Pagina 84)
L'audio o il video saltano.	Questo prodotto non è fissato saldamente in posizione.	Fissare saldamente questo prodotto.
Non viene riprodotto alcun suono. Il livello del volume non si alzerà.	I cavi non sono collegati correttamente. Il sistema è in pausa di riproduzione o è in modalità di riproduzione rallentata con Video. Il sistema è in pausa o sta eseguendo l'avanzamento o il riavvolgimento rapido durante la riproduzione.	Collegare correttamente i cavi. Durante la pausa di riproduzione o la riproduzione rallentata con Video, l'audio non viene emesso. Durante l'avanzamento e il riavvolgimento rapido non viene emesso alcun suono.
Viene visualizzata l'icona  e l'operazione non è possibile.	L'operazione non è disponibile.	L'operazione non è disponibile.
Le immagini si interrompono (vengono messe in pausa) e non è possibile usare questo prodotto.	Durante la riproduzione, il sistema non legge i file.	Interrompere la riproduzione, quindi riavviarla.
Non è possibile utilizzare l'iPod.	L'iPod è bloccato. Si è verificato un errore.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ricollegare l'iPod con il cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone.</li> <li>• Aggiornare la versione software iPod.</li> <li>• Ricollegare l'iPod con il cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone.</li> <li>• Parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e spegnere il motore. Girare la chiave di accensione su off (ACC OFF). Quindi riaccendere il motore, e poi questo prodotto.</li> <li>• Aggiornare la versione software iPod.</li> </ul>
	I cavi non sono collegati correttamente.	Collegare correttamente i cavi.
Non si sente l'audio dell'iPod.	La direzione dell'uscita audio può cambiare automaticamente quando si utilizzano le connessioni Bluetooth e USB contemporaneamente.	Utilizzare l'iPod per modificare la direzione dell'uscita audio.

## Appendice

### Problemi con la schermata del telefono

Sintomo	Causa	Azione
La composizione del numero non è possibile a causa dell'inattività dei tasti del pannello tattile.	Il telefono in uso è fuori portata.	Riprovare non appena rientrati nella portata.
	Al momento non è possibile stabilire una connessione tra il telefono cellulare e questo prodotto.	Eseguire la procedura di connessione.

### Problemi con la schermata delle operazioni dell'applicazione

Sintomo	Causa	Azione
Viene visualizzata una schermata nera.	Mentre si utilizzava un'applicazione, quest'ultima è stata chiusa dallo smartphone.	Toccare il pulsante <b>HOME</b> per visualizzare la schermata menu principale.
	Il sistema operativo dello smartphone potrebbe essere in attesa di operazioni sullo schermo.	Arrestare il veicolo in un luogo sicuro e controllare lo schermo dello smartphone.
Lo schermo è visualizzato, ma non funziona alcuna operazione.	Si è verificato un errore.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Parcheggiare il veicolo in un luogo sicuro e disattivare l'interruttore di accensione (ACC OFF). Successivamente, attivare di nuovo l'interruttore di accensione (ACC ON).</li> <li>• Quando si collega un dispositivo Android, interrompere la connessione Bluetooth con questo prodotto e quindi ristabilirla.</li> </ul>
	Lo smartphone non è stato caricato.	<p>La carica si è interrotta poiché la temperatura dello smartphone è aumentata a causa dell'uso prolungato durante la carica.</p> <p>È stata consumata più alimentazione della batteria di quella acquisita tramite la carica.</p>



## Messaggi di errore

Se si verifica un problema con questo prodotto, sul display appare un messaggio di errore. Vedere la tabella seguente per identificare il problema, quindi eseguire l'azione correttiva consigliata. Se l'errore persiste, registrare il messaggio di errore e contattare il rivenditore o il più vicino centro di assistenza Pioneer.

### Problemi comuni

Messaggio	Causa	Azione
<b>Errore AMP</b>	Questo prodotto non funziona correttamente o la connessione dei diffusori è errata. Il circuito protettivo viene attivato.	Controllare il collegamento dei diffusori. Se il messaggio non scompare anche dopo aver spento e riacceso il motore, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.
<b>TEMP</b>	La temperatura di questo prodotto non rientra nel normale intervallo operativo.	Attendere che la temperatura di questo prodotto torni entro i limiti normali operativi.

# Appendice

Messaggio	Causa	Azione
<b>Surriscaldamento prodotto. Il sistema verrà spento automaticamente in 1 minuto. Riavviare il prodotto con ACC-Off/ On potrebbe risolvere il problema. Se questo messaggio viene nuovamente visualizzato potrebbero esserci problemi con il prodotto.</b>	La temperatura è troppo alta e non consente il funzionamento di questo prodotto.	Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo. Se il problema non viene risolto, rivolgersi al proprio rivenditore o a un centro Pioneer autorizzato per assistenza.
<b>Posizionamento impossibile a causa di un problema hardware. Contattare il rivenditore o un centro assistenza.</b>	La visualizzazione del luogo non è possibile a causa di un guasto hardware.	Rivolgersi al proprio rivenditore o a un centro Pioneer autorizzato per assistenza.
<b>No ant GPS. Controllare collegamento.</b>	La ricezione GPS viene persa.	Controllare il collegamento dell'antenna. Se il messaggio non scompare anche dopo aver spento e riacceso il motore, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro Pioneer autorizzato per assistenza.
<b>Problemi con antenna GPS. Contattare il rivenditore o il centro assistenza Pioneer.</b>	Il cavo dell'antenna GPS è in cortocircuito.	Rivolgersi al proprio rivenditore o a un centro Pioneer autorizzato per assistenza.

## Periferica di archiviazione USB

Messaggio	Causa	Azione (Riferimento)
<b>Error-02-9X/-DX</b>	Comunicazione non riuscita.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione.</li> <li>Scollegare la periferica di archiviazione USB.</li> <li>Passare a una sorgente diversa, quindi tornare alla periferica di archiviazione USB.</li> </ul>
<b>File non riproducibile</b>	Il tipo di file non può essere riprodotto su questo prodotto. È attiva la protezione della periferica di archiviazione USB collegata.	Selezionare un file che possa essere riprodotto. (Pagina 129) Attenersi alle istruzioni della periferica di archiviazione USB per disattivare la protezione.
<b>Saltato</b>	La periferica di archiviazione USB contiene file con protezione DRM.	I file protetti vengono saltati.
<b>Protetto</b>	Tutti i file sulla periferica di archiviazione USB collegata sono protetti dalla funzione DRM.	Sostituire la periferica di archiviazione USB.
<b>USB incompatibile</b>	La periferica di archiviazione USB collegata non è supportata da questo prodotto.	Scollegare il dispositivo e sostituirlo con una periferica di archiviazione USB compatibile.



# Appendice

Messaggio	Causa	Azione (Riferimento)
<b>Verifica USB</b>	Il connettore oppure il cavo USB è in corto circuito.	Verificare che il connettore o il cavo USB non sia impigliato da qualche parte o danneggiato.
	La periferica di archiviazione USB collegata consuma più della corrente massima consentita.	Scollegare la periferica di archiviazione USB e non utilizzarla. Disattivare l'interruttore di accensione, quindi riattivare ACC o riattivare l'interruttore di accensione e quindi collegare la periferica di archiviazione USB compatibile.
<b>Il noleggiamento DIVX è scaduto</b>	Sulla periferica di archiviazione USB collegata sono presenti contenuti DivX VOD scaduti.	Selezionare un file che possa essere riprodotto.
<b>Risoluzione video non supportata</b>	Sono presenti file che non possono essere riprodotti.	Selezionare un file che possa essere riprodotto. (Pagina 129)
<b>It is not possible to write it in the flash. Unable to write to flash memory.</b>	Per qualche motivo non è stato possibile salvare la cronologia di riproduzione dei contenuti VOD.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Riprovare.</li> <li>• Se il messaggio appare frequentemente, rivolgersi al proprio rivenditore.</li> </ul>
<b>Il tuo apparecchio non è autorizzato a riprodurre questo video DIVX protetto</b>	Il codice di registrazione DivX di questo prodotto non è stato autorizzato dal fornitore dei contenuti DivX VOD.	Registrare questo prodotto con il fornitore dei contenuti DivX VOD.
<b>Velocità fotogramma non supportata</b>	Il file DivX ha una velocità superiore a 30 fotogrammi al secondo.	Selezionare un file che possa essere riprodotto.
<b>USB1 è stata disconnessa per proteggere il dispositivo. Non reinserire la memoria USB. USB2 è stata disconnessa per proteggere il dispositivo. Non reinserire la memoria USB. Premere reset per riavviare la memoria USB.</b>	Il connettore oppure il cavo USB è in corto circuito.	Verificare che il connettore o il cavo USB non sia impigliato da qualche parte o danneggiato.
	La periferica di archiviazione USB collegata consuma più della corrente massima consentita.	Scollegare la periferica di archiviazione USB e non utilizzarla. Disattivare l'interruttore di accensione, quindi riattivare ACC o riattivare l'interruttore di accensione e quindi collegare la periferica di archiviazione USB compatibile.
	Il cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone è in corto circuito.	Verificare che il cavo di interfaccia USB per iPod / iPhone oppure il cavo USB non sia impigliato da qualche parte o danneggiato.
<b>AUDIO FORMAT NOT SUPPORTED</b>	Il tipo di file non è supportato su questo prodotto.	Selezionare un file che possa essere riprodotto. (Pagina 129)

## iPod

Messaggio	Causa	Azione
<b>Error-02-6X/-9X/-DX</b>	Errore dell'iPod.	Scollegare il cavo dall'iPod. Quando è visualizzato il menu principale dell'iPod, collegarlo di nuovo e reimpostarlo.
<b>Error-02-67</b>	L'iPod ha una vecchia versione del firmware.	Aggiornare la versione dell'iPod.

# Appendice

## Tag di iTunes

Messaggio	Causa	Azione
<b>Error-8D</b>	Si è verificato un errore della ROM FLASH incorporata.	Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione.
<b>Salvataggio etichette fallito</b>	Le informazioni di tag non possono essere memorizzate in questo prodotto.	Riprovare.
<b>Già memorizzato</b>	Le informazioni di tag sono già salvate in memoria.	Le informazioni di tag possono essere salvate una sola volta per ogni brano. Le informazioni di tag non possono essere salvate più di una volta per lo stesso brano.
<b>Memoria piena. Collegare iPod.</b>	Le informazioni di tag sono state memorizzate e la memoria flash di questo prodotto è piena.	Le informazioni di tag in questo prodotto vengono trasferite automaticamente all'iPod quando questo è collegato.
<b>Memoria piena. Tags non salvate. Collegare iPod.</b>	La memoria flash di questo prodotto è stata utilizzata come area di memorizzazione temporanea, ma è piena.	Le informazioni di tag in questo prodotto vengono trasferite automaticamente all'iPod quando questo è collegato.
<b>iPod pieno. Etichette non trasferite.</b>	La memoria utilizzata per le informazioni di tag sull'iPod è piena.	Sincronizzare l'iPod con iTunes e svuotare l'elenco di riproduzione con tag.
<b>Trasferimento etichette fallito. Ricollegare iPod.</b>	Le informazioni di tag in questo prodotto non possono essere trasferite all'iPod.	Controllare l'iPod e riprovare.

## Bluetooth

Messaggio	Causa	Azione
<b>Error-10</b>	Il modulo Bluetooth di questo prodotto non viene alimentato.	Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione. Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.

## Apple CarPlay

Messaggio	Causa	Azione
<b>Apple CarPlay non è al momento disponibile</b>	La sessione è stata terminata per qualche motivo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Riavviare l'iPhone.</li> <li>• Scollegare il cavo dall'iPhone, quindi ricollegare l'iPhone dopo alcuni secondi.</li> <li>• Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione.</li> </ul> Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.

# Appendice

## MirrorLink

Messaggio	Causa	Azione
<b>Impossibile leggere l'elenco di applicazioni.</b>	Impossibile caricare l'elenco di applicazioni.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Scollegare il cavo dallo smartphone, quindi ricollegare lo smartphone dopo alcuni secondi.</li> <li>• Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione.</li> </ul> <p>Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, reimpostare lo smartphone.</p> <p>Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.</p>
<b>Nessuna applicazione supportata nel dispositivo MirrorLink.</b>	Non sono state trovate applicazioni supportate.	Installare applicazioni compatibili con <b>MirrorLink</b> nel dispositivo <b>MirrorLink</b> .
<b>Si è verificato un errore di comunicazione.</b>	Si è verificato un errore di comunicazione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Scollegare il cavo dallo smartphone, quindi ricollegare lo smartphone dopo alcuni secondi.</li> <li>• Disattivare e riattivare l'interruttore di accensione.</li> </ul> <p>Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, reimpostare lo smartphone.</p> <p>Se il messaggio di errore continua a essere visualizzato dopo aver eseguito questa azione, rivolgersi al proprio rivenditore o al più vicino centro di servizio Pioneer autorizzato.</p>
<b>Avvio applicazione non riuscito.</b>	Impossibile avviare l'applicazione.	Riprovare.
<b>Impossibile visualizzare la schermata del dispositivo, perché la risoluzione non è corretta.</b>	La dimensione dell'immagine è troppo grande.	La dimensione delle immagini trasferite dal dispositivo è superiore a 800 × 480.



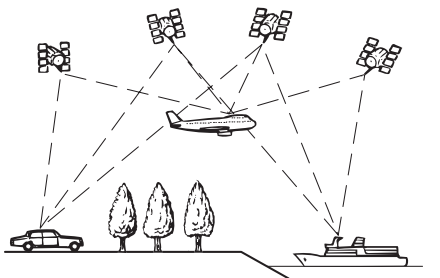
## Appendice

### Tecnologia di posizionamento

#### Posizionamento tramite sistema GPS

Il sistema GPS (Global Positioning System) impiega una rete di satelliti che orbitano attorno alla Terra. Ciascun satellite, che staziona a una quota di 21 000 km, trasmette in continuazione segnali radio convertibili in informazioni temporali e di posizione. Il sistema è concepito affinché i segnali provenienti da almeno tre satelliti possano essere acquisiti in qualsiasi spazio aperto sulla superficie terrestre.

La precisione delle informazioni GPS dipende dalla qualità di ricezione dei segnali. Quando i segnali sono forti e la ricezione è buona, il sistema GPS può determinare latitudine, longitudine e altitudine per fornire un posizionamento preciso in tre dimensioni. Se invece la qualità del segnale non è buona, è possibile ottenere solamente due dimensioni, latitudine e longitudine, con conseguenti errori di posizionamento di maggiore entità.



#### Gestione di errori notevoli

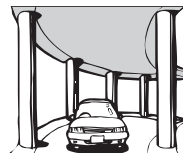
Gli errori di posizionamento sono minimizzati grazie alla combinazione di GPS, dead reckoning e corrispondenza con la mappa. Tuttavia, in alcune situazioni, queste funzioni potrebbero non funzionare correttamente, e l'errore potrebbe aumentare.

#### Quando il posizionamento tramite GPS è impossibile

- Il posizionamento GPS è disabilitato se non è possibile ricevere segnali da più di due satelliti GPS.
- In determinate situazioni di guida, i segnali dei satelliti GPS potrebbero non raggiungere il veicolo. In tal caso il sistema non è in grado di usare il posizionamento GPS.



**Nelle gallerie o nei parcheggi chiusi**



**Sotto strade sopraelevate o strutture analoghe**



**Durante la guida tra edifici alti**



**Durante la guida attraverso foreste molto dense e con alberi molto alti**

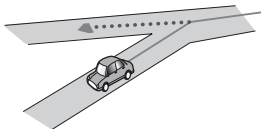
- Se si usa un telefono veicolare o un telefono cellulare nei pressi dell'antenna GPS, la ricezione GPS potrebbe temporaneamente interrompersi.
- Non rivestire l'antenna GPS con vernice spray o cera per auto, in quanto ciò potrebbe bloccare la ricezione dei segnali GPS. Anche un accumulo di neve può degradare i segnali; pertanto, è importante mantenere sempre pulita l'antenna.
- Se per lungo tempo non viene ricevuto il segnale GPS, la posizione effettiva del veicolo e il simbolo attuale sulla mappa potrebbero differire notevolmente o potrebbero non essere aggiornati. In tal caso, la precisione sarà ripristinata al ricevimento del segnale GPS.

# Appendice

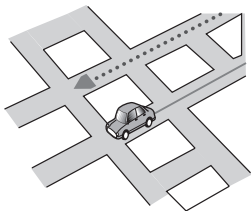
## Condizioni che possono causare marcati errori di posizionamento

Per diversi motivi, come ad esempio lo stato della strada che si sta percorrendo e lo stato di ricezione del segnale GPS, la posizione effettiva del veicolo potrebbe differire dalla posizione visualizzata sulla mappa.

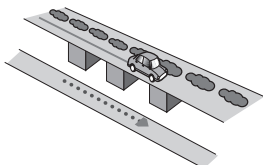
- Se si svolta leggermente.



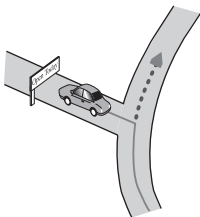
- In presenza di una strada parallela.



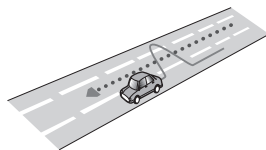
- Quando vi è un'altra strada nelle immediate vicinanze, ad esempio una superstrada sopraelevata.



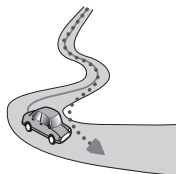
- Quando si percorre una strada aperta di recente e non ancora registrata nella mappa.



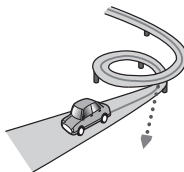
- Quando si guida a zig-zag.



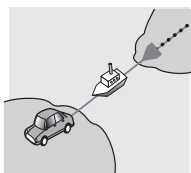
- Se la strada ha una serie di curve a gomito.



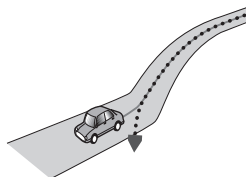
- Su un raccordo ad anello o una configurazione stradale analoga.



- Quando si prende un traghetto.

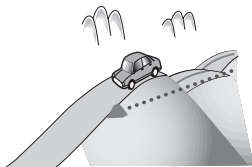


- Quando si guida su un lungo rettilineo o su una strada con curve poco pronunciate.

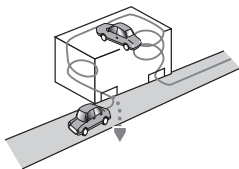


# Appendice

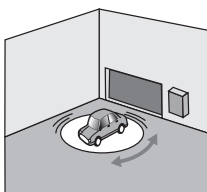
- Lungo una strada di montagna ripida con molte variazioni di altitudine.



- Quando si entra o si esce da un parcheggio multilivello o da strutture con rampe a spirale analoghe.



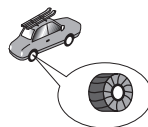
- Quando il veicolo ruota su una piattaforma girevole o una struttura analoga.



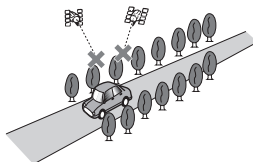
- Se le ruote del veicolo slittano, come su una strada di ghiaia o sulla neve.



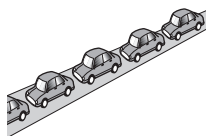
- Quando si montano le catene da neve o si sostituiscono gli pneumatici con altri di diversa misura.



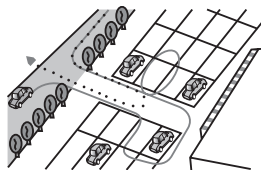
- Quando alberi o altri ostacoli bloccano a lungo i segnali GPS.



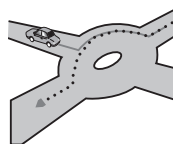
- Quando si guida molto lentamente o con frequenti arresti e partenze, ad esempio negli ingorghi stradali.



- Quando si raggiunge la strada dopo avere guidato in un grande parcheggio.



- Quando si guida attorno a una rotonda.



- Quando si inizia a guidare subito dopo avere acceso il motore. ■

## Appendice

### Informazioni dettagliate sui contenuti multimediali riproducibili

#### Compatibilità

##### Note sulle periferiche di archiviazione USB

- Non lasciare la periferica di archiviazione USB in posizioni sottoposte a temperature elevate.
- A seconda del tipo di periferica di archiviazione USB adoperata, questo prodotto potrebbe non riconoscere la periferica di archiviazione oppure potrebbe non riprodurre correttamente i file.
- Le informazioni testuali di alcuni file audio e video potrebbero non essere visualizzate correttamente.
- Utilizzare in maniera corretta le estensioni dei file.
- Si potrebbero verificare leggeri ritardi all'avvio della riproduzione di file audio su una periferica di archiviazione USB con gerarchie complesse di cartelle.
- Il funzionamento può variare a seconda del tipo di periferica di archiviazione USB.
- Alcuni file musicali da USB potrebbero non essere riproducibili a causa delle caratteristiche o del formato dei file, dell'applicazione usata per registrarli, dell'ambiente di riproduzione, delle condizioni di conservazione e così via.

##### Compatibilità con le periferiche di archiviazione USB

- Per ulteriori dettagli sulla compatibilità delle periferiche di archiviazione USB con questo prodotto, vedere Informazioni importanti per l'utente (manuale separato).
- Protocollo: bulk
- Non è possibile collegare una periferica di archiviazione USB a questo prodotto tramite hub USB.

- La periferica di archiviazione USB partizionata non è compatibile con questo prodotto.
- Fissare saldamente la periferica di archiviazione USB durante la guida. Evitare che la periferica di archiviazione USB cada sul pavimento della vettura, bloccandosi sotto il pedale dei freni o dell'acceleratore.
- Si potrebbero verificare leggeri ritardi all'avvio della riproduzione di file audio codificati con immagini.
- Alcune periferiche di archiviazione USB collegate a questo prodotto possono generare disturbi alla radio.
- Collegare esclusivamente la periferica di archiviazione USB.

##### La sequenza dei file audio su una periferica di archiviazione USB

Per la periferica di archiviazione USB, la sequenza è diversa da quella della periferica di archiviazione USB.

##### Linee guida e informazioni aggiuntive

- Questo prodotto non supporta schede di tipo MMC (Multi Media Card).
- I file protetti da copyright non possono essere riprodotti.

##### Note specifiche per i file DivX

- Si garantisce il corretto funzionamento solo di file DivX scaricati da siti partner DivX. File DivX non autorizzati potrebbero non funzionare correttamente.
- I file DRM a noleggio non possono essere utilizzati fin quando non inizia la riproduzione.
- Questo prodotto è in grado di riprodurre file DivX della durata non superiore a 1 590 minuti e 43 secondi. Le operazioni di ricerca oltre questo limite di tempo non sono consentite.

## Appendice

- La riproduzione di file VOD DivX richiede la comunicazione del codice ID di questo prodotto al fornitore VOD DivX. Per maggiori informazioni riguardo al codice ID, vedere *Visualizzazione del codice di registrazione dei contenuti DivX VOD* a pagina 109.
- È consentita la riproduzione standard di file multimediali DivX in tutte le versioni di video DivX, tranne DivX 7.
- Per ulteriori dettagli sui file DivX, visitare il sito Web:  
<http://www.divx.com/>
- La completa sincronizzazione dei sottotitoli con il file video potrebbe non riuscire qualora in origine sia stata usata un'elevata velocità di trasferimento.
- Quando è prevista la visualizzazione di più sottotitoli in un intervallo di tempo molto breve, ad esempio 0,1 secondi, essi potrebbero non venire visualizzati nel momento corretto.

### File di sottotitoli DivX

- Questo dispositivo è compatibile con i file di sottotitoli in formato Srt aventi estensione “.srt”.
- Per ciascun file DivX è possibile usare un solo file di sottotitoli. Non è possibile associarvi più file di sottotitoli.
- Il nome assegnato al file dei sottotitoli deve essere uguale al nome del file DivX, esclusa l'estensione. Le stringhe di caratteri che precedono l'estensione devono essere esattamente le stesse. Tuttavia, se sono presenti un solo file DivX e un solo file di sottotitoli in una singola cartella, i file sono associati correttamente, anche se i nomi non sono uguali.
- Il file dei sottotitoli deve essere memorizzato nella stessa cartella del file DivX.
- Sono consentiti fino a 255 file di sottotitoli. I file in eccedenza non verranno considerati.
- Per la composizione del nome del file dei sottotitoli è possibile usare fino a un massimo di 64 caratteri, compresa l'estensione. Se il nome del file ha più di 64 caratteri, potrebbe non venire riconosciuto.
- Il codice di caratteri dei file dei sottotitoli deve essere conforme allo standard ISO-8859-1. L'uso di caratteri diversi potrebbe causare una visualizzazione non corretta.
- I sottotitoli potrebbero non essere visualizzati correttamente se i caratteri visualizzati nel relativo file includono il codice di controllo.



# Appendice

## Grafico della compatibilità dei supporti

### Dati generali

Supporto	Periferica di archiviazione USB
File system	FAT32/NTFS
Numero massimo di cartelle	1 500
Numero massimo di file	15 000
Tipi di file riproducibili	MP3, WMA, AAC, WAV, FLAC, DivX (incluso DivX HD), H.264, MPEG4, MPEG2, WMV, FLV, MKV, JPEG
<b>Note:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Tempo massimo di riproduzione dei file audio memorizzati su una periferica di archiviazione USB: 7,5 h (450 minuti)</li> </ul>	

### Compatibilità MP3

Supporto	Periferica di archiviazione USB
Estensione del file	.mp2, .mp3, .m2a, .mka
Velocità in bit	Da 8 kbps a 320 kbps (CBR), VBR
Frequenza di campionamento	Da 8 kHz a 48 kHz
Tag ID3	Tag ID3 Ver. 1.0, 1.1, 2.2, 2.3, 2.4
<b>Note:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Alla Ver. 2.x del tag ID3 è data priorità quando esistono sia la Ver. 1.x che la Ver. 2.x.</li> <li>Questo prodotto non è compatibile con:                     <ul style="list-style-type: none"> <li>Elenco di riproduzione MP3i (MP3 interattivo), mp3 PRO, m3u</li> </ul> </li> </ul>	

# Appendice

## Compatibilità WMA

Supporto	Periferica di archiviazione USB
Estensione del file	.wma
Velocità in bit	Da 5 kbps a 320 kbps (CBR), VBR
Frequenza di campionamento	Da 8 kHz a 48 kHz
<b>Nota:</b> Questo prodotto non è compatibile con: Windows Media™ Audio 9 Professional, Lossless, Voice	

## Compatibilità WAV

Supporto	Periferica di archiviazione USB
Estensione del file	.wav
Formato	PCM lineare (LPCM)
Frequenza di campionamento	Da 16 kHz a 48 kHz
Bit di quantizzazione	Da 8 bit a 16 bit
<b>Nota:</b> La frequenza di campionamento mostrata sul display potrebbe essere arrotondata.	

## Compatibilità AAC

Supporto	Periferica di archiviazione USB
Estensione del file	.aac, .adts, .mka, .m4a
Velocità in bit	Da 8 kbps a 320 kbps (CBR)
Frequenza di campionamento	Da 8 kHz a 48 kHz
<b>Nota:</b> Questo prodotto riproduce i file AAC codificati con iTunes.	

# Appendice

## Compatibilità DivX

Supporto	Periferica di archiviazione USB
Estensione del file	avi/.divx/.mkv
Profilo (versione DivX)	Home Theater Ver. 3.11
Codec audio compatibile	MP3, Dolby Digital
Velocità in bit (MP3)	Da 8 kbps a 320 kbps (CBR), VBR
Frequenza di campionamento (MP3)	Da 16 kHz a 48 kHz (32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz per en-fasi)
Massima dimensione dell'immagine	720 pixel × 576 pixel
Massima dimensione del file	4 GB
<b>Note:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Questo prodotto non è compatibile con: formato DivX Ultra, file DivX senza dati video, file DivX codificati con il codec audio LPCM (PCM lineare)</li> <li>Se un file contiene più di 4 GB, la riproduzione si interrompe prima della fine.</li> <li>Alcune operazioni speciali potrebbero essere inibite a seconda della composizione dei file DivX.</li> </ul>	

# Appendice

## Compatibilità dei file video (USB)

Estensione del file	.avi	.mp4		.m4v	.wmv
Formato	MPEG-4	MPEG-4	H.264	MPEG-4	WMV
Codec video compatibile	MPEG-4	MPEG-4	H.264	MPEG-4	WMV
Codec audio compatibile	PCM lineare (LPCM) MP3	AAC	AAC	AAC	WMA
Risoluzione massima	400 pixel x 240 pixel				
Massima velocità in bit:	Velocità in bit: 2,5 Mbps Fotogrammi al secondo: 30 fps	Velocità in bit: 2,5 Mbps Fotogrammi al secondo: 30 fps	Velocità in bit: 1,5 Mbps Fotogrammi al secondo: 30 fps	Velocità in bit: 2,5 Mbps Fotogrammi al secondo: 30 fps	Velocità in bit: 768 kbps Fotogrammi al secondo: 30 fps
Massima dimensione del file	4 GB				
Tempo massimo di riproduzione	150 minuti				

### Note generali

- I file potrebbero non essere riprodotti correttamente in base all'ambiente in cui è stato creato il file o ai contenuti del file.
- Questo prodotto potrebbe non riprodurre i file, a seconda dell'applicazione usata per la codifica dei file.
- Questo prodotto potrebbe non funzionare correttamente, a seconda dell'applicazione usata per la codifica dei file WMA.
- A seconda della versione di Windows Media™ Player utilizzata per codificare i file WMA, i nomi degli album e le altre informazioni testuali potrebbero non apparire correttamente.
- Si potrebbero verificare leggeri ritardi all'avvio della riproduzione di file audio codificati con immagini.
- Questo prodotto non supporta il trasferimento di dati di scrittura a pacchetti.
- Questo prodotto è in grado di riconoscere fino a 32 caratteri, iniziando dal primo carattere, inclusa l'estensione del file e il nome cartella. A seconda dell'area di visualizzazione, questo prodotto potrebbe tenta-

re di visualizzarli in dimensioni ridotte. Tuttavia, il numero massimo di caratteri che è possibile visualizzare varia a seconda della larghezza di ciascun carattere e dell'area di visualizzazione.

- La sequenza di selezione delle cartelle o altre operazioni potrebbero essere alterate, a seconda del software di scrittura o di codifica.

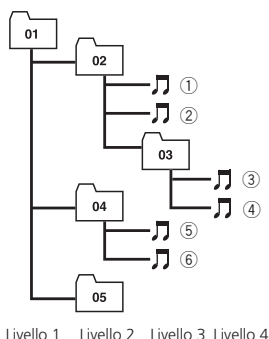
# Appendice

## Esempio di gerarchia

La figura che segue mostra un esempio della struttura a livelli della periferica di archiviazione esterna. I numeri indicano l'ordine in cui essi vengono assegnati alle cartelle, nonché l'ordine di riproduzione.

: cartella

: file



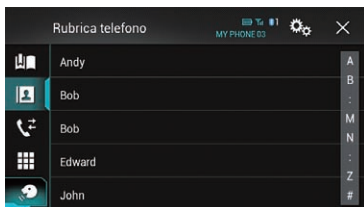
### Note

- I numeri alle cartelle vengono assegnati da questo prodotto. L'utente non può assegnare i numeri alle cartelle.
- Se vi è una cartella che non contiene alcun file riproducibile, la cartella stessa apparirà nell'elenco delle cartelle ma non sarà possibile selezionare alcun file (apparirà un elenco vuoto). Inoltre, queste cartelle saranno saltate senza visualizzare il numero di cartella.

# Appendice

## Informazioni sulla visualizzazione

### Menu Telefono



	Pagina
Selezione preset	29
Rubrica telefono	27
Cronologia	28
Composizione	27
Funzione di riconoscimento vocale	32

### Menu Sistema



	Pagina
<b>Impostazioni sorgente AV</b>	
<b>Impostazioni MIXTRAX</b>	83
	41
	84
	43
<b>Impostazioni radio</b>	43
	44
	41
	42
	44
<b>Invio Tag</b>	112
<b>Audio Bluetooth</b>	84
<b>Scorrimento Continuo</b>	84
<b>Imp. Input/Output</b>	
<b>Imp. smartphone</b>	34
<b>Ingresso AV</b>	84
<b>Ingresso AUX</b>	78
<b>AppRadio Video Adjustment</b>	68
<b>Imp. videocamera</b>	
<b>Vista videocamera</b>	86
<b>Input videocam. post.</b>	85
<b>Polarità Retrocamera</b>	86
<b>Guida assist. parch.</b>	87
<b>Reg. guida assist. parch.</b>	87
<b>Impostazioni Apple CarPlay</b>	
<b>Posiz. di guida</b>	71
<b>Modalità sicura</b>	88
<b>Modalità Demo</b>	88

# Appendice

	Pagina
Lingua del sistema	88
Ripristina impostazioni	117
Tastiera	89
Segnale acustico	89
Regolazione Immagine	89
Informazioni di sistema	
Informazioni Firmware	91
Aggiornamento Firmware	91
Stato connessione	91

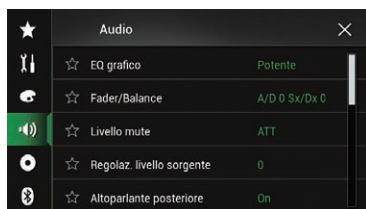
## Menu Tema



	Pagina
Sfondo	105
Illuminazione	106
Tema	107
Orologio	107
Schermata iniziale	107

# Appendice

## Menu Audio



	Pagina
EQ grafico	100
Fader/Balance	93
Bilanciam.	93
Livello mute	94
Regolaz. livello sorgente	94
Altoparlante posteriore	96
Subwoofer	96
Livello Diffusori	97
Crossover	96
Impostazioni subwoofer	96
Posizione di ascolto	97
Allineamento Temporale	98
EQ e TA automatici	100
Misurazione A-EQ&AT	101

## Menu Impostazioni Video

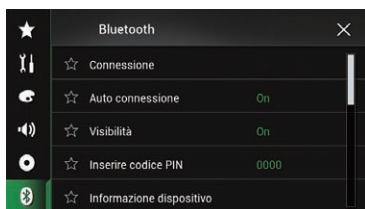


	Pagina
Imp. DivX	
DivX® VOD	109
Tempo per diapositiva	56
Impostazioni segnale video	
AV	81
AUX	79
Videocam.	109
Formato uscita video	110



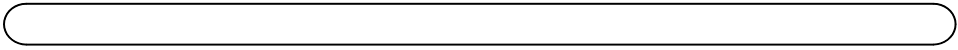
# Appendice

## Menu Bluetooth



	Pagina
Connessione	20
Auto connessione	22
Visibilità	23
Inserire codice PIN	23
Informazione dispositivo	24
Risposta automatica	31
Suoneria	31
Inverti nomi	31
Cancella memoria BT	24
Aggiornam. Software BT	24
Info. ver. Bluetooth	25

# Appendice



**<http://www.pioneer.eu>**

Visit **[www.pioneer.co.uk](http://www.pioneer.co.uk)** (or **[www.pioneer.eu](http://www.pioneer.eu)**) to register your product.

Visitez **[www.pioneer.fr](http://www.pioneer.fr)** (ou **[www.pioneer.eu](http://www.pioneer.eu)**) pour enregistrer votre appareil.

Si prega di visitare il sito **[www.pioneer.it](http://www.pioneer.it)** (o **[www.pioneer.eu](http://www.pioneer.eu)**) per registrare il prodotto.

Visite **[www.pioneer.es](http://www.pioneer.es)** (o **[www.pioneer.eu](http://www.pioneer.eu)**) para registrar su producto.

Zum Registrieren Ihres Produktes besuchen Sie bitte **[www.pioneer.de](http://www.pioneer.de)** (oder **[www.pioneer.eu](http://www.pioneer.eu)**).

Bezoek **[www.pioneer.nl](http://www.pioneer.nl)** (of **[www.pioneer.eu](http://www.pioneer.eu)**) om uw product te registreren.

Посетите **[www.pioneer-rus.ru](http://www.pioneer-rus.ru)** (или **[www.pioneer.eu](http://www.pioneer.eu)**) для регистрации приобретенного Вами изделия.

## **PIONEER CORPORATION**

1-1, Shin-ogura, Saiwai-ku, Kawasaki-shi,  
Kanagawa 212-0031, JAPAN

## **PIONEER EUROPE NV**

Haven 1087, Keetberglaan 1, B-9120 Melsele, Belgium/Belgique  
TEL: (0) 3/570.05.11

## **PIONEER ELECTRONICS AUSTRALIA PTY. LTD.**

5 Arco Lane, Heatherton, Victoria, 3202, Australia  
TEL: (03) 9586-6300

## **PIONEER ELECTRONICS (USA) INC.**

P.O. Box 1540, Long Beach, California 90801-1540, U.S.A.  
TEL: (800) 421-1404

## **PIONEER ELECTRONICS OF CANADA, INC.**

340 Ferrier Street, Unit 2, Markham, Ontario L3R 2Z5, Canada  
TEL: 1-877-283-5901  
TEL: 905-479-4411

## **PIONEER ELECTRONICS ASIACENTRE PTE. LTD.**

253 Alexandra Road, #04-01, Singapore 159936  
TEL: 65-6472-7555

## **PIONEER ELECTRONICS DE MEXICO, S.A. de C.V.**

Blvd. Manuel Avila Camacho 138 10 piso  
Col.Lomas de Chapultepec, Mexico, D.F. 11000  
TEL: 55-9178-4270

## **先鋒股份有限公司**

台北市內湖區瑞光路407號8樓  
電話：886-(0)2-2657-3588

## **先鋒電子(香港)有限公司**

香港九龍長沙灣道909號5樓  
電話：852-2848-6488

© 2014 PIONEER CORPORATION.  
Tutti i diritti riservati.